Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
2024-2029

Επιτροπή Εξωτερικών Υποθέσεων

2025/2083(INI)

17.6.2025

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ
1 - 398

Σχέδιο έκθεσης
Davor Ivo Stier
(PE773.170v01-00)

Πολιτική στρατηγική της ΕΕ για τη Λατινική Αμερική
(2025/2083(INI))

AM_Com_NonLegReport

Τροπολογία 1
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 2 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τη Σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για το Δίκαιο της Θάλασσας (UNCLOS),

Or. el

Τροπολογία 2
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 2 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη το άρθρο 21 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση (ΣΕΕ),

Or. el

Τροπολογία 3
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 3

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
– έχοντας υπόψη τα ψηφίσματά του σχετικά με τη Βενεζουέλα, και ιδίως το ψήφισμά του της 21ης Ιανουαρίου 2025 σχετικά με την κατάσταση στη Βενεζουέλα μετά την υφαρπαγή της προεδρίας στις 10 Ιανουαρίου 2025[2], και το ψήφισμά του της 19ης Σεπτεμβρίου 2024 σχετικά με την κατάσταση στη Βενεζουέλα[3], τα ψηφίσματά του σχετικά	***διαγράφεται***

με την Κούβα, και ιδίως το ψήφισμά του της 12ης Ιουλίου 2023 σχετικά με την κατάσταση της συμφωνίας πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας ΕΕ-Κούβας μετά την πρόσφατη επίσκεψη του Ύπατου Εκπροσώπου στο νησί[4], και το ψήφισμά του της 19ης Σεπτεμβρίου 2024 σχετικά με την περίπτωση του José Daniel Ferrer García στην Κούβα[5], και τα ψηφίσματά του σχετικά με τη Νικαράγουα, και ιδίως το ψήφισμά του της 13ης Φεβρουαρίου 2025 σχετικά με την καταστολή από το καθεστώς Ortega-Murillo στη Νικαράγουα, με στόχο ιδίως τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, τους πολιτικούς αντιφρονούντες και τις θρησκευτικές κοινότητες[6],

---

[2] ΕΕ C, C/2025/2148, 23.4.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2025/2148/oj.

[3] ΕΕ C, C/2024/7215, 10.12.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2024/7215/oj.

[4] ΕΕ C, C/2024/4001, 17.7.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2024/4001/oj.

[5] ΕΕ C, C/2024/7213, 10.12.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2024/7213/oj.

[6] ΕΕ C, C/2025/2249, 29.4.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2025/2249/oj.

Or. en

Τροπολογία 4
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 5

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
– έχοντας υπόψη την κοινή ανακοίνωση της Επιτροπής και του Ύπατου Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και	***διαγράφεται·***

Πολιτικής Ασφαλείας, της 1ης Δεκεμβρίου 2021, με τίτλο «Global Gateway» (JOIN(2021)0030),

Or. el

Τροπολογία 5
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 5 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την κοινή δήλωση των υπουργών Εσωτερικών και/ή θεμάτων Ασφάλειας των κρατών μελών της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των αρμόδιων για θέματα ασφάλειας υπουργών των κρατών μελών της επιτροπής εσωτερικής ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής που εγκρίθηκε στις 5 Μαρτίου 2025,

Or. es

Τροπολογία 6
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 5 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τη Σύμβαση του Συμβουλίου της Ευρώπης για την πρόληψη και την καταπολέμηση της βίας κατά των γυναικών και της ενδοοικογενειακής βίας («Σύμβαση της Κωνσταντινούπολης»), η οποία τέθηκε σε ισχύ την 1η Αυγούστου 2014 και υπογράφηκε από την Ευρωπαϊκή Ένωση στις 12 Ιουνίου 2017,

Or. en

Τροπολογία 7
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 5 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 28ης Νοεμβρίου 2019 σχετικά με την προσχώρηση της ΕΕ στη σύμβαση της Κωνσταντινούπολης και άλλα μέτρα για την καταπολέμηση της έμφυλης βίας,

Or. en

Τροπολογία 8
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 5 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την ευρωπαϊκή έκθεση για τα ναρκωτικά του 2025 που δημοσίευσε ο Οργανισμός της Ευρωπαϊκής Ένωσης για τα Ναρκωτικά στις 5 Ιουνίου 2025,

Or. es

Τροπολογία 9
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 5 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη το ψήφισμά του της 21ης Ιανουαρίου 2021 σχετικά με τη στρατηγική της ΕΕ για την ισότητα των

φύλων,

Or. en

Τροπολογία 10
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη το ψήφισμα της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών, της 5ης Δεκεμβρίου 2024, με τίτλο «Demand for ceasefire in Gaza» (Εκκληση για κατάπαυση του πυρός στη Γάζα) (A/ES-10/L.33),

Or. en

Τροπολογία 11
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 8 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τα τριάντα δύο ψηφίσματα της Γενικής Συνέλευσης των Ηνωμένων Εθνών, κατά τα έτη 1992 έως 2024, συμπεριλαμβανομένου του ψηφίσματος A/RES/79/7 της 1ης Νοεμβρίου 2024, με τίτλο «Necessity of ending the economic, commercial and financial embargo imposed by the United States of America against Cuba» (Ανάγκη τερματισμού της επιβολής του οικονομικού, εμπορικού και χρηματοπιστωτικού εμπάργκο των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής κατά της Κούβας),

Or. en

Τροπολογία 12
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 8 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη τη Διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα Δικαιώματα των Αυτοχθόνων Λαών, που υιοθέτησε η Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών στις 13 Σεπτεμβρίου 2007,

Or. en

Τροπολογία 13
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 8 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	– έχοντας υπόψη την περιφερειακή συμφωνία του Escazú, της 4ης Μαρτίου 2018, σχετικά με την πρόσβαση σε πληροφορίες, τη συμμετοχή και τη δικαιοσύνη σε περιβαλλοντικά θέματα στη Λατινική Αμερική και την Καραϊβική,

Or. en

Τροπολογία 14
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική αναφορά 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

– έχοντας υπόψη την πράξη για τις κρίσιμες πρώτες ύλες (κανονισμός (ΕΕ) 2024/1252),

Or. en

Τροπολογία 15
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη -Α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	-Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η διεθνής τάξη υφίσταται ριζικό μετασχηματισμό, στο πλαίσιο του οποίου η λογική της συνεργασίας, η οποία εδώ και δεκαετίες διαμόρφωνε τις παγκόσμιες σχέσεις, αντικαθίσταται από τον σκληρό στρατηγικό ανταγωνισμό, και το δίκαιο του ισχυρότερου απειλεί να υποκαταστήσει το διεθνές δίκαιο ως κατευθυντήρια αρχή·

Or. en

Τροπολογία 16
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη -Α α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	-Αα. λαμβάνοντας υπόψη ότι, σε λίγα μόνο χρόνια, το διεθνές σύστημα που εξασφάλισε κάποια σταθερότητα μετά τον Β' Παγκόσμιο Πόλεμο έχει κλονιστεί από αυξανόμενες εντάσεις, εθνικιστικές ωθήσεις και δυναμική συγκρούσεων που απειλούν να διαρρήξουν την παγκόσμια ισορροπία·

Or. en

Τροπολογία 17
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη -Α β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	-Αβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση, η οποία υπήρξε ένας από τους πλέον ένθερμους αρχιτέκτονες και υπερασπιστές ενός πολυμερούς συστήματος που βασίζεται σε κανόνες, σήμερα βρίσκεται αντιμέτωπη με ένα εχθρικό και απαιτητικό περιβάλλον·

Or. en

Τροπολογία 18
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη -Α γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	-Αγ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι διαρθρωτικές εντάσεις μεταξύ των Ηνωμένων Πολιτειών και της Κίνας, η αμφισβήτηση των δημοκρατικών αξιών σε διάφορα γεωγραφικά πλάτη και ο πειρασμός μιας διπολικότητας που περιορίζει την πολυπλοκότητα του κόσμου σε μια αντιπαράθεση μεταξύ δυνάμεων, απαιτούν μια σταθερή και στρατηγική απάντηση από την Ευρώπη·

Or. en

Τροπολογία 19
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος

Αιτιολογική σκέψη -Α δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	-Αδ. λαμβάνοντας υπόψη ότι λίγες περιοχές προσφέρουν τόσο μεγάλες δυνατότητες, αρμονία, και τόσο πολλές ευκαιρίες για την Ευρώπη όσο οι σχέσεις με τη Λατινική Αμερική και την Καραϊβική·

Or. en

Τροπολογία 20
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις***, δημιουργώντας μια φυσική*** συμμαχία ***που*** βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·	Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις· ***λαμβάνοντας υπόψη ότι τα έθνη της ΛΑΚ περιλαμβάνουν τόσο λειτουργούσες δημοκρατίες όσο και δικτατορίες, στις οποίες οι παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων είναι συστηματικές· λαμβάνοντας υπόψη ότι η*** συμμαχία ***μεταξύ των χωρών της περιοχής και της ΕΕ θα πρέπει να*** βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·

Or. fi

Τροπολογία 21
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις***, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία***·	Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις·

Or. en

Τροπολογία 22
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·	Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις***, καθώς και ισχυρούς ανθρώπινους δεσμούς***, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·

Or. es

Τροπολογία 23
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και	Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές**,**

οικονομικές σχέσεις, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·	***θρησκευτικές*** και οικονομικές σχέσεις, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·

Or. en

Τροπολογία 24
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·	Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές***,*** ***θρησκευτικές*** και οικονομικές σχέσεις, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·

Or. en

Τροπολογία 25
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και ***τα έθνη της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής*** (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·	Α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ και ***η Λατινική Αμερική και η Καραϊβική*** (ΛΑΚ) μοιράζονται μακροχρόνιες ιστορικές, πολιτιστικές και οικονομικές σχέσεις, δημιουργώντας μια φυσική συμμαχία που βασίζεται στη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και την πολυμερή συνεργασία·

Or. en

Τροπολογία 26
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Α α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Αα. λαμβάνοντας υπόψη ότι έχει επίσης θεμελιώδη σημασία να ενισχυθεί και να αυξηθεί η ευρωπαϊκή συνεργασία με τους εταίρους της Λατινικής Αμερικής για την αντιμετώπιση κοινών προκλήσεων, όπως οι πρώτες ύλες και η ενεργειακή μετάβαση, η μετανάστευση, το οργανωμένο έγκλημα και η διακίνηση ναρκωτικών, ώστε να διαμορφωθεί ένα μέλλον ελευθερίας, ασφάλειας και ευημερίας·

Or. en

Τροπολογία 27
Davor Ivo Stier, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία μεταξύ των δύο περιοχών ενισχύεται περαιτέρω μέσω ισχυρών διμερών σχέσεων και βαθύτερων αλληλεπιδράσεων με υποπεριφερειακές οντότητες όπως η Mercosur, η Κοινότητα των Άνδεων, η CARICOM/CARIFORUM και η Συμμαχία του Ειρηνικού·	Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία μεταξύ των δύο περιοχών ενισχύεται περαιτέρω μέσω ισχυρών διμερών σχέσεων και βαθύτερων αλληλεπιδράσεων με ***διπεριφερειακές και*** υποπεριφερειακές οντότητες, όπως η ***Κοινότητα Χωρών Λατινικής Αμερικής και Καραϊβικής (CELAC), ο Οργανισμός Αμερικανικών Κρατών (ΟΑΚ),*** η Mercosur, η Κοινότητα των Άνδεων, η CARICOM/CARIFORUM και η Συμμαχία του Ειρηνικού·

Or. en

Τροπολογία 28
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία μεταξύ των δύο περιοχών ενισχύεται περαιτέρω μέσω ισχυρών διμερών σχέσεων και βαθύτερων αλληλεπιδράσεων με υποπεριφερειακές οντότητες όπως η Mercosur, η Κοινότητα των Άνδεων, η CARICOM/CARIFORUM και η Συμμαχία του Ειρηνικού·	Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία μεταξύ των δύο περιοχών ενισχύεται περαιτέρω μέσω ισχυρών διμερών σχέσεων και βαθύτερων αλληλεπιδράσεων με ***διπεριφερειακές και*** υποπεριφερειακές οντότητες, όπως η ***Κοινότητα Χωρών Λατινικής Αμερικής και Καραϊβικής (CELAC), ο Οργανισμός Αμερικανικών Κρατών (ΟΑΚ),*** η Mercosur, η Κοινότητα των Άνδεων, η CARICOM/CARIFORUM και η Συμμαχία του Ειρηνικού·

Or. en

Τροπολογία 29
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία μεταξύ των δύο περιοχών ***ενισχύεται περαιτέρω μέσω ισχυρών διμερών σχέσεων και βαθύτερων αλληλεπιδράσεων με υποπεριφερειακές οντότητες*** όπως η Mercosur, η Κοινότητα των Άνδεων, η CARICOM/CARIFORUM και η Συμμαχία του Ειρηνικού·	Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία μεταξύ των δύο περιοχών ***χαρακτηρίζεται από αμφιλεγόμενα εμπορικά πλαίσια,*** όπως η Mercosur, η Κοινότητα των Άνδεων, η CARICOM/CARIFORUM και η Συμμαχία του Ειρηνικού***, τα οποία ενέχουν τον κίνδυνο υπονόμευσης των ευρωπαϊκών γεωργικών, βιομηχανικών και περιβαλλοντικών προτύπων και προσφέρουν περιορισμένη στρατηγική απόδοση στα κράτη μέλη και τους πολίτες της ΕΕ***·

Or. en

Τροπολογία 30
Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία μεταξύ των δύο περιοχών ενισχύεται περαιτέρω μέσω ισχυρών διμερών σχέσεων και βαθύτερων αλληλεπιδράσεων με υποπεριφερειακές οντότητες όπως η ***Mercosur, η*** Κοινότητα των Άνδεων, η CARICOM/CARIFORUM και η Συμμαχία του Ειρηνικού·	Β. λαμβάνοντας υπόψη ότι η συνεργασία μεταξύ των δύο περιοχών ενισχύεται περαιτέρω μέσω ισχυρών διμερών σχέσεων και βαθύτερων αλληλεπιδράσεων με υποπεριφερειακές οντότητες όπως η Κοινότητα των Άνδεων, η CARICOM/CARIFORUM και η Συμμαχία του Ειρηνικού·

Or. en

Τροπολογία 31
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Β α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Βα. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο συνολικός πληθυσμός και των δύο περιοχών υπερβαίνει το 1 δισεκατομμύριο άτομα·

Or. en

Τροπολογία 32
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

	Γα. λαμβάνοντας υπόψη ότι το διμερές εμπόριο αγαθών και υπηρεσιών σύμφωνα με τα στοιχεία του 2023 ανέρχεται σε 395 δισεκατομμύρια EUR (αύξηση κατά 54 % από το 2013) και ότι οι σωρευτικές άμεσες επενδύσεις της ΕΕ στη Λατινική Αμερική έως το 2022 υπερέβαιναν τα 741 δισεκατομμύρια EUR·

Or. en

Τροπολογία 33
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Γβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση και οι χώρες της Λατινικής Αμερικής δεσμεύονται από κοινού για την επίτευξη των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) των Ηνωμένων Εθνών μέσω της προώθησης της κοινωνικής δικαιοσύνης, της ισότητας και της βιώσιμης ανάπτυξης· λαμβάνοντας υπόψη ότι και οι δύο περιοχές αντιμετωπίζουν σημαντικές προκλήσεις όσον αφορά την αντιμετώπιση της κοινωνικής ανισότητας, της ανισότητας των φύλων, της ανεργίας και της φτώχειας·

Or. en

Τροπολογία 34
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

Γγ. λαμβάνοντας υπόψη ότι τα στοιχεία από το Αναπτυξιακό Πρόγραμμα των Ηνωμένων Εθνών (UNDP) καταδεικνύουν την ανάγκη για μεγαλύτερες επενδύσεις στην κοινωνική ένταξη, με τη Λατινική Αμερική να κατατάσσεται ως μία από τις περιοχές με τις μεγαλύτερες ανισότητες παγκοσμίως, όπου το 58 % των ανθρώπων στις αγροτικές περιοχές, ιδίως οι αυτόχθονες, ζουν κάτω από το όριο της φτώχειας σε σύγκριση με το 26 % στις αστικές περιοχές· λαμβάνοντας υπόψη ότι το 2023, 41 εκατομμύρια άνθρωποι στη Λατινική Αμερική υπέφεραν από πείνα και 187,6 εκατομμύρια αντιμετώπισαν μέτρια έως σοβαρή επισιτιστική ανασφάλεια·

Or. en

Τροπολογία 35
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Γδ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η αυξανόμενη κοινωνική και οικονομική ανισότητα, τόσο στην Ευρώπη όσο και στη Λατινική Αμερική, έχει συμβάλει στην αυξανόμενη δυσαρέσκεια των πολιτών, στον κοινωνικό κατακερματισμό και στη διάβρωση της εμπιστοσύνης στους δημοκρατικούς θεσμούς· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ανισότητες αυτές συχνά δημιουργούν γόνιμο έδαφος για την άνοδο λαϊκιστικών και αυταρχικών κινημάτων που εκμεταλλεύονται τα παράπονα, πολώνουν τις κοινωνίες και υπονομεύουν το κράτος δικαίου, τους δημοκρατικούς κανόνες και τον πλουραλιστικό διάλογο·

Or. en

Τροπολογία 36
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Γ ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Γε. λαμβάνοντας υπόψη ότι και οι δύο περιοχές συνδυαστικά κατέχουν το ένα τρίτο των δικαιωμάτων ψήφου στα Ηνωμένα Έθνη·

Or. en

Τροπολογία 37
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολυμερής τάξη που βασίζεται σε κανόνες, στην οποία βασίζονται η ειρήνη ***και*** η ευημερία τα τελευταία 80 χρόνια, αμφισβητείται όλο και περισσότερο από αυταρχικά καθεστώτα σε ολόκληρο τον κόσμο·	Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολυμερής τάξη που βασίζεται σε κανόνες, στην οποία βασίζονται η ειρήνη**,** η ευημερία***, ο σεβασμός του κράτους δικαίου, το διεθνές δίκαιο και τα ανθρώπινα δικαιώματα*** τα τελευταία 80 χρόνια, αμφισβητείται όλο και περισσότερο από αυταρχικά καθεστώτα σε ολόκληρο τον κόσμο·

Or. en

Τροπολογία 38
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ***πολυμερής τάξη*** που βασίζεται σε κανόνες***, στην οποία βασίζονται η ειρήνη και η ευημερία τα τελευταία 80 χρόνια, αμφισβητείται*** όλο και περισσότερο ***από αυταρχικά καθεστώτα σε ολόκληρο τον κόσμο***·	Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ***έννοια της πολυμερούς τάξης*** που βασίζεται σε κανόνες ***προβάλλεται*** όλο και περισσότερο ***για να δικαιολογήσει τις εξωτερικές παρεμβάσεις της ΕΕ*** ·

Or. en

Τροπολογία 39
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Δ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολυμερής τάξη που βασίζεται σε κανόνες, στην οποία βασίζονται η ειρήνη και η ευημερία τα τελευταία 80 χρόνια, αμφισβητείται όλο και περισσότερο από ***αυταρχικά καθεστώτα*** σε ολόκληρο τον κόσμο·	Δ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η πολυμερής τάξη που βασίζεται σε κανόνες, στην οποία βασίζονται η ειρήνη και η ευημερία τα τελευταία 80 χρόνια, αμφισβητείται όλο και περισσότερο από ***αυταρχικές τάσεις*** σε ολόκληρο τον κόσμο·

Or. en

Τροπολογία 40
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας συνιστά κατάφωρη παραβίαση του διεθνούς δικαίου και απειλεί την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ·	***διαγράφεται***·

Or. el

Τροπολογία 41
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας συνιστά κατάφωρη παραβίαση του διεθνούς δικαίου και απειλεί την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας συνιστά κατάφωρη παραβίαση του διεθνούς δικαίου και απειλεί την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ· ***λαμβάνοντας υπόψη ότι οι περισσότερες χώρες της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής έχουν υποστηρίξει τα ψηφίσματα του ΟΗΕ κατά της επίθεσης της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·***

Or. en

Τροπολογία 42
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας ***συνιστά κατάφωρη παραβίαση*** του διεθνούς δικαίου και ***απειλεί*** την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας ***και η γενοκτονία του Ισραήλ κατά του παλαιστινιακού λαού συνιστούν δύο κατάφωρες παραβιάσεις*** του διεθνούς δικαίου και ***απειλούν*** την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ·

Or. en

Τροπολογία 43
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ***η στρατιωτική επίθεση*** της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας συνιστά κατάφωρη παραβίαση του διεθνούς δικαίου και απειλεί την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι ***ο παράνομος, αδικαιολόγητος και απρόκλητος επιθετικός πόλεμος*** της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας συνιστά κατάφωρη παραβίαση του διεθνούς δικαίου και απειλεί την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ·

Or. fi

Τροπολογία 44
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας ***συνιστά κατάφωρη παραβίαση του διεθνούς δικαίου και απειλεί την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη*** ΛΑΚ·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ***θέση της ΕΕ σχετικά με τη*** στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας ***δεν θα πρέπει να χρησιμοποιηθεί για την επιβολή μονομερών θέσεων εξωτερικής πολιτικής σε τρίτες χώρες, συμπεριλαμβανομένης της*** ΛΑΚ·

Or. en

Τροπολογία 45

Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ε

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας συνιστά κατάφωρη παραβίαση του διεθνούς δικαίου και απειλεί την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ·	Ε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατιωτική επίθεση της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας συνιστά κατάφωρη παραβίαση του διεθνούς δικαίου και απειλεί την παγκόσμια ασφάλεια, απαιτώντας ***ισχυρή, σθεναρή και*** συντονισμένη στάση εκ μέρους των δημοκρατικών εταίρων, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στη ΛΑΚ·

Or. es

Τροπολογία 46
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει τη παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 47
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει τη παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·	ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει τη παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή· ***λαμβάνοντας υπόψη ότι οι εν λόγω παράγοντες βασίζονται σε τοπικούς αντιδημοκρατικούς παράγοντες, οι οποίοι συχνά συμβάλλουν στη δημοκρατική οπισθοδρόμηση στην περιοχή·***

Or. es

Τροπολογία 48
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει ***τη*** παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·	ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές ***και έργα πρώτων υλών***, τη Μόσχα να ενισχύει ***την*** παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·

Or. en

Τροπολογία 49
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει ***τη παρουσία*** της στον τομέα της ***διπλωματίας*** και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·	ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές ***και να αναπτύσσει στρατιωτικούς δεσμούς***, τη Μόσχα να ενισχύει ***την επιρροή*** της στον τομέα της ***πολιτικής*** και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·

Or. pl

Τροπολογία 50
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει ***τη*** παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·	ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει ***την*** παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας***, της προπαγάνδας,*** και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·

Or. en

Τροπολογία 51
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει ***τη*** παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·	ΣΤ. λαμβάνοντας υπόψη ότι εξωτερικοί παράγοντες, και ιδίως η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν, έχουν εμβαθύνει το αποτύπωμα τους στη ΛΑΚ, με το Πεκίνο να επεκτείνει τις επενδύσεις σε υποδομές, τη Μόσχα να ενισχύει ***την*** παρουσία της στον τομέα της διπλωματίας***, της προπαγάνδας*** και της ασφάλειας και την Τεχεράνη να αυξάνει τις δραστηριότητες συλλογής πληροφοριών στην περιοχή·
	Or. en

Τροπολογία 52
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ΣΤ α. λαμβάνοντας υπόψη ότι, από το 2018, το καθεστώς της Νικαράγουας διώκει συστηματικά, επανειλημμένα και αυθαίρετα υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, μέλη της αντιπολίτευσης και θρησκευτικούς εκπροσώπους, μεταξύ άλλων· λαμβάνοντας υπόψη ότι περισσότερες από 5 600 ΜΚΟ έχουν διαλυθεί, συμπεριλαμβανομένων θρησκευτικών ομάδων, κυρίως καθολικών, και τα περιουσιακά στοιχεία τους έχουν κατασχεθεί·
	Or. en

Τροπολογία 53
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ΣΤ α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ρωσία εκμεταλλεύεται την εξάρτηση των χωρών της ΛΑΚ από τα ρωσικά λιπάσματα και το ντίζελ, ώστε να αυξήσει την πολιτική επιρροή της· λαμβάνοντας υπόψη ότι η παρουσία της Ρωσίας στη ΛΑΚ χαρακτηρίζεται επίσης από εκστρατείες παραπληροφόρησης για την αποσταθεροποίηση των δημοκρατικών συστημάτων·

Or. en

Τροπολογία 54
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ΣΤ α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση χάνει την ικανότητα επιρροής της στη Λατινική Αμερική και σε άλλες περιοχές λόγω της υπαγωγής της στην εξωτερική πολιτική των ΗΠΑ και, ως εκ τούτου, της ανησυχητικής απώλειας αξιοπιστίας ως παγκόσμιου παράγοντα στη διεθνή σκηνή·

Or. en

Τροπολογία 55
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη ΣΤ β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ΣΤβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η παρουσία της Κίνας στη ΛΑΚ δημιουργεί οικονομικές εξαρτήσεις που επηρεάζουν

	τις κατευθύνσεις εξωτερικής πολιτικής των χωρών της ΛΑΚ· τονίζει, στο πλαίσιο αυτό, ότι η Κίνα ασκεί ιδιαίτερα ενεργό επιρροή στις πολιτικές κατευθύνσεις των χωρών της ΛΑΚ όσον αφορά την πολιτική «Μία Κίνα»·

Or. en

Τροπολογία 56
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Z

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δράσεις που έχει αναλάβει η κυβέρνηση Trump των ΗΠΑ αναδιαμορφώνουν την παγκόσμια γεωπολιτική δυναμική, ***παρουσιάζοντας*** τόσο προκλήσεις για τη στρατηγική εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ όσο και ευκαιρίες για αναμόρφωσή της το 2025·	Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δράσεις που έχει αναλάβει η κυβέρνηση Trump των ΗΠΑ αναδιαμορφώνουν την παγκόσμια γεωπολιτική δυναμική, ***δίνοντας ιδίως προτεραιότητα στις σχέσεις με τις χώρες της ΛΑΚ, ιδίως στους τομείς της καταπολέμησης της παράνομης μετανάστευσης, της διακίνησης ναρκωτικών και του οργανωμένου εγκλήματος, καθώς και σε θέματα ανθρωπίνων δικαιωμάτων και ανάπτυξης και ασφάλειας στρατηγικών υποδομών μεταφορών, μεταξύ άλλων στο πλαίσιο του περιορισμού της επιρροής της Κίνας, γεγονός που παρουσιάζει περαιτέρω*** τόσο προκλήσεις για τη στρατηγική εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ όσο και ευκαιρίες για αναμόρφωσή της το 2025·

Or. pl

Τροπολογία 57
Hana Jalloul Muro

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Z

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι ***οι δράσεις που έχει αναλάβει η κυβέρνηση*** Trump των ΗΠΑ αναδιαμορφώνουν την παγκόσμια ***γεωπολιτική*** δυναμική, παρουσιάζοντας τόσο προκλήσεις ***για τη στρατηγική*** εταιρική σχέση ***ΕΕ-ΛΑΚ όσο*** και ευκαιρίες για αναμόρφωσή της το 2025·	Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι ***η επανεκλογή του Donald*** Trump ***ως προέδρου*** των ΗΠΑ ***δημιουργεί γεωπολιτική αβεβαιότητα που θα μπορούσε να υπονομεύσει την πολυμερή προσέγγιση, να αποδυναμώσει τα παγκόσμια δημοκρατικά πρότυπα και να παρεμποδίσει τη διπεριφερειακή συνεργασία, ενισχύοντας έτσι την ανάγκη για μια ισχυρή και αυτόνομη συμμαχία ΕΕ-ΛΑΚ· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι ενέργειες της διοίκησής του, συμπεριλαμβανομένων των μαζικών εκτοπίσεων,*** αναδιαμορφώνουν την παγκόσμια δυναμική, παρουσιάζοντας τόσο προκλήσεις ***όσο και ευκαιρίες για την*** εταιρική σχέση και ευκαιρίες για την αναμόρφωσή της το 2025·
	Or. en

Τροπολογία 58
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Z

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δράσεις που έχει αναλάβει η κυβέρνηση Trump των ΗΠΑ αναδιαμορφώνουν την παγκόσμια γεωπολιτική δυναμική, παρουσιάζοντας τόσο προκλήσεις για τη στρατηγική εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ όσο και ευκαιρίες για αναμόρφωσή της ***το 2025***·	Z. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι δράσεις που έχει αναλάβει η κυβέρνηση Trump των ΗΠΑ ***υπονομεύουν την πολυμερή προσέγγιση και*** αναδιαμορφώνουν την παγκόσμια γεωπολιτική δυναμική, παρουσιάζοντας τόσο προκλήσεις για τη στρατηγική εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ όσο και ευκαιρίες για αναμόρφωσή της·
	Or. en

Τροπολογία 59
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζα. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι χώρες τόσο της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσο και της Λατινικής Αμερικής έχουν κοινό στρατηγικό συμφέρον να ενισχύσουν την αντίστοιχη στρατηγική αυτονομία τους και να διαφοροποιήσουν τις αλυσίδες εφοδιασμού τους· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Λατινική Αμερική αντιπροσωπεύει περίπου το 14 % της παγκόσμιας γεωργικής παραγωγής, το 40 % της παγκόσμιας παραγωγής χαλκού, και διαθέτει σημαντικά αποθέματα λιθίου και άλλων κρίσιμων πρώτων υλών που είναι απαραίτητες για την ανάπτυξη τεχνολογιών καθαρής ενέργειας και την παγκόσμια πράσινη μετάβαση·

Or. en

Τροπολογία 60
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζ α. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατηγική της Μόσχας, του Πεκίνου και της Τεχεράνης αποσκοπεί στην υπονόμευση των κοινών αξιών του δυτικού ημισφαιρίου και στην αντικατάστασή τους με ένα τοξικό μείγμα αντιδημοκρατικών ιδεών, διαφθοράς και αυταρχικού λαϊκισμού, γεγονός που συνιστά απειλή για τη δημοκρατία, την ειρήνη και τη σταθερότητα στην περιοχή·

Or. pl

Τροπολογία 61
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζα. λαμβάνοντας υπόψη ότι, από τη δημιουργία της CELAC το 2010, πραγματοποιήθηκαν τρεις σύνοδοι κορυφής ΕΕ-CELAC το 2013, το 2015 και το 2023·

Or. en

Τροπολογία 62
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Ζ β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ζβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Λατινική Αμερική κατέχει ηγετική θέση παγκοσμίως στην παραγωγή βιώσιμης ενέργειας, καθώς περίπου το 69 % της ηλεκτρικής της ενέργειας παράγεται από ανανεώσιμες και καθαρές πηγές — ποσοστό σημαντικά υψηλότερο από τον παγκόσμιο μέσο όρο του 39 %— γεγονός που καταδεικνύει τη στρατηγική σημασία και τις δυνατότητες της περιοχής στην παγκόσμια πράσινη μετάβαση·

Or. en

Τροπολογία 63
Urmas Paet, Lucia Yar, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ και να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι αξιόπιστος εταίρος·	Η. ***λαμβάνοντας υπόψη τον μακροχρόνια χαρακτήρα της στρατηγική εταιρική σχέσης μεταξύ ΕΕ και CELAC και του δικτύου συμφωνιών σύνδεσης και εμπορικών συμφωνιών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Επιτροπή ενέκρινε, στις 7 Ιουνίου 2023, κοινή ανακοίνωση στην οποία καθορίζεται ένα νέο θεματολόγιο για τις σχέσεις μεταξύ της ΕΕ και της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής·*** λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ και να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι αξιόπιστος εταίρος·

Or. en

Τροπολογία 64
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ και να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι αξιόπιστος εταίρος·	Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ και να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι αξιόπιστος εταίρος ***και ότι αμφότερες οι περιοχές είναι σταθερά προσηλωμένες στη διπεριφερειακή συνεργασία και στη βασισμένη σε κανόνες διεθνή τάξη***·

Or. es

Τροπολογία 65
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ ***και*** να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι αξιόπιστος εταίρος·	Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ***,*** να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι ***στρατηγικός και*** αξιόπιστος εταίρος ***και να προσφέρει μια αξιόπιστη εναλλακτική λύση που βασίζεται στη δημοκρατική συνεργασία και την κοινή ευημερία*** ·

Or. en

Τροπολογία 66
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ και να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι αξιόπιστος εταίρος·	Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ και να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι αξιόπιστος εταίρος ***που μπορεί να αποτελέσει εναλλακτική λύση έναντι της Κίνας και της Ρωσίας***·

Or. en

Τροπολογία 67
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ και να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι αξιόπιστος εταίρος·	Η. λαμβάνοντας υπόψη ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC του Νοεμβρίου 2025 στην Κολομβία θα αποτελέσει σημαντική ευκαιρία για να επιβεβαιωθεί εκ νέου η δέσμευση της ΕΕ έναντι της ΛΑΚ και να καταδειχθεί ότι η Ευρώπη είναι ***βασικός,*** αξιόπιστος εταίρος·

Or. pl

Τροπολογία 68
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηα. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο εξέφρασε πρόσφατα και απόλυτα τη θέση του μέσω πολυάριθμων ψηφισμάτων σχετικά με τη μη συμμόρφωση με τη συμφωνία πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας ΕΕ-Κούβας, την αναγνώριση του Edmundo González Urrutia ως εκλεγέντος προέδρου της Βενεζουέλας μετά τις εκλογές της 28ης Ιουλίου 2024, την απονομή του Βραβείου Ζαχάρωφ 2024 για την ελευθερία της σκέψης στη María Corina Machado, ηγέτη της δημοκρατικής αντιπολίτευσης στη Βενεζουέλα, και τον εκλεγέντα πρόεδρο Edmundo González Urrutia, την κατάληψη της προεδρίας στη Βενεζουέλα από τον Nicolás Maduro στις 10 Ιανουαρίου 2025 και τις επανειλημμένες καταδίκες του καθεστώτος που επιβλήθηκαν στη Νικαράγα από τον Daniel Ortega και την Rosario Murillo·

Or. en

Τροπολογία 69
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηα. λαμβάνοντας υπόψη ότι εκατομμύρια πολίτες της Λατινικής Αμερικής ζουν, εργάζονται ή σπουδάζουν στην Ευρώπη, και ότι χιλιάδες Ευρωπαίοι έχουν κάνει τη Λατινική Αμερική σπίτι τους, αποτελώντας ένα εξαιρετικά πολύτιμο δίκτυο προσωπικών, γλωσσικών, ακαδημαϊκών και πολιτιστικών δεσμών, καθώς και ένα μοναδικό κεφάλαιο σχέσεων, το οποίο ενισχύει την αμοιβαία ενσυναίσθηση και επιτρέπει τη χάραξη πολιτικής με βάση την εμπιστοσύνη· λαμβάνοντας υπόψη ότι πολλοί πολίτες της Λατινικής Αμερικής έχουν επίσης την ιθαγένεια της ΕΕ και αντιστρόφως·

Or. en

Τροπολογία 70
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηα. λαμβάνοντας υπόψη ότι το λαθρεμπόριο ναρκωτικών συνιστά σοβαρή απειλή για την ασφάλεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης· λαμβάνοντας υπόψη ότι, από το 2020, η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει γίνει η μεγαλύτερη αγορά κατανάλωσης κοκαΐνης παγκοσμίως· λαμβάνοντας υπόψη ότι η κοκαΐνη προέρχεται σε μεγάλο βαθμό από τη Λατινική Αμερική και εισέρχεται στην ΕΕ κυρίως μέσω των ευρωπαϊκών λιμένων του Ατλαντικού·

Or. es

Τροπολογία 71
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηα. λαμβάνοντας υπόψη ότι ο χώρος της κοινωνίας των πολιτών συρρικνώνεται σε πολλές χώρες της Λατινικής Αμερικής, με πρωτοφανή αύξηση των επιθέσεων κατά οργανώσεων ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ακτιβιστών και υπερασπιστών, που οδηγούν σε εκτοπισμούς, βία και ατιμωρησία·

Or. en

Τροπολογία 72
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηα. λαμβάνοντας υπόψη ότι η Βενεζουέλα έχει κλιμακώσει επανειλημμένα τις εντάσεις αμφισβητώντας την κυριαρχία επί της περιοχής Essequibo της Γουιάνας·

Or. en

Τροπολογία 73
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΛΑΚ διαθέτει σημαντικά αναξιοποίητα αποθέματα κρίσιμων ορυκτών· λαμβάνοντας υπόψη ότι η Ευρώπη εξακολουθεί να εξαρτάται σε μεγάλο βαθμό, ιδίως όσον αφορά τις βαριές σπάνιες γαίες, από περιορισμένο αριθμό προμηθευτριών χωρών και, ως εκ τούτου, ο εφοδιασμός της χρειάζεται να διαφοροποιηθεί επειγόντως· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ζήτηση λιθίου και χαλκού αναμένεται να αυξηθεί σημαντικά τα επόμενα έτη·

Or. en

Τροπολογία 74
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηβ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η στρατηγική συμμαχία ΕΕ-ΛΑΚ είναι καθοριστική για την προώθηση κοινών αξιών και συμφερόντων, όπως η πολυμερής προσέγγιση και η δημοκρατία·

Or. en

Τροπολογία 75
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηγ. λαμβάνοντας υπόψη ότι αρκετά κράτη μέλη της ΕΕ, μεταξύ των οποίων η Γαλλία, η Πολωνία, η Αυστρία και οι

Κάτω Χώρες, έχουν εκφράσει την έντονη αντίθεσή τους στη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur·

Or. en

Τροπολογία 76
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηγ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η περιοχή της ΛΑΚ εξακολουθεί να υποεκπροσωπείται σε βασικούς διεθνείς οργανισμούς και φόρουμ, συμπεριλαμβανομένων της G-20 και διεθνών χρηματοπιστωτικών οργανισμών·

Or. en

Τροπολογία 77
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηδ. λαμβάνοντας υπόψη ότι το Μεξικό και η Βραζιλία κατέχουν ιδιαίτερη θέση στις διπεριφερειακές σχέσεις, καθώς αποτελούν τις δύο μεγαλύτερες οικονομίες της Λατινικής Αμερικής, ασκούν σημαντική γεωπολιτική επιρροή και χαρακτηρίζονται επίσημα ως στρατηγικοί εταίροι της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 78
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηδ. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ διατηρεί άμεση παρουσία στη ΛΑΚ μέσω των γαλλικών υπερπόντιων εδαφών, ιδίως της Γαλλικής Γουιάνας και της Καραϊβικής·

Or. en

Τροπολογία 79
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηε. λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΛΑΚ έχει κρίσιμη στρατηγική σημασία για τη διαστημική πολιτική της ΕΕ, με τον Kourou στη Γαλλική Γουιάνα να λειτουργεί ως το μόνο πλήρως λειτουργικό διαστημικό κέντρο που στηρίζει τις αποστολές ΕΕ/ΕΟΔ·

Or. en

Τροπολογία 80
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηστ. λαμβάνοντας υπόψη ότι οι εξόχως απόκεντρες περιοχές της ΕΕ της Γουαδελούπης, της Μαρτινίκας, της

Γαλλικής Γουιάνας και του Αγίου Μαρτίνου χρησιμοποιούνται όλο και περισσότερο ως κόμβοι διέλευσης για την παράτυπη μετανάστευση, ιδίως από την Αϊτή· λαμβάνοντας υπόψη ότι η ΕΕ πρέπει να εντείνει τις προσπάθειές της και να ενισχύσει τη συνεργασία με τις χώρες της ΛΑΚ για την αποτελεσματική αντιμετώπιση αυτού του ζητήματος·

Or. en

Τροπολογία 81
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Αιτιολογική σκέψη Η ζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Ηζ. λαμβάνοντας υπόψη ότι σχεδόν το σύνολο των κατασχέσεων κοκαΐνης στην Ευρώπη ανάγεται στη ΛΑΚ, κυρίως στην Κολομβία και το Περού[1α]· λαμβάνοντας υπόψη ότι οι κατασχέσεις μεθαμφεταμινών αυξάνονται σταθερά από το 2021, με σημαντικό ποσοστό, σύμφωνα με πληροφορίες, να παράγεται από μεξικανικά καρτέλ·

[1α] https://features.csis.org/tracking-transatlantic-drug-flows-cocaines-path-from-south-america-across-the-caribbean-to-europe/index.html?utm_source=chatgpt.com

Or. en

Τροπολογία 82
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής·	1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής· ***επισημαίνει, στο πλαίσιο αυτό, τον εξέχοντα ρόλο που διαδραματίζουν ιστορικά η Ισπανία και η Πορτογαλία στην προσέγγιση των δύο ηπείρων· υποστηρίζει ότι, λόγω αυτού, ο όρος «Ιβηροαμερική» είναι απολύτως κατάλληλος όταν αναφέρεται στην κατά κύριο λόγο ισπανόφωνη και πορτογαλόφωνη περιοχή·***

Or. en

Τροπολογία 83
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής·	1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς***, θρησκευτικούς*** και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής· ***υπενθυμίζει ότι οι σχέσεις με τη Λατινική Αμερική και την Καραϊβική (ΛΑΚ) ως στρατηγική εταιρική σχέση χρονολογούνται από το 1999, όταν πραγματοποιήθηκε η πρώτη διπεριφερειακή σύνοδος κορυφής ΕΕ-ΛΑΚ στο Ρίο ντε Τζανέιρο·***

Or. en

Τροπολογία 84
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς ***και*** οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής·	1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς**,** οικονομικούς ***και ανθρώπινους*** δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής· ***είναι επίσης αναγκαίο να βασιστεί η σχέση αυτή στην αναγνώριση των κοινών συμφερόντων μεταξύ των δύο περιοχών·***

Or. es

Τροπολογία 85
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ***, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής***·	1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ ***των κρατών μελών*** της ΕΕ και της ΛΑΚ·

Or. en

Τροπολογία 86
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής·	1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς***, θρησκευτικούς*** και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής·

Or. en

Τροπολογία 87
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
1. ***αναγνωρίζει*** τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής·	1. ***επισημαίνει*** τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής σχέσης επιλογής·

Or. en

Τροπολογία 88
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής	1. αναγνωρίζει τους βαθείς ιστορικούς, πολιτιστικούς και οικονομικούς δεσμούς μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, οι οποίοι αποτελούν όχι μόνο τη βάση μιας φυσικής συμμαχίας, αλλά και τη βάση μιας ισχυρής και διαρκούς εταιρικής

σχέσης ***επιλογής***·	σχέσης·

Or. en

Τροπολογία 89
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	1α. προωθεί μια πολιτική της ΕΕ που αποσκοπεί στην ενθάρρυνση της περιφερειακής συνεργασίας και ολοκλήρωσης της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής, προβλέποντας τη σταδιακή δημιουργία ενός ευρωπαϊκού-λατινοαμερικανικού-διατλαντικού χώρου ειρήνης, δημοκρατίας και ευημερίας· υπογραμμίζει ότι το νέο παγκόσμιο γεωπολιτικό πλαίσιο απαιτεί ένα ποιοτικό άλμα στην εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για την περαιτέρω ανάπτυξη μιας στρατηγικής συμμαχίας για την υπεράσπιση της πολυμερούς προσέγγισης και των ιδρυτικών αρχών της, συμπεριλαμβανομένων του διαλόγου, της ένταξης, της διεθνούς αλληλεγγύης και του σεβασμού του Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, του ανθρωπιστικού δικαίου, καθώς και της Ατζέντας του 2030 για τη βιώσιμη ανάπτυξη·

Or. en

Τροπολογία 90
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	1α. επισημαίνει ότι η Λατινική Αμερική και η Καραϊβική αναδύονται ως βασικοί εταίροι της Ευρωπαϊκής Ένωσης, δεδομένου ότι αποτελούν περιοχές με βαθιά πολυμερή αποστολή, εξαιρετικά συμπληρωματικές οικονομίες και κοινή ιστορία, οι οποίες έχουν κοινές αξίες, συμφέροντα και απόψεις για τον κόσμο: πιστεύουν στη δημοκρατία, την πολυμερή προσέγγιση, τη βιώσιμη ανάπτυξη και μια βασισμένη σε κανόνες διεθνή τάξη·

Or. en

Τροπολογία 91
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 1 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	εκφράζει σοβαρή ανησυχία για τον σημαντικό αντίκτυπο των πρόσφατων περικοπών στην ξένη χρηματοδότηση, ιδίως από τον USAID, την ικανότητα των ΜΚΟ στη Λατινική Αμερική να ασκούν τις δραστηριότητές τους, την υπονόμευση της ικανότητας της κοινωνίας των πολιτών να προωθεί τα ανθρώπινα δικαιώματα, τη δημοκρατία και την κοινωνική ανάπτυξη στην περιοχή·

Or. en

Τροπολογία 92
Carlo Fidanza, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	1α. τονίζει τη σημασία της επένδυσης στο ανθρώπινο κεφάλαιο και ιδίως στις νέες γενιές, καθώς και της διατήρησης κοινών πολιτιστικών και γλωσσικών δεσμών, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης των ενώσεων πολιτών που τιμούν την κληρονομιά της ευρωπαϊκής μετανάστευσης στη Λατινική Αμερική·

Or. en

Τροπολογία 93
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	1β. θεωρεί ότι η ΕΕ και η Λατινική Αμερική, ως φυσικοί στρατηγικοί εταίροι, έχουν μια ιστορική ευκαιρία να ενισχύσουν τη συμμαχία τους σε ένα τρέχον γεωπολιτικό πλαίσιο που χαρακτηρίζεται από στρατηγικό ανταγωνισμό· θεωρεί ότι οι σχέσεις αυτές μπορούν να ανακόψουν σημαντικά αυτές τις εντάσεις με την προάσπιση ενός πλουραλιστικού οράματος της παγκόσμιας τάξης, μακριά από τη λογική των ευθυγραμμίσεων, αλλά και την από κοινού οικοδόμηση μιας εξωτερικής πολιτικής που θα βασίζεται στη στρατηγική αυτονομία, τη συνεργασία και τον αμοιβαίο σεβασμό·

Or. en

Τροπολογία 94
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 1 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	1γ. επισημαίνει ότι οι σχέσεις μεταξύ Ευρώπης και Λατινικής Αμερικής έχουν και μια ανθρώπινη διάσταση· υπενθυμίζει ότι, σε έναν ολοένα και πιο αποσυνδεδεμένο κόσμο, αυτή η ανθρώπινη εγγύτητα, η οποία περιλαμβάνει κοινές γλώσσες και κληρονομιά, αποτελεί στρατηγικό πλεονέκτημα·

Or. en

Τροπολογία 95
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 2

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
2. ***σημειώνει ότι η*** δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή ***δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με*** την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή ***τους η Κίνα, η Ρωσία και το*** Ιράν·	2. ***υπογραμμίζει την ανανεωμένη και αυξανόμενη*** δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή***, όπως καταδεικνύεται από την κεντρική σύνοδο κορυφής ΕΕ-CELAC το 2023 —ένα σαφές σημείο καμπής μετά από χρόνια περιορισμένης συμμετοχής· υπογραμμίζει την ανάγκη για σταθερή δέσμευση στην προώθηση των συμφερόντων και των αξιών της ΕΕ, αντιμετωπίζοντας παράλληλα*** την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή ***της Κίνας, της Ρωσίας και του*** Ιράν·

Or. en

Τροπολογία 96
Antonio López-Istúriz White

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 2

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν·	2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν· ***καταγγέλλει ότι αυτές οι προσεγγίσεις προς τα αυταρχικά καθεστώτα καταλήγουν να υπονομεύουν τη δημοκρατία στην περιοχή·***

Or. es

Τροπολογία 97
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 2

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες***, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν***·	2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες·

Or. el

Τροπολογία 98
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 2

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή ***δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική*** τις τελευταίες δεκαετίες, ***με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί*** κενό το	2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή ***σημείωσε κάμψη*** τις τελευταίες δεκαετίες, ***γεγονός που δημιούργησε μη ικανοποιητικό*** κενό το

οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν·	οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα και η Ρωσία·

Or. en

Τροπολογία 99
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 2

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
2. σημειώνει ***ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με*** την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν·	2. σημειώνει ***με ανησυχία*** την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν ***στην περιοχή και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να ανταποκριθούν στην πρόκληση αυτή***·

Or. fi

Τροπολογία 100
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 2

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή ***τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν***·	2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή ***άλλων παγκόσμιων παραγόντων*** ·

Or. en

Τροπολογία 101

Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 2

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή ***δεν έχει υπάρξει ικανοποιητική τις τελευταίες δεκαετίες***, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν·	2. σημειώνει ότι η δραστηριοποίηση της ΕΕ στην περιοχή ***ήταν περιορισμένη τα τελευταία χρόνια***, με αποτέλεσμα να δημιουργηθεί κενό το οποίο καλύπτουν με την ολοένα και μεγαλύτερη επιρροή τους η Κίνα, η Ρωσία και το Ιράν·

Or. es

Τροπολογία 102
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 2 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	2α. καταδικάζει απερίφραστα τις επιχειρήσεις καθεστώτων που πρόσκεινται στην κομμουνιστική ιδεολογία στη Λατινική Αμερική, όπως αυτά στην Κούβα, τη Βενεζουέλα και τη Νικαράγουα, τα οποία ευθύνονται για συστηματικές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, διώξεις της αντιπολίτευσης, καταστολή της Καθολικής Εκκλησίας και καταστροφή των ελεύθερων μέσων ενημέρωσης και όλων των ενδείξεων ανεξαρτησίας από την κυβέρνηση· ζητεί μια σαφή πολιτική της ΕΕ για τα καθεστώτα αυτά, η οποία θα βασίζεται στις αξίες της ελευθερίας, της ανθρώπινης αξιοπρέπειας και της αλληλεγγύης προς τους διωκόμενους·

Or. pl

Τροπολογία 103
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 3

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
3. αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη ανανέωσης και ανάπτυξης της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, την κλιματική αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις ***και*** τις αυξανόμενες ανισότητες·	3. αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη ανανέωσης και ανάπτυξης της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, την κλιματική αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις και τις αυξανόμενες ανισότητες ***καθώς και τις προκλήσεις για την ασφάλεια που αντιμετωπίζουν αμφότερες οι περιοχές, ιδίως το λαθρεμπόριο ναρκωτικών***·

Or. es

Τροπολογία 104
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 3

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
3. αναγνωρίζει την ***επείγουσα*** ανάγκη ***ανανέωσης και ανάπτυξης*** της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, την κλιματική αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις και τις αυξανόμενες ανισότητες·	3. αναγνωρίζει την ανάγκη ***να εξακολουθήσει η αναβάθμιση και η ανάπτυξη*** της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, την κλιματική αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις και τις αυξανόμενες ανισότητες***, καθώς και ώστε να αυξηθεί η στρατηγική αυτονομία και των δύο περιοχών***·

Or. en

Τροπολογία 105
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 3

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
3. αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη ανανέωσης και ανάπτυξης της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, την κλιματική αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις και τις αυξανόμενες ανισότητες·	3. αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη ανανέωσης και ανάπτυξης της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, την κλιματική αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις και τις αυξανόμενες ανισότητες***, καθώς και ώστε να αυξηθεί η στρατηγική αυτονομία και των δύο περιοχών*** ·

Or. en

Τροπολογία 106
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 3

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
3. αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη ανανέωσης και ανάπτυξης της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, την κλιματική αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις και τις αυξανόμενες ανισότητες·	3. αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη ανανέωσης και ανάπτυξης της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, ***τις προκλήσεις σε θέματα ασφαλείας,*** την κλιματική αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις και τις αυξανόμενες ανισότητες·

Or. fi

Τροπολογία 107
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 3

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
3. ***αναγνωρίζει*** την επείγουσα ανάγκη ανανέωσης και ανάπτυξης της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ***ως απάντηση στις αναδυόμενες γεωπολιτικές αλλαγές, την κλιματική***	3. ***αμφισβητεί*** την επείγουσα ανάγκη ανανέωσης και ανάπτυξης της σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ ***υπό το πρίσμα των εγχώριων προτεραιοτήτων της ΕΕ και της ανάγκης***

αλλαγή, τις τεχνολογικές εξελίξεις και τις αυξανόμενες ανισότητες·	***μείωσης των εξαρτήσεων από την εξωτερική βοήθεια·***

Or. en

Τροπολογία 108
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 3 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	3α. αναγνωρίζει τις αυξανόμενες περιφερειακές μεταναστευτικές κρίσεις, ιδίως από τη Βενεζουέλα, την Αϊτή και τη Νικαράγουα, και τις γεωπολιτικές επιπτώσεις τους· ζητεί βαθύτερη συνεργασία με τους εταίρους της ΛΑΚ για την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων της αναγκαστικής μετανάστευσης και τη στήριξη των χωρών υποδοχής, ιδίως της Κολομβίας και της Βραζιλίας·

Or. en

Τροπολογία 109
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, συμπεριλαμβανομένης μιας αυστηρότερης στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·	***διαγράφεται·***

Or. el

Τροπολογία 110
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, συμπεριλαμβανομένης μιας αυστηρότερης στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 111
Hana Jalloul Muro

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής***, συμπεριλαμβανομένης μιας αυστηρότερης στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·***	4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής· ***υπογραμμίζει ότι το τρέχον διεθνές πλαίσιο απαιτεί η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ να βασίζεται σε μια λογική κοινής στρατηγικής αυτονομίας, με τη διαφοροποίηση των συμμαχιών, τη μείωση των εξωτερικών εξαρτήσεων και την προάσπιση της πολυμερούς τάξης που βασίζεται σε κανόνες ως***

κατευθυντήριες αρχές·

Or. en

Τροπολογία 112
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, ***συμπεριλαμβανομένης*** μιας αυστηρότερης στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·	4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, ***συμπεριλαμβανομένων*** μιας αυστηρότερης στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας ***και της μόνιμης κατάπαυσης του πυρός στη Γάζα, της άνευ όρων απελευθέρωσης όλων των ομήρων και της απόσυρσης των ισραηλινών αμυντικών δυνάμεων από τη Γάζα και όλα τα κατεχόμενα εδάφη***·

Or. en

Τροπολογία 113
Alice Teodorescu Måwe

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, συμπεριλαμβανομένης μιας αυστηρότερης	4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, συμπεριλαμβανομένης μιας αυστηρότερης

στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·	στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας· ***καταδικάζει επίσης την αδιαφορία της Κούβας για τη στρατολόγηση Κουβανών από τη Ρωσία για τον πόλεμο στην Ουκρανία·***

Or. sv

Τροπολογία 114
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής**,** ***συμπεριλαμβανομένης μιας αυστηρότερης στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας***·	4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής·

Or. en

Τροπολογία 115
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
4. καλεί την ***ΕΕ*** και τα κράτη μέλη ***της*** να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, συμπεριλαμβανομένης μιας αυστηρότερης	4. καλεί την ***ΥΕ/ΑΠ*** και τα κράτη μέλη να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, συμπεριλαμβανομένης μιας αυστηρότερης

στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·

στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·

Or. en

Τροπολογία 116
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, ***συμπεριλαμβανομένης*** μιας αυστηρότερης στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·	4. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τις διπλωματικές προσπάθειες στην περιοχή με σκοπό την προώθηση της αυξημένης σύγκλισης μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ σε κρίσιμα ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, ***ιδίως*** μιας αυστηρότερης στάσης σχετικά με τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας·

Or. fi

Τροπολογία 117
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 5

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
5. ενθαρρύνει τη βαθύτερη συνεργασία ΕΕ-ΛΑΚ σε διεθνή φόρουμ για την προώθηση και την προάσπιση της πολυμερούς παγκόσμιας τάξης, του διεθνούς δικαίου και του σεβασμού της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 118
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 5

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
5. ενθαρρύνει τη βαθύτερη συνεργασία ΕΕ-ΛΑΚ σε διεθνή φόρουμ για την προώθηση και την προάσπιση της πολυμερούς παγκόσμιας τάξης, του διεθνούς δικαίου και του σεβασμού της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·	5. ενθαρρύνει τη βαθύτερη συνεργασία ΕΕ-ΛΑΚ σε διεθνή φόρουμ για την προώθηση και την προάσπιση της πολυμερούς παγκόσμιας τάξης, του διεθνούς δικαίου και του σεβασμού της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· ***πιστεύει, ωστόσο, ότι οι λεκτικές υποσχέσεις δεν επαρκούν για την προώθηση του φιλελεύθερου και δημοκρατικού μοντέλου· τονίζει, στο πλαίσιο αυτό, ότι η ΕΕ πρέπει να δείξει στους εταίρους της στη Λατινική Αμερική ότι μπορούμε να προσφέρουμε καλύτερες συνθήκες εταιρικής σχέσης από το Πεκίνο — διαφανείς και επί ίσοις όροις·***

Or. en

Τροπολογία 119
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 5

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
5. ενθαρρύνει τη βαθύτερη συνεργασία ΕΕ-ΛΑΚ σε διεθνή φόρουμ για την προώθηση και την προάσπιση της πολυμερούς παγκόσμιας τάξης, του διεθνούς δικαίου ***και του σεβασμού*** της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·	5. ενθαρρύνει τη βαθύτερη συνεργασία ΕΕ-ΛΑΚ σε διεθνή φόρουμ για την προώθηση και την προάσπιση της πολυμερούς παγκόσμιας τάξης, του διεθνούς δικαίου***,*** της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων***, της κοινωνικής δικαιοσύνης και της βιώσιμης ανάπτυξης***·

Or. en

Τροπολογία 120
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 5 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	5α. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για την αυξανόμενη τάση αυταρχικής και λαϊκιστικής διακυβέρνησης στη Λατινική Αμερική, ιδίως υπό τις διοικήσεις του Javier Milei στην Αργεντινή, του Nayib Bukele στο Ελ Σαλβαδόρ, της Dina Boluarte στο Περού, και για τη σωρευτική διάβρωση των δημοκρατικών θεσμών, της πολυμερούς προσέγγισης, του κράτους δικαίου, των θεμελιωδών δικαιωμάτων και ελευθεριών, του χώρου της κοινωνίας των πολιτών και της ουσιαστικής κοινωνικής προστασίας·

Or. en

Τροπολογία 121
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των	***διαγράφεται***

ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. en

Τροπολογία 122
Antonio López-Istúriz White

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· ***καταγγέλλει τους συνεχιζόμενους εκβιασμούς και φυλακίσεις που υφίσταται η θρησκευτική κοινότητα από το καθεστώς Ortega-Murillo·*** καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· ***ζητεί την επείγουσα ανάγκη αναθεώρησης της συμφωνίας πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας λόγω της μη συμμόρφωσης του δικτατορικού καθεστώτος της Κούβας με την εν λόγω συμφωνία· εκφράζει τη λύπη του για την κατάσταση στην οποία έχει υποβάλει το***

	σημερινό καθεστώς τον πληθυσμό του· καταδικάζει τη συμμετοχή Κουβανών στρατιωτών που αναγκάζονται να υπηρετήσουν τη Ρωσία στο μέτωπο της Ουκρανίας· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης· ***σημειώνει ότι της εν λόγω πολιτικής ηγείται ο Edmundo González Urrutia ως νόμιμος εκλεγμένος πρόεδρος της Βενεζουέλας·***

Or. es

Τροπολογία 123
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως ***της Ρωσίας,*** του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά

της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης· ***καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης· επαναβεβαιώνει ότι αναγνωρίζει τον Edmundo González ως νόμιμο πρόεδρο της Βενεζουέλας· καταγγέλλει και απορρίπτει το πρόσφατο φιάσκο των βουλευτικών και τοπικών εκλογών στη Βενεζουέλα, των οποίων προηγήθηκε κύμα αυθαίρετων συλλήψεων μελών της δημοκρατικής αντιπολίτευσης, όπως ο Juan Pablo Guanipa, στενός σύμμαχος της ηγέτιδας της αντιπολίτευσης Maria Corina Machado·***

Or. en

Τροπολογία 124
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο***, ως υπεύθυνα για αυτή την οπισθοδρόμηση στην περιοχή, μέσω διεθνών δικτύων, όπως το φόρουμ São Paulo και η ομάδα Puebla***· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας·

κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί ***η κυβέρνηση*** Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς ***και καλεί την ΕΕ να αναστείλει αμέσως τη συμφωνία πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας (PDCA)***· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί ***από τον σφετεριστή της προεδρίας, Nicolás*** Maduro***,*** να σταματήσει την ***οικεία*** πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης***, να παραιτηθεί αμέσως από την εξουσία και να επιτρέψει τον σχηματισμό νόμιμης κυβέρνησης υπό την ηγεσία του νικητή των τελευταίων εκλογών, Edmundo González Urrutia· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη να αναγνωρίσουν τον González Urrutia χωρίς περαιτέρω καθυστέρηση ως νόμιμο πρόεδρο της Βενεζουέλας·***

Or. en

Τροπολογία 125
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο***· καταδικάζει απερίφραστα τις συστημικές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το καθεστώς Ortega και Murillo κατά του πληθυσμού του, της δημοκρατικής αντιπολίτευσης, των***

καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

φοιτητών, των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, καθώς και τη δίωξη της Καθολικής Εκκλησίας, και ζητεί να διασφαλιστεί ο σεβασμός του κράτους δικαίου και να αποκατασταθούν οι ελευθερίες και τα δικαιώματα όλων των εξόριστων, συμπεριλαμβανομένης της ασφαλούς επιστροφής τους· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. es

Τροπολογία 126
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ ***από το 2019*** και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα***, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές***	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ και καταδικάζει ***τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην περιοχή, ιδίως από*** τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα·

παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. en

Τροπολογία 127
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· ***εκφράζει την έντονη ανησυχία του για τις συστηματικές διώξεις οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και μελών της Καθολικής Εκκλησίας στη Νικαράγουα· καλεί την ΕΕ να ενισχύσει τις κυρώσεις της κατά των δραστών της καταστολής στη Νικαράγουα·*** καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την

εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. en

Τροπολογία 128
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης· ***καταδικάζει τη στενή συνεργασία του κομμουνιστικού καθεστώτος στην Αβάνα με τη Ρωσία και τη Λευκορωσία και καλεί τις αρχές της Αβάνας να εμποδίσουν τη στρατολόγηση Κουβανών για να πολεμήσουν στις τάξεις του επιτιθέμενου ρωσικού στρατού·***

Or. pl

Τροπολογία 129
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· ***εκφράζει επίσης την ανησυχία του για τη δημοκρατική διάβρωση και τη θεσμική αστάθεια σε χώρες όπως το Ελ Σαλβαδόρ, η Γουατεμάλα και η Βολιβία, και ζητεί τον σεβασμό της ανεξαρτησίας της δικαιοσύνης, της ελευθερίας του Τύπου και της εκλογικής διαφάνειας σε ολόκληρη την περιοχή***· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. en

Τροπολογία 130
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης· ***καλεί την ΕΕ να αυξήσει τη στήριξη προς τα ανεξάρτητα μέσα ενημέρωσης, τις ΜΚΟ και τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων σε όλα τα αυταρχικά καθεστώτα της ΛΑΚ·***

Or. en

Τροπολογία 131
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης· ***ζητεί την άμεση απελευθέρωση όλων των ατόμων που έχουν φυλακιστεί για πολιτικούς λόγους·***

Or. es

Τροπολογία 132
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι

το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης· ***υπενθυμίζει τις πρόσφατες απόπειρες παράνομης ανατροπής των εκλογικών αποτελεσμάτων στην περιοχή, μεταξύ άλλων στη Γουατεμάλα το 2023·***

Or. en

Τροπολογία 133
Carlo Fidanza, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως ***της Ρωσίας,*** του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς ***και ζητεί την αναστολή της συμφωνίας πολιτικού***

εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

διαλόγου και συνεργασίας (PDCA) ΕΕ-Κούβας· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. en

Τροπολογία 134
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· ***καταδικάζει απερίφραστα τις επιθέσεις του καθεστώτος της Νικαράγουας κατά της αντιπολίτευσης, των μέσων ενημέρωσης και της εκκλησίας***· καταδικάζει ***απερίφραστα*** τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της

αντιπολίτευσης·

Or. fi

Τροπολογία 135
Hana Jalloul Muro

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. ***εκφράζει την ανησυχία του για τη*** δημοκρατική ***οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας***· καταδικάζει τις ***συστηματικές*** παραβιάσεις ***και καταπατήσεις*** των ανθρωπίνων δικαιωμάτων ***που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς*** στη Βενεζουέλα ***και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης***·	6. ***υπογραμμίζει τη σοβαρή*** δημοκρατική ***υποβάθμιση που παρατηρείται σε ορισμένες χώρες της περιοχής και τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η στήριξη των δημοκρατικών παραγόντων και της κοινωνίας των πολιτών σε αυτό το πλαίσιο***· καταδικάζει ***τους συστηματικούς περιορισμούς στις θεμελιώδεις ελευθερίες και*** τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων ***στη Νικαράγουα· επαναβεβαιώνει τη δέσμευση της Ευρωπαϊκής Ένωσης για μια στρατηγική έναντι της Κούβας που θα βασίζεται στον κρίσιμο διάλογο, τη διεθνή συνεργασία και τη συντονισμένη πολυμερή πίεση ως μέσο για την προώθηση γνήσιων δημοκρατικών μεταρρυθμίσεων· υπογραμμίζει την ανάγκη να διασφαλιστούν ο σεβασμός του κράτους δικαίου και η διεξαγωγή ελεύθερων και διαφανών εκλογών*** στη Βενεζουέλα***, και καταγγέλλει τη σοβαρή κατάσταση που αντιμετωπίζει η δημοκρατική αντιπολίτευση στη χώρα***·

Or. en

Τροπολογία 136
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει ***τις παραβιάσεις ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην περιοχή, ιδίως από*** τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. en

Τροπολογία 137
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· ***υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί***	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· ***καλεί την ΕΕ να συμπεριλάβει ειδικές εγγυήσεις για τη***

ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	***συμμόρφωση με τα ανθρώπινα δικαιώματα κατά την κατανομή των κονδυλίων της ΕΕ, μεταξύ άλλων μέσω πολυμερών και χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, και να διασφαλίσει ότι τα κονδύλια δεν ενισχύουν τον αυταρχικό έλεγχο αυτών των καθεστώτων·***

Or. en

Τροπολογία 138
Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά	6. εκφράζει την ανησυχία του για τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που έχει σημειωθεί στη ΛΑΚ από το 2019 και καταδικάζει τα καθεστώτα στη Νικαράγουα, την Κούβα και τη Βενεζουέλα, τα οποία συγκαταλέγονται μεταξύ των πλέον αυταρχικών καθεστώτων στον κόσμο· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς στη Νικαράγουα διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως του Ιράν, της Βενεζουέλας***, του Σαλβαδόρ*** και της Κούβας· καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και απαιτεί η κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική

της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·	καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. en

Τροπολογία 139
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 – εδάφιο 1 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	υπενθυμίζει ότι το καθεστώς Daniel Ortega και Rosario Murillo ψήφισε συνταγματική μεταρρύθμιση τον Ιανουάριο του 2025, η οποία καταργεί τη διάκριση των εξουσιών και τον πολιτικό πλουραλισμό, δημιουργώντας συμπροεδρία Ortega-Murillo που ελέγχει όλους τους κλάδους της κυβέρνησης, τους ανεξάρτητους θεσμούς και τα μέσα ενημέρωσης, και αγνοεί την τήρηση των διεθνών συμβάσεων και συνθηκών για τα ανθρώπινα δικαιώματα· υπενθυμίζει ότι το καθεστώς διατηρεί ισχυρούς δεσμούς με άλλα αυταρχικά καθεστώτα, όπως εκείνα στο Ιράν, τη Βενεζουέλα και την Κούβα· επαναλαμβάνει το αίτημά του να ενεργοποιηθεί η δημοκρατική ρήτρα της συμφωνίας σύνδεσης της ΕΕ και απορρίπτει κάθε προοπτική διεξαγωγής κοινοβουλευτικού διαλόγου με μέλη της υπό τον έλεγχο του καθεστώτος Εθνοσυνέλευσης της Νικαράγουας· επαναλαμβάνει, επιπλέον, την έκκλησή του για επέκταση του καταλόγου των ατόμων που υπόκεινται σε κυρώσεις, ώστε να συμπεριληφθούν οι Ortega, Rosario Murillo και ο εσωτερικός τους κύκλος·

Or. en

Τροπολογία 140
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 – εδάφιο 1 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	υπενθυμίζει ότι υπάρχουν σήμερα 1155 πολιτικοί κρατούμενοι στην Κούβα· καταδικάζει απερίφραστα τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττονται από το κουβανικό καθεστώς· ζητεί να ενεργοποιηθεί η ρήτρα αναστολής της συμφωνίας πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας ΕΕ-Κούβας· επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς το Συμβούλιο να εγκρίνει κυρώσεις κατά των υπευθύνων για τις συνεχιζόμενες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην Κούβα·

Or. es

Τροπολογία 141
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. καταδικάζει απερίφραστα την κληρονομιά του κομμουνισμού στη Λατινική Αμερική, καθώς και τα υφιστάμενα καθεστώτα που πρόσκεινται στην εγκληματική αυτή ιδεολογία, και επισημαίνει τον καταστροφικό αντίκτυπό του στα ανθρώπινα δικαιώματα, την ελευθερία του λόγου και την κοινωνικοοικονομική ανάπτυξη· ζητεί εντατικότερη συνεργασία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των νέων ηγετών και πολιτιστικών κύκλων στη Λατινική Αμερική που αντιτίθενται στα αυταρχικά καθεστώτα· τονίζει την

ανάγκη προώθησης κοινών εκπαιδευτικών, πολιτιστικών και κοινωνικών έργων με τη συμμετοχή νέων από τη Λατινική Αμερική και νέων Λευκορώσων που αγωνίζονται για την ελευθερία, Ουκρανών που αντιστέκονται στη ρωσική επίθεση και εκπροσώπων της νικήτριας αντικομμουνιστικής αντιπολίτευσης των χωρών της ΕΕ· ενθαρρύνει τα κράτη μέλη να στηρίξουν τις οργανώσεις που εμπλέκονται στην τεκμηρίωση των κομμουνιστικών εγκλημάτων και στην προώθηση της ιστορικής εκπαίδευσης, όπως η Πλατφόρμα Ευρωπαϊκής Μνήμης και Συνείδησης, και να εμβαθύνουν τη συνεργασία μεταξύ των εν λόγω οργανώσεων και εταίρων στη Λατινική Αμερική· ζητεί τον ενεργό εορτασμό των ηρώων της αντικομμουνιστικής αντίστασης της Ευρώπης, όπως του εκλιπόντος ιερέα Jerzy Popiełuszko, του οποίου η θυσία και η κληρονομιά αποτελούν πηγή έμπνευσης για τις κοινότητες της Λατινικής Αμερικής που αγωνίζονται για την ελευθερία και τη δημοκρατία·

Or. pl

Τροπολογία 142
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις και καταπατήσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων που διαπράττει το κουβανικό καθεστώς κατά διαδηλωτών, πολιτικών αντιφρονούντων, θρησκευτικών ηγετών και ακτιβιστών για τα ανθρώπινα δικαιώματα· τονίζει ότι ο αριθμός των πολιτικών κρατουμένων είναι άγνωστος, αλλά αξιόπιστες πηγές

δηλώνουν ότι το καθεστώς κρατά πάνω από χίλιους κρατούμενους, συμπεριλαμβανομένων των ανηλίκων· επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς τα κράτη μέλη να εφαρμόσουν το παγκόσμιο καθεστώς κυρώσεων της ΕΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα (πράξη Magnitsky της ΕΕ) και να εγκρίνουν κυρώσεις κατά των υπευθύνων για τις συνεχιζόμενες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην Κούβα· επαναλαμβάνει τις προηγούμενες θέσεις του σχετικά με τη δυνατότητα ενεργοποίησης της ρήτρας αναστολής της ΣΠΔΣ, δεδομένου ότι το κουβανικό καθεστώς παραβιάζει συνεχώς τις βασικές ρήτρες της συμφωνίας για τα ανθρώπινα δικαιώματα·

Or. en

Τροπολογία 143
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. υπενθυμίζει ότι, στις 19 Σεπτεμβρίου 2024, το Κοινοβούλιο αναγνώρισε τον Edmundo González Urrutia ως νόμιμο και δημοκρατικά εκλεγμένο πρόεδρο της Βενεζουέλας και τη María Corina Machado ως αρχηγό των δημοκρατικών δυνάμεων της Βενεζουέλας· επισημαίνει ότι διάφορα δημοκρατικά κράτη στην περιοχή και σε ολόκληρο τον κόσμο έχουν αναγνωρίσει τον González ως εκλεγέντα πρόεδρο· εκφράζει την ικανοποίησή του για το γεγονός ότι, στις 17 Δεκεμβρίου 2024, το Κοινοβούλιο απένειμε το Βραβείο Ζαχάρωφ για την ελευθερία της σκέψης για το 2024 στη María Corina Machado, αρχηγό των δημοκρατικών δυνάμεων της Βενεζουέλας, και στον εκλεγέντα πρόεδρο

Edmundo González Urrutia, οι οποίοι εκπροσωπούν όλους τους πολίτες της Βενεζουέλας, εντός και εκτός της χώρας, που αγωνίζονται για την αποκατάσταση της ελευθερίας και της δημοκρατίας·

Or. es

Τροπολογία 144
Carlo Fidanza, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η τελική δήλωση της 16ης συνόδου ολομέλειας της Συνέλευσης EuroLat στη Λίμα δεν περιλάμβανε σαφή καταδίκη των αυταρχικών καθεστώτων στη Βενεζουέλα, την Κούβα και τη Νικαράγουα, ή και έντονη έκκληση για άμεση και άνευ όρων απελευθέρωση όλων των πολιτικών κρατουμένων που κρατούνται από τα καθεστώτα Maduro, Díaz-Canel και Ortega-Murillo·

Or. en

Τροπολογία 145
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. καλεί την ΕΕ να εντείνει τον αγώνα της κατά της ρωσικής προπαγάνδας στην περιοχή· υπενθυμίζει την ανάγκη, η οποία επισημάνθηκε σε ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 28ης Φεβρουαρίου 2024[1α], η ΕΕ να διασφαλίσει ότι οι αντιπροσωπείες της

ΕΕ διαθέτουν τα αναγκαία μέσα για την αντιμετώπιση της παραπληροφόρησης·

[1α] κείμενα που εγκρίθηκαν, P9_TA (2024)0104.

Or. en

Τροπολογία 146
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. ζητεί την άμεση άρση του οικονομικού, εμπορικού και χρηματοπιστωτικού αποκλεισμού που επιβλήθηκε στην Κούβα από τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής· καλεί, επιπλέον, τις αρχές των ΗΠΑ να αφαιρέσουν την Κούβα από τον κατάλογο των κρατών που χρηματοδοτούν την τρομοκρατία·

Or. en

Τροπολογία 147
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. επισημαίνει τη σημασία της διαθεσιμότητας της Ευρωπαϊκής Επιτροπής στην προσφορά καλών υπηρεσιών, στην περίπτωση που υπάρχουν διαφωνίες ανάμεσα στα κράτη της ΛΑΚ, για τη προώθηση της ειρήνης, στη βάση του Διεθνούς Δικαίου·

Or. el

Τροπολογία 148
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. υποστηρίζει την ανεξαρτησία, την εδαφική ακεραιότητα και την κυριαρχία όλων των χωρών της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής και απορρίπτει τις φιλοδοξίες των παγκόσμιων δυνάμεων να επιβάλουν σχέσεις πολιτικής και οικονομικής εξάρτησης·

Or. en

Τροπολογία 149
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. καταδικάζει απερίφραστα τις δικαστικές διώξεις στη Γουατεμάλα υπό την ηγεσία του Γενικού Εισαγγελέα της Γουατεμάλας María Consuelo Porras Argueta, κατά του προέδρου Bernardo Arévalo μετά την εκλογή του το 2023·

Or. es

Τροπολογία 150
Alice Teodorescu Måwe

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. επαινεί τη δέσμευση του λαού της Βενεζουέλας στη δημοκρατία και τη συνεχιζόμενη ανθεκτικότητα της δημοκρατικής αντιπολίτευσης παρά τις ολοένα και πιο κατασταλτικές πολιτικές του καθεστώτος Maduro·

Or. sv

Τροπολογία 151
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6α. καταδικάζει την απαγόρευση των διεθνών παρατηρητών ανθρωπίνων δικαιωμάτων από τις κυβερνήσεις της Νικαράγουας· εκφράζει την ανησυχία του για την ανάκληση από την κυβέρνηση της Νικαράγουας του νομικού καθεστώτος περισσότερων από 3.000 ΜΚΟ από το 2018·

Or. en

Τροπολογία 152
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6β. καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα τόσο στις προεδρικές εκλογές του 2024 όσο και στις βουλευτικές εκλογές-παρωδία τον Μάιο του 2025· ζητεί από την κυβέρνηση

Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και τις επιθέσεις κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης· υπενθυμίζει ότι, στις 19 Σεπτεμβρίου 2024, το Κοινοβούλιο αναγνώρισε τον Edmundo González Urrutia ως τον νόμιμο και δημοκρατικά εκλεγμένο πρόεδρο της Βενεζουέλας και τη María Corina Machado ως ηγέτη των δημοκρατικών δυνάμεων στη Βενεζουέλα· επισημαίνει ότι διάφορα δημοκρατικά κράτη στην περιοχή και σε ολόκληρο τον κόσμο έχουν αναγνωρίσει τον González ως εκλεγέντα πρόεδρο· υπενθυμίζει ότι θα έπρεπε να είχε ορκιστεί στις 10 Ιανουαρίου 2025· εκφράζει την ικανοποίησή του διότι, στις 17 Δεκεμβρίου 2024, το Κοινοβούλιο απένειμε το Βραβείο Ζαχάρωφ για την ελευθερία της σκέψης για το 2024 στη María Corina Machado, αρχηγό των δημοκρατικών δυνάμεων της Βενεζουέλας, και στον εκλεγέντα πρόεδρο Edmundo González Urrutia, οι οποίοι εκπροσωπούν όλους τους πολίτες της Βενεζουέλας, εντός και εκτός της χώρας, που αγωνίζονται για την αποκατάσταση της ελευθερίας και της δημοκρατίας·

Or. en

Τροπολογία 153
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6β. καταδικάζει απερίφραστα τη χρήση υβριδικών τακτικών από τη Ρωσική Ομοσπονδία, συμπεριλαμβανομένων στρατιωτικών επιχειρήσεων, επιχειρήσεων στον κυβερνοχώρο, ενημερωτικών και οικονομικών επιχειρήσεων, ιδίως στον τομέα της ενέργειας,

συμπεριλαμβανομένων της αποφυγής κυρώσεων, των αδιαφανών πρακτικών και της διαφθοράς, ως εργαλείων επέκτασης που υπονομεύουν την περιφερειακή ασφάλεια, προωθούν την εσωτερική αποσταθεροποίηση και οδηγούν στη δημιουργία ενός μπλοκ που συνιστά απειλή για τη δημοκρατία, την ειρήνη και το διεθνές δίκαιο·

Or. pl

Τροπολογία 154
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6β. εκφράζει τον αποτροπιασμό του για την απόπειρα δολοφονίας του γερουσιαστή και υποψήφιου προέδρου Miguel Uribe στις 7 Ιουνίου· υπενθυμίζει ότι, παρά την ειρηνευτική διαδικασία, η βία συνεχίζεται σε πολλές περιοχές της Κολομβίας και απαιτεί ολοκληρωμένες λύσεις από την κυβέρνηση της Κολομβίας· καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να στηρίζει την ειρηνευτική διαδικασία στη χώρα· . καλεί την κυβέρνηση της Κολομβίας να μεριμνήσει για την ασφάλεια και τη σωματική ακεραιότητα όλων των υποψηφίων πριν από τις εκλογές του 2026·

Or. es

Τροπολογία 155
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6β. καταδικάζει απερίφραστα την απόπειρα δολοφονίας του Miguel Uribe Turbay, γερουσιαστή και προκριματικού υποψήφιου στις προεδρικές εκλογές της Κολομβίας το 2026, ο οποίος βρίσκεται στα πρόθυρα του θανάτου μετά από πυροβολισμούς κατά τη διάρκεια δημόσιας διαδήλωσης στη Μπογκοτά· υπογραμμίζει ότι αυτή η σοβαρή επίθεση συνιστά επίσης επίθεση κατά της δημοκρατίας και καλεί τις κολομβιανές αρχές να αποκαλύψουν πλήρως τις ευθύνες·

Or. en

Τροπολογία 156
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6β. καταδικάζει τις συστηματικές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων από το κουβανικό καθεστώς· καλεί την Ευρωπαϊκή Ένωση και τις χώρες της Λατινικής Αμερικής να συνεργαστούν συλλογικά με το κουβανικό καθεστώς για να προωθήσουν δημοκρατικές μεταρρυθμίσεις· καλεί μετ' επιτάσεως τις Ηνωμένες Πολιτείες να άρουν τον οικονομικό, εμπορικό και χρηματοπιστωτικό αποκλεισμό της Κούβας, σε πλήρη συμμόρφωση με τα σχετικά ψηφίσματα του ΟΗΕ·

Or. en

Τροπολογία 157
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6β. υποστηρίζει την εφαρμογή της συμφωνίας του Escazú ως βασικού μέσου για την ενίσχυση της διαφάνειας, της συμμετοχής του κοινού και της πρόσβασης στη δικαιοσύνη για περιβαλλοντικά θέματα, ενδυναμώνοντας έτσι τη συλλογική δράση και τους υπερασπιστές του περιβάλλοντος·

Or. en

Τροπολογία 158
Carlo Fidanza, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6γ. αποτίνει φόρο τιμής στην πρώην πρόεδρο της Νικαράγουας, Violeta Chamorro, σημαντική προσωπικότητα στην ιστορία της Νικαράγουας, η οποία αποτελεί σύμβολο ελπίδας και αλλαγής· επισημαίνει ότι η Doña Violeta υπήρξε η πρώτη γυναίκα πρόεδρος μιας χώρας της Κεντρικής Αμερικής που εξελέγη δημοκρατικά και διετέλεσε πρόεδρος της Νικαράγουας από το 1990 έως το 1997· ειδικότερα, η κληρονομιά της σηματοδότησε το τέλος του εμφυλίου πολέμου, την έναρξη μιας περιόδου ειρήνης και εθνικής συμφιλίωσης, τη σταθεροποίηση της οικονομίας και την αποκατάσταση των διεθνών σχέσεων· επισημαίνει ότι πέθανε στην εξορία, καθώς τα τελευταία χρόνια η οικογένειά της είχε οδηγηθεί σε εξορία στην Κόστα Ρίκα, όπως εκατοντάδες χιλιάδες άλλοι Νικαραγουανοί που προσπαθούν να ξεφύγουν από την καταστολή του Ortega·

	υπενθυμίζει επίσης ότι το ίδρυμά της, το Ίδρυμα Violeta Barrios de Chamorro, το οποίο παρείχε κατάρτιση σε δημοσιογράφους και υπερασπίζεται την ελευθερία της έκφρασης, περάτωσε τις δραστηριότητές του στη Νικαράγουα τον Ιανουάριο του 2021 στο πλαίσιο της κατασταλτικής στρατηγικής του καθεστώτος Ortega-Murillo για τη φίμωση τυχόν επικριτικών φωνών·

Or. en

Τροπολογία 159
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6γ. καταδικάζει απερίφραστα και απορρίπτει πλήρως την εκλογική νοθεία που ενορχηστρώθηκε από το καθεστώς στη Βενεζουέλα και ζητεί από την κυβέρνηση Maduro να σταματήσει την πολιτική καταστολής και επιθέσεων κατά της κοινωνίας των πολιτών και της αντιπολίτευσης·

Or. en

Τροπολογία 160
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6γ. τονίζει την ανάγκη να υιοθετηθεί μια διατομεακή φεμινιστική προσέγγιση σε όλες τις δράσεις και πολιτικές στο πλαίσιο των σχέσεων ΕΕ-CELAC·

Or. en

Τροπολογία 161
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6δ. εκφράζει τη βαθιά συμπαράστασή του στους περισσότερους από 7 εκατομμύρια πολίτες της Βενεζουέλας που αναγκάζονται να εγκαταλείψουν τη χώρα τους από το 2015, με περίπου 6 εκατομμύρια να μετεγκαθίστανται στη Λατινική Αμερική και την Καραϊβική· αναγνωρίζει ότι αυτός ο άνευ προηγουμένου εκτοπισμός έχει επιβαρύνει σημαντικά τις γειτονικές χώρες και τις κοινότητες υποδοχής· επαινεί την αλληλεγγύη και τη γενναιοδωρία που επέδειξαν οι χώρες αυτές —ιδίως η Κολομβία— για τις σε μεγάλο βαθμό θετικές προσπάθειές τους να παράσχουν στους πρόσφυγες από τη Βενεζουέλα πρόσβαση σε ευκαιρίες υγειονομικής περίθαλψης, εκπαίδευσης και απασχόλησης, συμβάλλοντας στην περιφερειακή σταθερότητα και την προστασία των θεμελιωδών δικαιωμάτων·

Or. en

Τροπολογία 162
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6δ. ζητεί την ταχεία έγκριση και

	εφαρμογή ενός διπεριφερειακού συμφώνου ΕΕ-ΛΑΚ για τη φροντίδα, το οποίο θα βασίζεται στις αρχές της ευρωπαϊκής στρατηγικής για τη φροντίδα και στη δέσμευση του Μπουένος Άιρες για την κοινωνία της φροντίδας, με στόχο την προώθηση ενός μετασχηματιστικού θεματολογίου για τη φροντίδα που θα διασφαλίζει την καθολική πρόσβαση, την ισότητα των φύλων και την αναγνώριση, τη μείωση και την ανακατανομή της μη αμειβόμενης εργασίας φροντίδας·

Or. en

Τροπολογία 163
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ε. υπενθυμίζει με βαθιά ανησυχία ότι σημαντικό μέρος της Αϊτής παραμένει υπό τον έλεγχο ένοπλων εγκληματικών ομάδων που ευθύνονται για εκτεταμένη βία και σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων· καλεί την Ευρωπαϊκή Ένωση να ενισχύσει επειγόντως την πολιτική, ανθρωπιστική και οικονομική στήριξη προς την Αϊτή στο πλαίσιο της εταιρικής σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ, αναγνωρίζοντας ότι οι τρέχουσες προσπάθειες παραμένουν ανεπαρκείς για την αντιμετώπιση της κλίμακας της κρίσης και για τη στήριξη του λαού της Αϊτής στην αποκατάσταση της σταθερότητας, της δημοκρατικής διακυβέρνησης και του κράτους δικαίου·

Or. en

Τροπολογία 164

Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ε. υποστηρίζει πλήρως την εδαφική ακεραιότητα της Γουιάνας και καλεί τη Βενεζουέλα να σεβαστεί τα διεθνή αναγνωρισμένα σύνορα της Γουιάνας·

Or. en

Τροπολογία 165
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6στ. καταδικάζει τις παράνομες και απειλητικές αξιώσεις του προέδρου των ΗΠΑ Trump κατά της διώρυγας του Παναμά και καλεί όλες τις χώρες να σεβαστούν την εδαφική ακεραιότητα και κυριαρχία του Παναμά·

Or. en

Τροπολογία 166
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ζ. τονίζει ότι ο Παναμάς αποτελεί σημαντικό εταίρο της ΕΕ στο πλαίσιο της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής· τονίζει περαιτέρω ότι ο Παναμάς έχει δεσμευτεί πλήρως έναντι της ΕΕ να ενισχύσει το νομικό και

κανονιστικό πλαίσιο για την εκπλήρωση των δεσμεύσεων του στρατηγικού σχεδίου δράσης για τις ελλείψεις που εντοπίστηκαν από την ομάδα χρηματοοικονομικής δράσης (FATF)· στο πλαίσιο αυτό, καλεί την Επιτροπή να αφαιρέσει τον Παναμά από το παράρτημα της οδηγίας 2018/843 σχετικά με την πρόληψη της χρησιμοποίησης του χρηματοπιστωτικού συστήματος για τη νομιμοποίηση εσόδων από παράνομες δραστηριότητες ή για τη χρηματοδότηση της τρομοκρατίας, μέσω της επανεξέτασης των παραρτημάτων ανά χώρα ή με περιφερειακή προσέγγιση·

Or. en

Τροπολογία 167
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 η (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6η. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για τη διάβρωση των δημοκρατικών αρχών και την εσκεμμένη καταστρατήγηση των συνταγματικών εγγυήσεων στο Ελ Σαλβαδόρ· εκφράζει την ανησυχία του για την ανεξαρτησία της δικαιοσύνης, την έλλειψη διαφάνειας στις κυβερνητικές ενέργειες, την υπερβολική χρήση βίας, την αδικαιολόγητη στρατιωτικοποίηση και τους αυξανόμενους περιορισμούς στις ελευθερίες του συνέρχεσθαι και του Τύπου· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για τις αναφορές σχετικά με εκτεταμένες αυθαίρετες κρατήσεις χωρίς αποδεικτικά στοιχεία, βασανιστήρια, βίαιες εξαφανίσεις αμάχων και τον ανησυχητικό υπερπληθυσμό στις φυλακές· καταδικάζει τις αρχές του Ελ Σαλβαδόρ διότι δεν θέτουν τις δυνάμεις ασφαλείας προ των ευθυνών τους για τις ενέργειές τους και

διότι απορρίπτουν με επιμονή τα διεθνή αιτήματα εποπτείας και έρευνας·

Or. en

Τροπολογία 168
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 θ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6θ. σημειώνει ότι ο Ισημερινός έχει σημειώσει σημαντική πρόοδο και έχει εισαγάγει νομοθετικές αλλαγές στην προετοιμασία της συμπερίληψης στον κατάλογο τρίτων χωρών οι υπήκοοι των οποίων απαλλάσσονται από την υποχρέωση θεώρησης, συμπεριλαμβανομένης της εισαγωγής του βιομετρικού διαβατηρίου· σημειώνει ότι οι διμερείς σχέσεις μεταξύ του Ισημερινού και της Ένωσης έχουν ενταθεί τα τελευταία χρόνια, μεταξύ άλλων με τη διεξαγωγή ετήσιου πολιτικού διαλόγου υψηλού επιπέδου, ότι υπάρχει μεγάλη κοινότητα πολιτών του Ισημερινού στην Ένωση και ότι ο Ισημερινός έχει αποδείξει σταθερά τη δέσμευσή του για σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, αν και εξακολουθούν να υπάρχουν ανησυχίες σε διάφορους τομείς· σημειώνει, υπό το πρίσμα των ανωτέρω και λαμβάνοντας υπόψη τα οφέλη των διαπροσωπικών επαφών, ότι οι υπήκοοι του Ισημερινού θα πρέπει να απαλλάσσονται από την υποχρέωση θεώρησης για διαμονή που δεν υπερβαίνει τις 90 ημέρες εντός οιασδήποτε περιόδου 180 ημερών, και οι αναφορές στις εν λόγω χώρες θα πρέπει να μεταφερθούν στο παράρτημα ΙΙ του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1806·

Or. en

Τροπολογία 169
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ι (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ι. σημειώνει ότι η Γουιάνα επιδιώκει ενεργά την ελευθέρωση του καθεστώτος θεωρήσεων με την Ευρωπαϊκή Ένωση και ότι οι συζητήσεις για το θέμα αυτό πραγματοποιήθηκαν κατά τη σύνοδο κορυφής ΕΕ-CELAC το 2023· υποστηρίζει τις συζητήσεις προς αυτή την κατεύθυνση και ζητεί να σημειωθεί ταχεία πρόοδος στο ζήτημα αυτό·

Or. en

Τροπολογία 170
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ια (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ια. υπενθυμίζει ότι η Δομινικανή Δημοκρατία είναι μία από τις πιο σταθερές και ασφαλείς χώρες της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής, με ένα από τα χαμηλότερα ποσοστά ανθρωποκτονιών σε ολόκληρη την περιοχή και άριστη διμερή συνεργασία για την εσωτερική ασφάλεια με πολλά ευρωπαϊκά κράτη μέλη· εκφράζει, ωστόσο, τη λύπη του για το γεγονός ότι η Δομινικανή Δημοκρατία και η Ευρωπόλ δεν έχουν ακόμη υπογράψει συμφωνία συνεργασίας παρά το ενδιαφέρον της πρώτης, επειδή δεν έχει κηρυχθεί «χώρα ενδιαφέροντος» από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή· καλεί την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να προσθέσει τη Δομινικανή

Δημοκρατία στον κατάλογο των χωρών ενδιαφέροντος για την Ευρωπόλ·

Or. en

Τροπολογία 171
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ιβ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ιβ. επισημαίνει ότι η ΕΕ και το ΕΚ υποστήριξαν ιδιαίτερα την ειρηνευτική διαδικασία στην Κολομβία, η οποία ολοκληρώθηκε το 2016, και εξακολουθούν να παρακολουθούν την εφαρμογή της· υπενθυμίζει ότι η ειρηνευτική αυτή συμφωνία τερμάτισε μια ένοπλη σύρραξη πέντε ετών και ότι, χάρη στις προσπάθειες της κυβέρνησης και του κοινωνικού συνόλου της Κολομβίας, έχει επιτευχθεί σημαντική πρόοδος όσον αφορά τη μείωση της βίας, τις παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, την επανένταξη των μαχητών και τη δίκαιη μετάβαση, αν και εξακολουθούν να υπάρχουν πολλές προκλήσεις· τονίζει μετ΄επιτάσεως την ανάγκη να συνεχιστεί η στήριξη της ΕΕ για την πλήρη εφαρμογή της ειρηνευτικής συμφωνίας·

Or. en

Τροπολογία 172
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ιγ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ιγ. εκφράζει την ανησυχία του για την

ακραία αστάθεια του πολιτικού συστήματος του Περού, το υψηλό επίπεδο διαφθοράς και την εκτεταμένη δυσπιστία των πολιτών της έναντι των βασικών θεσμών της χώρας· καλεί την ΕΕ να συνεργαστεί εποικοδομητικά με τη χώρα για την ενίσχυση της δημοκρατίας, του θεσμικού πλαισίου, του κράτους δικαίου και της πολιτικής λογοδοσίας της·

Or. en

Τροπολογία 173
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ιδ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ιδ. χαιρετίζει την πλήρη κύρωση της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής και την έναρξη ισχύος των τριών πυλώνων της, του πολιτικού διαλόγου, της συνεργασίας και του εμπορίου τον Μάιο του 2024· καλεί την ΕΕ και τις χώρες της ΚΑΜ να διασφαλίσουν την εφαρμογή ενεργών πολιτικών και τη διάθεση κατάλληλης χρηματοδότησης για τη βελτιστοποίηση του θετικού αντικτύπου τους στην προώθηση των ΣΒΑ και στις δύο περιοχές·

Or. en

Τροπολογία 174
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ιε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ιε. σημειώνει τον ρόλο της

	Γουατεμάλας ως βασικού κόμβου μετανάστευσης και τις προσπάθειές της για την προώθηση της νόμιμης και ασφαλούς μετανάστευσης· σημειώνει ότι πάνω από ένα εκατομμύριο μετανάστες στη χώρα εισήλθαν στη χώρα το 2023 και δρομολόγησαν και επέκτειναν «γραφεία ασφαλούς κινητικότητας» με την προηγούμενη κυβέρνηση των ΗΠΑ για τη στήριξη της νόμιμης μετανάστευσης· επισημαίνει ότι η χώρα φιλοξένησε προσωρινά 135 πολιτικούς κρατούμενους από τη Νικαράγουα στο πλαίσιο συμφωνίας με τη διαμεσολάβηση των ΗΠΑ· σημειώνει τις προσπάθειες της κυβέρνησης να αναπτύξει και να εφαρμόσεις δημοκρατικές μεταρρυθμίσεις στη χώρα·
	Or. en

Τροπολογία 175
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ιστ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ιστ. εκφράζει την έντονη ανησυχία του για την πλήρη κατάρρευση των δομών διακυβέρνησης, των θεσμών, του πολιτικού και κοινωνικοοικονομικού συστήματος της Αϊτής· ζητεί μια συντονισμένη στρατηγική μεταξύ των εταίρων της ΛΑΚ, των κρατών μελών της ΕΕ και των ΗΠΑ για την αντιμετώπιση αυτής της ακραίας κατάστασης, τη στήριξη του πληθυσμού της και τη στήριξη των πληττόμενων χωρών της περιοχής, ιδίως της γειτονικής Δομινικανής Δημοκρατίας·
	Or. en

Τροπολογία 176
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 1 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Στρατηγικοί εταίροι και αρχιτεκτονική των συμφωνιών

Or. en

Τροπολογία 177
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ιζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ιζ. υπενθυμίζει τον ιδιαίτερο ρόλο που διαδραματίζουν το Μεξικό και η Βραζιλία στις διπεριφερειακές σχέσεις, έχοντα το καθεστώς «στρατηγικών εταίρων» της ΕΕ· ενθαρρύνει ένθερμα και τα δύο μέρη να αξιοποιήσουν καλύτερα όλες τις δυνατότητες αυτών των στρατηγικών εταιρικών σχέσεων· τονίζει την ανάγκη να εκπληρωθεί η δέσμευση για τίμηση των διμερών συνόδων κορυφής με αμφότερες τις χώρες ανά διετία·

Or. en

Τροπολογία 178
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ιη (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ιη. επισημαίνει ότι και με τις δύο

χώρες έχουμε κοινά παγκόσμια συμφέροντα σε τομείς, όπως η ενεργειακή μετάβαση, η καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής, η μεταρρύθμιση του διεθνούς χρηματοπιστωτικού συστήματος και η προάσπιση της δημοκρατίας από εξωτερικές παρεμβάσεις·

Or. en

Τροπολογία 179
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 ιθ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6ιθ. επισημαίνει ότι ο εκσυγχρονισμός της συνολικής συμφωνίας με το Μεξικό, της οποίας η κύρωση εκκρεμεί επί του παρόντος, θα ενισχύσει την πολιτική συνεργασία, θα δημιουργήσει νέες εμπορικές ευκαιρίες και θα ενισχύσει τους δεσμούς σε στρατηγικούς τομείς όπως η ψηφιοποίηση, η καινοτομία και η ασφάλεια·

Or. en

Τροπολογία 180
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κ. υπενθυμίζει ότι η Βραζιλία αποτελεί βασικό παράγοντα στις διεθνείς συζητήσεις για την κλιματική διακυβέρνηση και την επισιτιστική ασφάλεια, και επισημαίνει ότι η πρόσφατη προεδρία της G20 τόνισε τον

ηγετικό της ρόλο, τη δέσμευσή της για πολυμερή προσέγγιση και την προθυμία της να οικοδομήσει γέφυρες σε έναν ολοένα και πιο πολωμένο κόσμο·

Or. en

Τροπολογία 181
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κα (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κα. ζητεί να υπογραφεί και να επικυρωθεί η συμφωνία ΕΕ-Mercosur, η οποία θα αλλάξει πραγματικά τα δεδομένα για τη σχέση μεταξύ των δύο περιοχών, καθώς θα αντιπροσωπεύει τη μεγαλύτερη εμπορική συμφωνία που έχει υπογράψει ποτέ η ΕΕ όσον αφορά τον πληθυσμό, καλύπτοντας περισσότερους από 700 εκατομμύρια πολίτες· σημειώνει ότι ο οικονομικός αντίκτυπος αυτής της συμφωνίας θα ήταν τεράστιος, αλλά η γεωπολιτική αξία της θα ήταν ακόμη μεγαλύτερη, καθώς θα καταδείκνυε ότι είναι δυνατή η οικοδόμηση μιας ανοικτής και δίκαιης παγκόσμιας τάξης, ακόμη και σε περιόδους αβεβαιότητας·

Or. en

Τροπολογία 182
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κβ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κβ. σημειώνει ότι ο εκσυγχρονισμός της συνολικής συμφωνίας με το Μεξικό και η έναρξη ισχύος της νέας συμφωνίας

	με τη Χιλή συμβάλλουν στην ενίσχυση του πολιτικού και θεσμικού πλαισίου της οικονομικής μας σχέσης και αποτελούν σημαντικά παραδείγματα του τρόπου με τον οποίο η Ευρώπη μπορεί να είναι μια σταθεροποιητική, μεταρρυθμιστική και φιλόδοξη δύναμη στο δυτικό ημισφαίριο·

Or. en

Τροπολογία 183
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κγ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κγ. υπενθυμίζει ότι, σε αντίθεση με άλλες παγκόσμιες δυνάμεις, η ΕΕ δεν επιδιώκει μια εξορυκτική ή μη ισορροπημένη σχέση, αλλά μάλλον εταιρικές σχέσεις που βασίζονται στην αμοιβαιότητα, τη βιωσιμότητα και τη δημιουργία προστιθέμενης αξίας· επισημαίνει ότι ακριβώς αυτό το μοντέλο συνεργασίας, το οποίο δίνει προτεραιότητα στον σεβασμό της κυριαρχίας, της διαφάνειας και του κράτους δικαίου, καθιστά την ΕΕ προτιμώμενο εταίρο για την περιοχή·

Or. en

Τροπολογία 184
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 1 β (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Πολυμερής προσέγγιση και σχέσεις με τον Νότο

Or. en

Τροπολογία 185
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κδ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κδ. επαινεί τη σημαντική συμβολή των χωρών της Λατινικής Αμερικής στους πολυμερείς οργανισμούς και τον ενεργό ρόλο τους στην αντιμετώπιση των παγκόσμιων προκλήσεων, συμπεριλαμβανομένων της κλιματικής αλλαγής, της ειρήνης και της ασφάλειας, και της βιώσιμης ανάπτυξης·

Or. en

Τροπολογία 186
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κε. επισημαίνει τη δέσμευση και των δύο περιοχών να υπερασπιστούν τον Χάρτη των Ηνωμένων Εθνών, τα ανθρώπινα δικαιώματα, την αντιπροσωπευτική δημοκρατία και την ισχυρή πολυμερή διακυβέρνηση, όχι ως ρητορική και χωρίς δύο μέτρα και δύο σταθμά·

Or. en

Τροπολογία 187
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κστ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κστ. καλεί μετ' επιτάσεως και τις δύο περιοχές να συνεχίσουν να υπερασπίζονται την πολυμερή προσέγγιση, και ιδίως με την ενίσχυση του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών έναντι των σοβαρών επιθέσεων που δέχεται·

Or. en

Τροπολογία 188
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κζ. καλεί και τις δύο περιοχές να ηγηθούν από κοινού μιας μεταρρύθμισης των θεσμικών οργάνων παγκόσμιας διακυβέρνησης που θα ενισχύει μια πιο συμμετοχική και αντιπροσωπευτική πολυμερή προσέγγιση· που λαμβάνει ιδιαίτερα υπόψη τις προοπτικές και τις ανάγκες του Νότου·

Or. en

Τροπολογία 189
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 6 κη (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	6κη. υπενθυμίζει ότι η συμμαχία Ευρώπης-Λατινικής Αμερικής αποτελεί γέφυρα μεταξύ της Δύσης και του Νότου,

	όχι μόνο προκειμένου να προληφθεί μια επικίνδυνη μετατόπιση προς κλειστούς και ιδεολογικούς συνασπισμούς, αλλά και για να ανοίξει ένας χώρος για διεθνή διάλογο που μειώνει τις εντάσεις και προωθεί κοινές λύσεις·

Or. en

Τροπολογία 190
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 7

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
7. εκφράζει την ικανοποίησή του για την ισχυρή οικονομική και εμπορική εταιρική σχέση μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, η οποία βασίζεται σε κοινά συμφέροντα για την προώθηση της βιώσιμης ανάπτυξης, την ενίσχυση της οικονομικής ανθεκτικότητας και τη μείωση των υπερβολικών εξαρτήσεων μέσω διαφοροποιημένων εμπορικών σχέσεων·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 191
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 7

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
7. εκφράζει την ικανοποίησή του για την ισχυρή οικονομική και εμπορική εταιρική σχέση μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, η οποία βασίζεται σε κοινά συμφέροντα για την προώθηση της βιώσιμης ανάπτυξης, την ενίσχυση της	7. εκφράζει την ικανοποίησή του για την ισχυρή οικονομική και εμπορική εταιρική σχέση μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, η οποία βασίζεται σε κοινά συμφέροντα για την προώθηση της βιώσιμης ***και της ανθρώπινης*** ανάπτυξης,

οικονομικής ανθεκτικότητας και τη μείωση των υπερβολικών εξαρτήσεων μέσω διαφοροποιημένων εμπορικών σχέσεων·	την ενίσχυση της οικονομικής ανθεκτικότητας και τη μείωση των υπερβολικών εξαρτήσεων μέσω διαφοροποιημένων εμπορικών σχέσεων·

Or. en

Τροπολογία 192
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 7

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
7. ***εκφράζει την ικανοποίησή του για*** την ισχυρή οικονομική και εμπορική εταιρική σχέση μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, η οποία βασίζεται σε κοινά συμφέροντα για την προώθηση της βιώσιμης ανάπτυξης, την ενίσχυση της οικονομικής ανθεκτικότητας και τη μείωση των υπερβολικών εξαρτήσεων μέσω διαφοροποιημένων εμπορικών σχέσεων·	7. ***αναγνωρίζει*** την ισχυρή οικονομική και εμπορική εταιρική σχέση μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, η οποία βασίζεται σε κοινά συμφέροντα για την προώθηση της βιώσιμης ανάπτυξης, την ενίσχυση της οικονομικής ανθεκτικότητας και τη μείωση των υπερβολικών εξαρτήσεων μέσω διαφοροποιημένων εμπορικών σχέσεων·

Or. en

Τροπολογία 193
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 7 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	7α. τονίζει ότι είναι σημαντικό να καταστεί το πλαίσιο εντός του οποίου η ΕΕ αναπτύσσει τις εμπορικές της σχέσεις με τις χώρες της ΛΑΚ δικαιότερο όσον αφορά το περιβάλλον και τους λαούς και στις δύο πλευρές του Ατλαντικού και με βάση την ανάγκη απανθρακοποίησης των οικονομιών μας και καταπολέμησης της παγκόσμιας οικολογικής κρίσης για την αντιμετώπιση των αυξανόμενων

	ανισοτήτων, την προώθηση της ειρήνης και την ενίσχυση των δημοκρατικών διαδικασιών και θεσμών και στις δύο περιοχές·

Or. en

Τροπολογία 194
Λουκάς Φουρλάς

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 7 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	7α. τονίζει τη σημασία της οικονομικής συνεργασίας που προωθεί την ισότητα των φύλων και την οικονομική χειραφέτηση των γυναικών·

Or. en

Τροπολογία 195
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 8

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
8. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο μεγαλύτερος επενδυτής στην περιφέρεια της ΛΑΚ και ο τρίτος μεγαλύτερος εμπορικός εταίρος·	8. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο μεγαλύτερος επενδυτής στην περιφέρεια της ΛΑΚ και ο τρίτος μεγαλύτερος εμπορικός εταίρος· ***σημειώνει ότι η Λατινική Αμερική αποτελεί τον πέμπτο μεγαλύτερο εμπορικό εταίρο της ΕΕ· υπογραμμίζει ότι αυτή η ισχυρή οικονομική συνεργασία δεν θα πρέπει να εξυπηρετεί αποκλειστικά τα συμφέροντα των μεγάλων χρηματοπιστωτικών οντοτήτων, αλλά να διασφαλίζει ότι όλοι ωφελούνται, ιδίως οι ΜΜΕ, οι εργαζόμενοι, τα ευάλωτα άτομα και οι πληθυσμοί από αγροτικές και απομακρυσμένες περιοχές·***

Or. en

Τροπολογία 196
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 8 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	8α. σημειώνει με ανησυχία ότι, από το 2005, η Κίνα έχει χορηγήσει στις κυβερνήσεις της ΛΑΚ δάνεια συνολικού ύψους άνω των 120 δισ. δολαρίων, συχνά με αντάλλαγμα τον εφοδιασμό με αργό πετρέλαιο ή τη χρηματοδότηση έργων ενέργειας και υποδομών, στο πλαίσιο της λεγόμενης «διπλωματίας της παγίδας χρέους», η οποία έχει ως στόχο να αυξήσει τη γεωπολιτική επιρροή καθιστώντας τις χώρες εξαρτώμενες από τα κεφάλαια της Κίνας και μειώνοντας παράλληλα τα περιβαλλοντικά και εργασιακά πρότυπα μέσω επενδυτικών κεφαλαίων·

Or. pl

Τροπολογία 197
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 8 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	8α. επισημαίνει τη φιλοδοξία της ΕΕ να ηγηθεί της παγκόσμιας πράσινης μετάβασης και της αναγνώρισης της Λατινικής Αμερικής ως βασικού εταίρου στην προσπάθεια αυτή· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να διασφαλίσουν ότι όλες οι ευρωπαϊκές επενδύσεις και εμπορικές συμφωνίες στην περιοχή

	υπόκεινται σε διαφανείς εκτιμήσεις επιπτώσεων και σε αυστηρή δέουσα επιμέλεια, με πλήρη σεβασμό των ανθρωπίνων και εργασιακών δικαιωμάτων, των περιβαλλοντικών προτύπων και της ισχύουσας νομοθεσίας και των διεθνών συμφωνιών·

Or. en

Τροπολογία 198
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 9

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της θέσπισης νέων και πιο φιλόδοξων συμφωνιών και εταιρικών σχέσεων·	9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της θέσπισης νέων και πιο φιλόδοξων συμφωνιών και εταιρικών σχέσεων***, οι οποίες πρέπει να είναι επωφελείς και για τα δύο μέρη· ζητεί, ταυτόχρονα, την επείγουσα αναθεώρηση των υφιστάμενων αμφιλεγόμενων συμφωνιών, όπως η συμφωνία πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας (PDCA) με την Κούβα·***

Or. pl

Τροπολογία 199
Alice Teodorescu Måwe

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 9

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της θέσπισης νέων και πιο	9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της θέσπισης νέων και πιο

φιλόδοξων συμφωνιών και εταιρικών σχέσεων·	φιλόδοξων συμφωνιών και εταιρικών σχέσεων· ***τονίζει επίσης την ανάγκη αναστολής της συμφωνίας συνεργασίας με το κομμουνιστικό καθεστώς στην Κούβα λόγω της εκτεταμένης καταστολής του κουβανικού πληθυσμού·***

Or. sv

Τροπολογία 200
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 9

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της θέσπισης ***νέων*** και πιο φιλόδοξων συμφωνιών και εταιρικών σχέσεων·	9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της θέσπισης ***πιο δίκαιων*** και πιο φιλόδοξων συμφωνιών και εταιρικών σχέσεων***, όσον αφορά την καταπολέμηση της παγκόσμιας οικολογικής κρίσης και των παραβιάσεων των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και στις δύο περιοχές***·

Or. en

Τροπολογία 201
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 9

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της ***θέσπισης*** νέων και πιο φιλόδοξων ***συμφωνιών και*** εταιρικών σχέσεων·	9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της ***προώθησης*** νέων και πιο φιλόδοξων εταιρικών σχέσεων ***χωρίς αποκλεισμούς, αμοιβαία επωφελών, βασισμένων σε κοινές αξίες και βαθιά***

ριζωμένων στον σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·

Or. en

Τροπολογία 202
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 9

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη ***θεμελιώδη γεωπολιτική*** σημασία της ***θέσπισης νέων και πιο φιλόδοξων συμφωνιών και εταιρικών σχέσεων·***	9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και τονίζει τη σημασία της ***αποτελεσματικής προστασίας της εθνικής παραγωγής, της βιομηχανίας και της οικονομίας από τις αρνητικές εξωτερικές επιπτώσεις της παγκοσμιοποίησης·***

Or. en

Τροπολογία 203
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 9

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και ***τονίζει τη θεμελιώδη γεωπολιτική σημασία της θέσπισης νέων και πιο φιλόδοξων συμφωνιών και εταιρικών σχέσεων·***	9. αναγνωρίζει το πυκνό δίκτυο συμφωνιών μεταξύ των δύο περιφερειών και ***ζητεί να μην θεσπιστούν νέες και πιο φιλόδοξες συμφωνίες και εταιρικές σχέσεις που θα μπορούσαν να επιβάλουν πρόσθετες επιβαρύνσεις στα κράτη μέλη της ΕΕ·***

Or. en

Τροπολογία 204

Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·	***διαγράφεται***

Or. en

Τροπολογία 205
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους· ***επισημαίνει ότι η συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur θα συνέβαλε στη στρατηγική της ΕΕ για τη σύναψη νέων συμφωνιών με ομοϊδεάτες εταίρους και στην αντιστάθμιση της επιρροής των ανταγωνιστών της ΕΕ στην περιοχή· υπογραμμίζει ότι η συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur θα ήταν επίσης επωφελής υπό το πρίσμα της***

	στρατηγικής της ΕΕ για τη διαφοροποίηση του εφοδιασμού της με κρίσιμες πρώτες ύλες·

Or. en

Τροπολογία 206
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη ***συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη*** συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή ***τους***·	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή ***της***· ***σημειώνει την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και καλεί την Επιτροπή να προβεί σε ευρείες διαβουλεύσεις σχετικά με τον αντίκτυπο της πιθανής έναρξης ισχύος της συμφωνίας, με ιδιαίτερη έμφαση στον γεωργικό τομέα· τονίζει ότι η έγκριση της συμφωνίας πρέπει να πραγματοποιηθεί σύμφωνα με την απαίτηση ομοφωνίας του Συμβουλίου και κύρωσης από τα εθνικά κοινοβούλια·***

Or. pl

Τροπολογία 207
Marko Vešligaj

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· ***εκφράζει την ικανοποίησή του για*** την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· ***σημειώνει*** την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και ***ζητεί εκτεταμένη αναθεώρηση όσον αφορά τη γεωργική πτυχή, προκειμένου να προστατευθεί η ευρωπαϊκή εγχώρια γεωργία και οι γεωργοί· χαιρετίζει την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων για*** τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·

Or. en

Τροπολογία 208
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού ***και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους***·	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού***, η οποία ανακοινώθηκε από την Επιτροπή στις 17 Ιανουαρίου 2025 και για την οποία εκκρεμεί ακόμη η έγκριση του Κοινοβουλίου· επισημαίνει ότι η συμφωνία θα ενισχύσει τη στρατηγική εταιρική σχέση της ΕΕ με το Μεξικό, αναγνωρίζοντας τον καίριο ρόλο της χώρας στη Λατινική Αμερική και τη φιλοδοξία της να διαφοροποιήσει τις εμπορικές και πολιτικές εταιρικές σχέσεις·***

Or. en

Τροπολογία 209
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους· ***αναγνωρίζει την τρέχουσα πολιτική δυναμική και ενθαρρύνει όλα τα μέρη να αξιοποιήσουν αυτή την ευκαιρία για να ενισχύσουν σημαντικά τις σχέσεις ΕΕ-Mercosur, μεταξύ άλλων εφαρμόζοντας πλήρως τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur μετά την υπογραφή και την κύρωσή της·***

Or. en

Τροπολογία 210
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. ***επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και*** ζητεί ***την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη*** συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και ***τη συνολική*** συμφωνία ***ΕΕ-Μεξικού***	10. ζητεί ***να μην κυρωθεί η*** συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και ***να ανασταλούν άμεσα οι διαπραγματεύσεις για το γεωργικό της κεφάλαιο· τονίζει ότι καμία*** συμφωνία ***δεν μπορεί να συναφθεί εφόσον οι εγχώριες γεωργικές ρυθμίσεις στις χώρες της Mercosur παραμένουν σημαντικά λιγότερο αυστηρές από εκείνες***

και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·	***της ΕΕ, αφού έτσι αυξάνεται η πίεση στους Ευρωπαίους γεωργούς και η έκθεσή τους σε αθέμιτο ανταγωνισμό· υπογραμμίζει ότι, στο τρέχον πλαίσιο ασφάλειας, θα ήταν ιδιαίτερα ανεύθυνο να υπονομευθεί περαιτέρω η επισιτιστική κυριαρχία της Ευρώπης·***

Or. en

Τροπολογία 211
Cristian Terheş

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· ***εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·***	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της·

Or. en

Τροπολογία 212
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. ***επικροτεί την υπογραφή*** της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής***, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη***	10. ***ζητεί την αναθεώρηση*** της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής***, της συμφωνίας*** εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και ***της συνολικής συμφωνίας*** ΕΕ-Μεξικού***, ώστε να προωθηθούν πιο συμμετρικές εμπορικές***

συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και ***τη συνολική συμφωνία*** ΕΕ-Μεξικού ***και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή*** τους·	***εταιρικές σχέσεις με τις εμπλεκόμενες χώρες της ΛΑΚ· να αποτραπεί η προσφυγή των επιχειρήσεων κατά χωρών για την προστασία του περιβάλλοντός τους και των δικαιωμάτων των πολιτών*** τους· ***και να διασφαλιστούν οι εγγυήσεις συμμόρφωσης με τις υποχρεώσεις για τα ανθρώπινα δικαιώματα και τα περιβαλλοντικά πρότυπα·***

Or. en

Τροπολογία 213
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. ***επικροτεί*** την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής***, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για*** την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur ***και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·***	10. ***λαμβάνει υπό σημείωση*** την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής· ***αναγνωρίζει*** την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων για τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού· ***τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί και να αναβαθμιστεί ταχέως η διάσταση της βιωσιμότητας των εν λόγω συμφωνιών·***

Or. en

Τροπολογία 214
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη

κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη ***συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη*** συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή ***τους***·	κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή ***της***· ***σημειώνει τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur· επισημαίνει ότι η συμφωνία εγείρει σοβαρές ανησυχίες από την άποψη των Ευρωπαίων γεωργών·***

Or. fi

Τροπολογία 215
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους ***με σκοπό την περαιτέρω οικονομική ολοκλήρωση που θα οδηγήσει σε έναν χώρο κοινής ευημερίας και αυξημένης οικονομικής ασφάλειας***·

Or. en

Τροπολογία 216
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους ***με σκοπό την περαιτέρω οικονομική ολοκλήρωση που θα οδηγήσει σε έναν χώρο κοινής ευημερίας και αυξημένης οικονομικής ασφάλειας***·

Or. en

Τροπολογία 217
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. ***επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της***· εκφράζει ***την ικανοποίησή του*** για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur ***και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους***·	10. εκφράζει ***τη λύπη του*** για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur, ***η οποία δεν διασφαλίζει επαρκώς τα συμφέροντα των κρατών μελών και των πολιτών της ΕΕ***·

Or. en

Τροπολογία 218
Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη ***συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη*** συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή ***τους***·	10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή ***της***·

Or. en

Τροπολογία 219
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
10. επικροτεί την υπογραφή της προηγμένης συμφωνίας-πλαισίου ΕΕ-Χιλής, και ζητεί την ταχεία και πλήρη κύρωσή της· εκφράζει την ικανοποίησή του για την ολοκλήρωση των διαπραγματεύσεων σχετικά με τη συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur και τη συνολική συμφωνία ΕΕ-Μεξικού και ζητεί την ταχεία υπογραφή και κύρωσή τους·	*Δεν αφορά το ελληνικό κείμενο.*

Or. es

Τροπολογία 220
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. τονίζει ότι η συμφωνία εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur είναι η σημαντικότερη συμφωνία που

	διαπραγματεύτηκε η Ευρωπαϊκή Ένωση στην ιστορία της λόγω του μεγέθους, του οικονομικού αντικτύπου και της γεωπολιτικής σημασίας της· υπογραμμίζει ότι θα επιτρέψει την ενίσχυση των πολιτικών δεσμών μας καθώς και τη βελτίωση της διπεριφερειακής συνεργασίας με σκοπό την από κοινού αντιμετώπιση κοινών προκλήσεων, αντισταθμίζοντας παράλληλα την αυξανόμενη επιρροή άλλων παραγόντων στην περιοχή·

Or. es

Τροπολογία 221
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. εκφράζει την ανησυχία του για τον δυνητικά αρνητικό αντίκτυπο της συμφωνίας εταιρικής σχέσης ΕΕ-Mercosur στα πρότυπα βιωσιμότητας και ασφάλειας της ΕΕ και στην ανταγωνιστικότητα του αγροδιατροφικού τομέα της ΕΕ, και υπογραμμίζει ότι το Κοινοβούλιο πρέπει να εξετάσει κατά πόσον η συμφωνία πληροί τα πρότυπα βιωσιμότητας της ΕΕ και συμμορφώνεται με την αρχή της αμοιβαιότητας, προτού εξεταστεί το ενδεχόμενο κύρωσης της συμφωνίας·

Or. en

Τροπολογία 222
Alice Teodorescu Måwe

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. αναγνωρίζει τη θετική οικονομική ανάπτυξη της Αργεντινής λόγω της φιλόδοξης απορρύθμισης και των περικοπών των κρατικών δαπανών· καλεί την ΕΕ να αντλήσει έμπνευση από τις μεταρρυθμιστικές προσπάθειες της Αργεντινής προκειμένου να εντείνει τις μεταρρυθμιστικές της προσπάθειες καταργώντας τους περιττούς διοικητικούς φραγμούς για τις επιχειρήσεις·

Or. sv

Τροπολογία 223
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. υπενθυμίζει μετ΄επιτάσεως τη σημασία των στόχων που θέτει η συμφωνία του Παρισιού για το κλίμα· εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συμπερίληψη δεσμευτικής ρήτρας στη συμφωνία ΕΕ-Mercosur, η οποία θα τηρεί τις δεσμεύσεις της συμφωνίας του Παρισιού για το κλίμα· εκφράζει την υποστήριξή του στις προσπάθειες της ΛΑΚ για την προστασία του κλίματος και της βιοποικιλότητας, καθώς και τις πρωτοβουλίες αποκατάστασης·

Or. en

Τροπολογία 224
Cristian Terheş

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. ζητεί την αποχώρηση από τη συμφωνία Mercosur υπό την τρέχουσα μορφή της, λόγω της έλλειψης δεσμευτικών κατοπτρικών ρητρών — ιδίως στον αγροδιατροφικό τομέα— οι οποίες ενδέχεται να στρεβλώσουν τον ανταγωνισμό, να υπονομεύσουν τα πρότυπα παραγωγής της ΕΕ και να βλάψουν τα συμφέροντα των Ευρωπαίων γεωργών·

Or. en

Τροπολογία 225
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. χαιρετίζει με μεγάλη ικανοποίηση το «οικονομικό θαύμα» που πέτυχε η κυβέρνηση του Javier Milei στην Αργεντινή, η οποία μείωσε το χρέος και τον πληθωρισμό και έβγαλε 1,7 εκατομμύρια παιδιά από τη φτώχεια μόνο κατά το προηγούμενο έτος, σύμφωνα με τη UNICEF·

Or. en

Τροπολογία 226
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. διασφαλίζει ισχυρούς και χωρίς

αποκλεισμούς μηχανισμούς για τη συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών στην εφαρμογή και την παρακολούθηση της συμφωνίας σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής, με σεβασμό των δημοκρατικών αρχών, της διαφάνειας και της κοινωνικής συνοχής·

Or. en

Τροπολογία 227
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. υπενθυμίζει το γεγονός ότι οι εταιρείες της ΕΕ έχουν υποχρεώσεις όσον αφορά τη δέουσα επιμέλεια και τον σεβασμό του περιβάλλοντος κατά την ανάπτυξη των δραστηριοτήτων τους, ενώ παράλληλα δεσμεύονται να εμβαθύνουν σε αυτό το νομικό πλαίσιο·

Or. en

Τροπολογία 228
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. καλεί την Επιτροπή να εντείνει τον διάλογο με τις χώρες της ΛΑΚ σχετικά με τις επιπτώσεις της νομοθεσίας της ΕΕ στις τοπικές οικονομίες τους·

Or. en

Τροπολογία 229
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10α. τονίζει ότι η ΛΑΚ μπορεί να αποτελέσει βασικό εταίρο στη διαφοροποίηση των αλυσίδων εφοδιασμού κρίσιμων ορυκτών και υδρογονανθράκων·

Or. en

Τροπολογία 230
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10β. υπογραμμίζει ότι τόσο η έκθεση Letta σχετικά με το μέλλον της ενιαίας αγοράς όσο και η έκθεση Draghi σχετικά με το μέλλον της ευρωπαϊκής ανταγωνιστικότητας τονίζουν ότι είναι απαραίτητο να ενταθούν οι προσπάθειες ώστε να διασφαλιστεί ο εφοδιασμός της ΕΕ με κρίσιμες πρώτες ύλες· υπό την έννοια αυτή, εκφράζει την ικανοποίησή του για την υπογραφή μνημονίων συνεννόησης με την Αργεντινή και τη Χιλή σχετικά με τις κρίσιμες πρώτες ύλες· επισημαίνει ότι αυτά είναι ζωτικής σημασίας για την επίτευξη μεγαλύτερης διαφοροποίησης στις αλυσίδες εφοδιασμού της ΕΕ· θεωρεί ότι τα εν λόγω μνημόνια συνεννόησης σε συνδυασμό με την εμβάθυνση της οικονομικής και πολιτικής συνεργασίας μέσω διμερών συμφωνιών θα οδηγήσουν σε αύξηση των επενδύσεων στον εν λόγω τομέα, οι οποίες θα είναι επωφελείς και

για τις δύο περιοχές·

Or. en

Τροπολογία 231
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10β. εκφράζει την ανησυχία του για την ταχεία αποψίλωση των δασών στην περιοχή του Αμαζονίου, η οποία συχνά συνδέεται με παράνομες δραστηριότητες· καλεί την Ευρωπαϊκή Ένωση και τη Mercosur να αυξήσουν τη χρηματοδοτική στήριξη στο Ταμείο για τον Αμαζόνιο· στηρίζει ΛΑΚ για την καταπολέμηση της παράνομης αποψίλωσης των δασών και τη δημιουργία έργων αναδάσωσης, με έμφαση στις πλούσιες βιολογικές περιοχές· ενθαρρύνει την ενίσχυση των δικαιωμάτων των αυτοχθόνων πληθυσμών και την προστασία της γης τους·

Or. en

Τροπολογία 232
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10β. εκφράζει έντονη ανησυχία για την απαλλοτρίωση τμημάτων των τομέων της ενέργειας και της εξόρυξης στο Μεξικό, συμπεριλαμβανομένων περιουσιακών στοιχείων που ανήκουν σε ευρωπαϊκές εταιρείες, καθώς και για την πρόταση για λήψη παρόμοιων μέτρων

στη Χιλή· τονίζει ότι οι δράσεις αυτές είναι αντιπαραγωγικές για τις ξένες επενδύσεις, τη μακροπρόθεσμη οικονομική ανάπτυξη στη ΛΑΚ και την υγιή και δίκαιη οικονομική συνεργασία με την ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 233
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10γ. ενθαρρύνει την ενίσχυση των κανονισμών και της διαφάνειας σε βασικούς οικονομικούς τομείς, όπως ο εξορυκτικός τομέας στη Βολιβία, όπου οι ανεπαρκείς κανονισμοί οδηγούν επί του παρόντος σε αντιπαραθέσεις και συγκρούσεις μεταξύ εργαζομένων σε ανταγωνιστικές εταιρείες· εκφράζει την ανησυχία του για την αυξημένη ευπάθεια των εργαζομένων στις εσωτερικές περιοχές της Γουιάνας, όπου η ασυνεπής επιβολή των κανονισμών —ιδίως στους τομείς της άτυπης και της εξορυκτικής βιομηχανίας— οδηγεί σε εκμετάλλευση· καλεί τη ΛΑΚ να ενισχύσει τα εργασιακά δικαιώματα και ενθαρρύνει την προώθηση συνεταιρισμών και άλλων πρωτοβουλιών που προάγουν τη συμμετοχή και την ενδυνάμωση των εργαζομένων στην οικονομία·

Or. en

Τροπολογία 234
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10γ. χαιρετίζει τις προσπάθειες της Αργεντινής να ενισχύσει την ελκυστικότητά της για τους ξένους επενδυτές, ιδίως μέσω του πρόσφατα εγκριθέντος καθεστώτος προώθησης των επενδύσεων RIGI και μιας σταθερότερης οικονομικής προοπτικής· υπογραμμίζει ότι η Αργεντινή μπορεί να χρησιμεύσει ως βασικός εταίρος για τη μείωση της υπερβολικής εξάρτησης από τρίτες χώρες για κρίσιμες πρώτες ύλες·

Or. en

Τροπολογία 235
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10δ. εκφράζει την άποψη ότι οι πολιτικές νομισματικής και δημοσιονομικής εξυγίανσης που αποσκοπούν στη μείωση του υπερβολικού χρέους δεν θα πρέπει να υπονομεύουν τη μακροπρόθεσμη ανταγωνιστικότητα της οικονομίας, να επιδεινώνουν τη φτώχεια, την ανισότητα ή να μειώνουν την πρόσβαση σε βασικές δημόσιες υπηρεσίες, ιδίως για ευάλωτους πληθυσμούς, όπως οι ηλικιωμένοι, οι μονογονεϊκές οικογένειες, οι νέοι και οι άνεργοι· υποστηρίζει το αίτημα της ΛΑΚ να μεταρρυθμίσει την αρχιτεκτονική των διεθνών χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων και την αναδιάρθρωση του χρέους·

Or. en

Τροπολογία 236

Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 2 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	Συνεργασία για ένα κοινό θεματολόγιο

Or. en

Τροπολογία 237
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10ε. υπογραμμίζει τη σημασία της χειραφέτησης των γυναικών τόσο στην πολιτική όσο και στην οικονομία· ζητεί την εφαρμογή αποτελεσματικών πολιτικών και νομοθεσίας ώστε να γεφυρωθεί το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων· καταγγέλλει τον υψηλό κίνδυνο οπισθοδρόμησης στα δικαιώματα των γυναικών, ιδίως μετά τις επιθέσεις κατά των σεξουαλικών και αναπαραγωγικών τους δικαιωμάτων και στις δύο περιοχές· καλεί τις χώρες της Λατινικής Αμερικής να ενισχύσουν την ένταξη και την πρόσβαση των γυναικών στην εκπαίδευση· καταδικάζει απερίφραστα την αυξημένη πολιτική βία κατά των γυναικών, η οποία εμποδίζει σοβαρά τη συμμετοχή και την ένταξή τους στους θεσμούς χάραξης πολιτικής, και υποστηρίζει την ανάληψη περαιτέρω δράσης για την ενίσχυση της συμμετοχής των γυναικών σε ηγετικές θέσεις πολιτικής και τη μεγαλύτερη εκπροσώπηση στα νομοθετικά σώματα·

Or. en

Τροπολογία 238
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10στ. εκφράζει την ανησυχία του για τον αυξανόμενο αριθμό ατόμων στην ΕΕ και τη ΛΑΚ που ζουν με επισιτιστική ανασφάλεια και δυσκολεύονται να καλύψουν βασικές επισιτιστικές ανάγκες λόγω του υψηλού κόστους ζωής· υπογραμμίζει τον σοβαρό αντίκτυπο που προκάλεσε στην παγκόσμια επισιτιστική ανασφάλεια ο επιθετικός πόλεμος της Ρωσικής Ομοσπονδίας κατά της Ουκρανίας, γεγονός που τονίζει τη σημασία του διπεριφερειακού εμπορίου μεταξύ της ΕΕ και της Λατινικής Αμερικής για την ενίσχυση και τη διαφοροποίηση των συστημάτων τροφίμων· επαναβεβαιώνει την ανάγκη για πολυμερείς λύσεις σε φόρουμ, όπως ο ΠΟΕ, ώστε να διασφαλιστεί δίκαιο, διαφανές και δίκαιο εμπόριο τροφίμων· παροτρύνει την ΕΕ να αυξήσει την αναπτυξιακή βοήθεια προς τις ευάλωτες χώρες της Λατινικής Αμερικής και να αξιοποιήσει περισσότερο τον μηχανισμό «Η Ευρώπη στον κόσμο» (NDICI) για την αντιμετώπιση της επισιτιστικής κρίσης·

Or. en

Τροπολογία 239
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 ζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10ζ. καταδικάζει την έμφυλη βία και τις διακρίσεις κατά των ατόμων ΛΟΑΤΚΙ

+ και στις δύο περιοχές· καλεί τη ΛΑΚ και τις κυβερνήσεις της ΕΕ να ενισχύσουν τις πολιτικές για την καταπολέμηση της έμφυλης βίας και την ενίσχυση της ισότητας των φύλων, σε συνεργασία με σχετικούς τοπικούς και περιφερειακούς οργανισμούς· στηρίζει τις προσπάθειες και τις πολιτικές για την ενίσχυση των δικαιωμάτων των ατόμων ΛΟΑΤΚΙ + και στις δύο περιοχές· καταδικάζει τους περιορισμούς όσον αφορά την πρόσβαση στα αναπαραγωγικά δικαιώματα και στηρίζει τις προσπάθειες που ενισχύουν τα αναπαραγωγικά δικαιώματα·

Or. en

Τροπολογία 240
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 η (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10η. τονίζει ότι οι μετανάστες της περιοχής έχουν θετική συμβολή στην κοινωνία και την οικονομία, καλύπτοντας βασικούς ρόλους σε πολλούς οικονομικούς και εμπλουτίζοντας τον πολιτισμό μας·

Or. en

Τροπολογία 241
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 θ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10θ. καταδικάζει την πρακτική ορισμένων χωρών διέλευσης να

επιβάλλουν τέλη μεταφοράς στους μετανάστες που ταξιδεύουν μέσω της Κεντρικής Αμερικής καθ' οδόν προς τα σύνορα ΗΠΑ-Μεξικού, γεγονός που τους εκθέτει περαιτέρω σε εκμετάλλευση, εμπορία ανθρώπων και βία στα χέρια εγκληματικών δικτύων, πλήττει ιδίως τις γυναίκες, τα παιδιά και τις αυτόχθονες κοινότητες·

Or. en

Τροπολογία 242
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 ι (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10ι. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι τα δικαιώματα των αυτοχθόνων πληθυσμών και των μειονοτήτων, συμπεριλαμβανομένου του δικαιώματος στη γη τους, παραβιάζονται και υφίστανται συστηματικά διακρίσεις σε ολόκληρη την περιοχή, κατά παράβαση της Διακήρυξης των Ηνωμένων Εθνών για τα δικαιώματα των αυτοχθόνων πληθυσμών·

Or. en

Τροπολογία 243
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 ια (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10ια. ζητεί ενισχυμένη διμερή και πολυμερή συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την ευθυγράμμιση των ρυθμιστικών πλαισίων στον ψηφιακό

	τομέα, ιδίως μέσω του διαλόγου για την προστασία των δεδομένων, τη ρύθμιση των πλατφορμών, τη δεοντολογία της ΤΝ και την κυβερνοασφάλεια· ενθαρρύνει τη θέσπιση κοινών προτύπων που προστατεύουν τις πολιτικές ελευθερίες, προωθούν τα ψηφιακά δικαιώματα και διασφαλίζουν τη δίκαιη πρόσβαση των ΜΜΕ και των νεοφυών επιχειρήσεων στις ψηφιακές αγορές· τονίζει την ανάγκη για κοινές προσπάθειες στα διεθνή φόρουμ για την προάσπιση της δημοκρατικής ψηφιακής διακυβέρνησης και την πρόληψη μονοπωλιακών πρακτικών που ενέχουν τον κίνδυνο εμβάθυνσης του ψηφιακού χάσματος·
	Or. en

Τροπολογία 244
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 ιβ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	10ιβ. τονίζει την ανάγκη και οι δύο περιοχές να συνεχίσουν να προστατεύουν τη δημοκρατία βελτιώνοντας τη συνεργασία τους έναντι υβριδικών απειλών, αναδυόμενου αυταρχισμού και εξωτερικών παρεμβάσεων στις εκλογικές διαδικασίες·
	Or. en

Τροπολογία 245
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 10 ιγ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

	10ιγ. υπενθυμίζει τη σημασία του δίκαιου και βιώσιμου εμπορίου και την ανάγκη επίτευξης ισορροπημένων εμπορικών συμφωνιών, σαφών κανόνων, πράσινων επενδύσεων και ανθεκτικών αλυσίδων αξίας· επισημαίνει ότι το εμπόριο με υψηλά πρότυπα αποτελεί μέσο κοινής ανάπτυξης και αμοιβαίας ευημερίας, σε αντίθεση με τους παράγοντες που το χρησιμοποιούν ως εργαλείο πίεσης με τη λογική του μηδενικού αθροίσματος·

Or. en

Τροπολογία 246
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 3

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Συνεργασία ΕΕ-ΛΑΚ στο πλαίσιο της πρωτοβουλίας Global Gateway	***διαγράφεται·***

Or. el

Τροπολογία 247
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για	***διαγράφεται·***

τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·

Or. el

Τροπολογία 248
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή***, με την Κίνα να αξιοποιεί την εμπλοκή της στην περιοχή προκειμένου να επιτύχει γεωπολιτικούς σκοπούς, όπως η περαιτέρω απομόνωση της Ταϊβάν, και προκειμένου να στηρίξει αυταρχικά καθεστώτα, συμπεριλαμβανομένων εκείνων στην Κούβα και τη Βενεζουέλα, να υπονομεύσει τη δημοκρατία σε άλλες χώρες και να αναλάβει τον έλεγχο των στρατηγικών υποδομών, ιδίως των λιμένων, καθώς και να διασφαλίσει και να ελέγξει την πρόσβαση σε κρίσιμους φυσικούς πόρους, συμπεριλαμβανομένων των σπάνιων γαιών·***

Or. pl

Τροπολογία 249
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή· ***τονίζει ότι είναι σημαντικό να εφαρμοστούν αυστηρά πρότυπα οικονομικής επιλεξιμότητας στο πλαίσιο της πρωτοβουλίας Global Gateway, και υπογραμμίζει ότι οι αναπτυξιακές πρωτοβουλίες θα πρέπει να καθοδηγούνται από σαφείς προσδοκίες πολιτικής και χρηματοπιστωτικής σταθερότητας από την πλευρά των δικαιούχων χωρών· τονίζει ότι οι συνθήκες αυτές είναι απαραίτητες ώστε να προληφθεί το ενδεχόμενο η ΛΑΚ να περιέλθει σε παγίδες χρέους και να υποστηριχθεί η μακροπρόθεσμη οικονομική ανάπτυξη·***

Or. en

Τροπολογία 250
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες,	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες,

όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·	όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή***, όπως φαίνεται ιδίως στις δεσμεύσεις της Κίνας κατά τη διάρκεια του φόρουμ Κίνας-CELAC που πραγματοποιήθηκε στις 13 Μαΐου 2025· τονίζει ότι η αύξηση των επενδύσεων της ΕΕ στη Λατινική Αμερική είναι ακόμη πιο σημαντική λόγω της εντατικοποίησης της πρωτοβουλίας «Μία Ζώνη - Ένας Δρόμος» (BRI) στη Λατινική Αμερική, με τη συμμετοχή της Κολομβίας στην πρωτοβουλία BRI στο φόρουμ Κίνας-CELAC της 13ης Μαΐου 2025·***
	Or. en

Τροπολογία 251
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή· ***υπενθυμίζει ότι η ευρωπαϊκή συνεργασία και οι επενδύσεις όχι μόνο προωθούν την οικονομική ανάπτυξη στην περιοχή, αλλά επιπλέον συμβάλλουν στην ειρήνη με τη δημιουργία οικονομικών εναλλακτικών λύσεων για τους νέους στην ήπειρο. Αυτό το τελευταίο είναι***

	ουσιώδες για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος·

Or. es

Τροπολογία 252
Hana Jalloul Muro

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ ***δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή***·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ· ***τονίζει ότι η Global Gateway πρέπει να υλοποιηθεί με διαφανή και συμμετοχικό τρόπο, δίνοντας προτεραιότητα σε έργα που προωθούν τη βιώσιμη ανάπτυξη, τον ψηφιακό μετασχηματισμό χωρίς αποκλεισμούς και μια δίκαιη ενεργειακή μετάβαση, με μια εδαφική και ευαίσθητη ως προς τη διάσταση του φύλου προσέγγιση***·

Or. en

Τροπολογία 253
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην	11. ***υπενθυμίζει ότι πρωταρχικός στόχος της πολιτικής της ΕΕ για την***

αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·	***αναπτυξιακή συνεργασία είναι η μείωση και η εξάλειψη της φτώχειας***· επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να ***θέσουν τη μείωση των ανισοτήτων και την εκπλήρωση των ΣΒΑ στο βασικό της θεματολόγιο και*** να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την ***αντίστοιχη*** αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ***,*** διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·

Or. en

Τροπολογία 254
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή· ***υπογραμμίζει ότι η αποτελεσματική χρήση των πόρων αποτελεί την πρώτη προτεραιότητα, συγκεντρώνοντάς τους σε περιορισμένο αριθμό στρατηγικών πρωτοβουλιών, ιδίως όσον αφορά την ενίσχυση των υποδομών·***

Or. en

Τροπολογία 255
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες***, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας*** ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ ***δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή***·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες ***ώστε να διασφαλιστεί*** ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τη ΛΑΚ·

Or. en

Τροπολογία 256
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και ***τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η*** Global Gateway ***για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή***·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ· ***αμφισβητεί τη χρήση της*** Global Gateway ***ως χρηματοδοτικού και ιδεολογικού μέσου και ζητεί την αναστολή των μη ουσιωδών προγραμμάτων βοήθειας***·

Or. en

Τροπολογία 257
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ ***δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή***·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ·

Or. en

Τροπολογία 258
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή·	11. επισημαίνει το γεγονός ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ και καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής ***και ρωσικής*** παρουσίας στην περιοχή·

Or. en

Τροπολογία 259
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. ***επισημαίνει το γεγονός*** ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ ***και*** καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να ***αξιοποιήσουν σημαντικές πρωτοβουλίες, όπως η Global Gateway για την αύξηση των επενδύσεων στη ΛΑΚ, διασφαλίζοντας*** ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ ***δεδομένης της αυξανόμενης κινεζικής παρουσίας στην περιοχή***·	11. σημειώνει ότι η ΕΕ είναι ο κύριος συνεισφέρων στην αναπτυξιακή συνεργασία στη ΛΑΚ· ***θεωρεί ότι η αναπτυξιακή συνεργασία δεν πρέπει σε καμία περίπτωση να είναι χαριστική, αλλά να προσφέρει αποδεδειγμένη προστιθέμενη αξία για την ΕΕ και τα κράτη μέλη της***· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να ***ανταποκριθούν στην αυξανόμενη παρουσία της Κίνας στην περιοχή, αποδεικνύοντας*** ότι η ΕΕ παραμένει ισχυρός και ανταγωνιστικός εταίρος για τις χώρες της ΛΑΚ·

Or. fi

Τροπολογία 260
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 3 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	τονίζει ότι, στο πλαίσιο της εργαλειοθήκης εξωτερικής δράσης της ΕΕ, η Global Gateway θα πρέπει να έχει ως κύριο στόχο την προώθηση του βασισμένου σε κανόνες πολυμερούς συστήματος, της βιώσιμης ανάπτυξης, της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, της ισότητας των φύλων και του κράτους δικαίου· τονίζει ότι είναι αναγκαία η συστηματική συμμετοχή της

κοινωνίας των πολιτών και των τοπικών κοινοτήτων σε όλα τα στάδια του σχεδιασμού, της υλοποίησης και της αξιολόγησης των έργων, ώστε να διασφαλιστεί ότι τα έργα της Global Gateway ανταποκρίνονται στις τοπικές ανάγκες, λαμβάνουν υπόψη τη διάσταση του φύλου και παράγουν ουσιαστικά αναπτυξιακά αποτελέσματα·

Or. en

Τροπολογία 261
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. ζητεί να ενισχυθεί ο ρόλος του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στην εποπτεία και τη στρατηγική καθοδήγηση της πρωτοβουλίας Global Gateway, ιδίως όσον αφορά την εφαρμογή της στη Λατινική Αμερική και την Καραϊβική, προκειμένου να διασφαλιστούν η διαφάνεια, η δημοκρατική λογοδοσία, η ευθυγράμμιση με τις αξίες της ΕΕ και η αποτελεσματική χρήση των πόρων·

Or. en

Τροπολογία 262
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. υπενθυμίζει τη σημασία της κοινωνικής ένταξης και της ισότητας των φύλων στη συνεργασία της ΕΕ με την

περιοχή για την επίτευξη των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης·

Or. en

Τροπολογία 263
Carlo Fidanza, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. εκφράζει την ανησυχία του για την πρόσφατη απόφαση της Κολομβίας να προσχωρήσει στην κινεζική πρωτοβουλία «Μία Ζώνη - Ένας Δρόμος»·

Or. en

Τροπολογία 264
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 3 β (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	υπενθυμίζει τους σοβαρούς περιορισμούς στην οικονομική μεγέθυνση και την ανάπτυξη που προκαλούνται από τα υψηλά επίπεδα δημόσιου χρέους και τις επιπτώσεις του όσον αφορά τα διαθέσιμα στις χώρες της Λατινικής Αμερικής δημοσιονομικά περιθώρια· υπενθυμίζει ότι η κρίση χρέους δημιουργεί σοβαρό οικονομικό και κοινωνικό κόστος, με μακροχρόνιες επιπτώσεις στη φτώχεια και την ανισότητα· στο πλαίσιο αυτό, σημειώνει με ανησυχία ότι η Global Gateway κινδυνεύει να επιδεινώσει την κρίση χρέους στις χώρες της ΛΑΚ, τονίζει ότι η Global Gateway πρέπει να αξιολογείται συνεχώς για την αποτίμηση

	της αποτελεσματικότητας και της στρατηγικής της κατεύθυνσης· στο πλαίσιο αυτό, υπενθυμίζει για άλλη μια φορά την ανάγκη επιβολής των κοινοβουλευτικών προνομίων όσον αφορά τον δημοκρατικό έλεγχο και τον έλεγχο των πρωτοβουλιών της Global Gateway·

Or. en

Τροπολογία 265
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11β. τονίζει τη σημασία της ενίσχυσης των εταιρικών σχέσεων ΕΕ-ΛΑΚ στον ψηφιακό τομέα μέσω της επέκτασης ασφαλών και βιώσιμων ψηφιακών υποδομών, μεταξύ άλλων μέσω της στρατηγικής Global Gateway· υπογραμμίζει ότι οι επενδύσεις αυτές θα πρέπει να αποσκοπούν στη διασφάλιση καθολικής και οικονομικά προσιτής ψηφιακής πρόσβασης, ιδίως για τους πλέον ευάλωτους πληθυσμούς και τις απομακρυσμένες περιοχές· ζητεί η ψηφιακή μετάβαση να κατευθύνεται από τις αρχές της συμμετοχικότητας, της προσβασιμότητας και της περιβαλλοντικής βιωσιμότητας, διασφαλίζοντας ότι συμβάλλει στη μείωση και όχι στη διεύρυνση των κοινωνικών και οικονομικών ανισοτήτων·

Or. en

Τροπολογία 266
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11β. υπενθυμίζει τη σημασία της κοινωνικής ένταξης και της ισότητας των φύλων στη συνεργασία της ΕΕ με την περιοχή για την επίτευξη των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης·

Or. en

Τροπολογία 267
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11γ. χαιρετίζει το μνημόνιο συνεννόησης για την ενίσχυση της συνεργασίας για την ολοκληρωμένη διαχείριση του κινδύνου καταστροφών, το οποίο υπεγράφη τον Μάιο του 2024 στα Μπαρμπάντος, από την Ευρωπαϊκή Ένωση και διάφορους περιφερειακούς και εθνικούς φορείς, και ενθαρρύνει μετ΄ επιτάσεως την ολοκλήρωση των διαδικασιών υπογραφής που εκκρεμούν· αναγνωρίζει τις συνεχείς προσπάθειες αλληλεγγύης που καταβάλλουν οι χώρες της ΛΑΚ και η Ευρωπαϊκή Ένωση ενόψει των επιπτώσεων της κλιματικής αλλαγής και των εξωγενών κλυδωνισμών που έχουν πλήξει δυσανάλογα τις πλέον ευάλωτες χώρες της Καραϊβικής και της Κεντρικής Αμερικής·

Or. en

Τροπολογία 268
Diana Riba i Giner

εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 3 γ (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	τονίζει ότι, παράλληλα με την πρωτοβουλία Global Gateway, πρέπει να διατηρηθούν οι παραδοσιακοί δίαυλοι συνεργασίας στις χώρες της ΛΑΚ· καλεί την ΕΕ να αυξήσει τη χρηματοδότηση των προγραμμάτων για τα ανθρώπινα δικαιώματα, τη δημοκρατία και την κοινωνία των πολιτών στην περιοχή, και να διασφαλίσει ότι θα διατηρηθούν τουλάχιστον τα κονδύλια για το γεωγραφικό πρόγραμμα της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής —το οποίο επί του παρόντος είναι το χαμηλότερο μεταξύ όλων των περιφερειών·

Or. en

Τροπολογία 269
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 4

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Συνεργασία στον τομέα της ασφάλειας	Συνεργασία στον τομέα της ασφάλειας ***και για την καταπολέμηση της διακίνησης ναρκωτικών***

Or. en

Τροπολογία 270
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· ***τονίζει την ευθύνη του λεγόμενου «σοσιαλισμού του 21ου αιώνα» στην άνοδο των ναρκοκρατών, ιδίως της Βενεζουέλας υπό τον Nicolás Maduro, επικεφαλής του καρτέλ των Ήλιων· επισημαίνει τον τρόπο με τον οποίο η Ισπανία μετατρέπεται σε πύλη αυτών των πολιτικά υποστηριζόμενων εγκληματικών δικτύων προς την Ευρώπη· αμφισβητεί, στο πλαίσιο αυτό, τη διάλυση, τον Σεπτέμβριο του 2022, της Νοτίου Μονάδας Συντονισμού των Επιχειρήσεων κατά των Ναρκωτικών (OCON-Sur) από την ισπανική κυβέρνηση***· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·

Or. en

Τροπολογία 271
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-

ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·	ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0· ***επισημαίνει τον ανησυχητικό βαθμό συνεργασίας μεταξύ μεξικανικών καρτέλ ναρκωτικών και παραγόντων στη Λαϊκή Δημοκρατία της Κίνας όσον αφορά την παραγωγή φαιντανύλης και τη διακίνησή της στις Ηνωμένες Πολιτείες· καλεί τα θεσμικά όργανα της ΕΕ, τα κράτη μέλη και τους εταίρους της ΛΑΚ να λάβουν αποφασιστικά και συντονισμένα αντίμετρα κατά των θανατηφόρων αυτών πρακτικών·***
	Or. pl

Τροπολογία 272
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· ***υπογραμμίζει ότι ο συντονισμός μεταξύ των εγκληματικών οργανώσεων της Λατινικής Αμερικής και της ΕΕ θέτει σε κίνδυνο την ασφάλεια της ΕΕ***· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·
	Or. en

Τροπολογία 273
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0· ***εκφράζει την απογοήτευσή του για την επέκταση των ομάδων οργανωμένου εγκλήματος στην Αϊτή·***

Or. en

Τροπολογία 274
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω ***πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση*** ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω ***ενίσχυσης της εταιρικής σχέσης*** ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και ***με βάση προγράμματα, όπως*** το EL PAcCTO 2.0***, η COPOLAD, η EUROFRONT και το παγκόσμιο πρόγραμμα παράνομων ροών (GFIP)***·

Or. en

Τροπολογία 275
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την ***αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης*** ναρκωτικών ***στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή***· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω ***πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση*** ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·	12. εκφράζει την ανησυχία του για την ***αυξανόμενη πρόκληση των διεθνικών εγκληματικών δικτύων που επωφελούνται από τη διακίνηση*** ναρκωτικών ***και άλλες εγκληματικές και παράνομες αγορές***· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω ***μιας ενισχυμένης εταιρικής σχέσης*** ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και ***με βάση προγράμματα όπως*** το EL PAcCTO 2.0***, η COPOLAD, η EUROFRONT και το παγκόσμιο πρόγραμμα παράνομων ροών (GFIP)***·

Or. en

Τροπολογία 276
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· ***καθώς και τον πιθανό ρόλο των εταιρειών της ΕΕ στην αύξηση αυτή***· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω

και το EL ***PAcCTO*** 2.0·	πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL ***PACTO*** 2.0·

Or. en

Τροπολογία 277
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή ***και σε μεγάλο βαθμό εισέρχονται στην ΕΕ μέσω των ευρωπαϊκών λιμένων***· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·

Or. es

Τροπολογία 278
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών στη ΛΑΚ και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ***, κυρίως μέσω των λιμένων της,*** από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η

καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια ***και*** το EL PAcCTO 2.0·

πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια***,*** το EL PAcCTO 2.0 ***και η Ευρωπαϊκή Συμμαχία Λιμένων***·

Or. en

Τροπολογία 279
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών ***στη ΛΑΚ*** και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·	12. εκφράζει την ανησυχία του για την αύξηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών ***στις χώρες της ΕΕ και της ΛΑΚ,*** και για τις πρωτοφανείς ποσότητες παράνομων ναρκωτικών που διακινούνται στην ΕΕ από την περιοχή· τονίζει την ανάγκη να ενισχυθεί η πολυμερής συνεργασία για την καταπολέμηση αυτών των απειλών μέσω πρωτοβουλιών όπως η εταιρική σχέση ΕΕ-ΛΑΚ για τη δικαιοσύνη και την ασφάλεια και το EL PAcCTO 2.0·

Or. en

Τροπολογία 280
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	12α. καλεί τις αρχές της Δομινικανής Δημοκρατίας να συμβάλουν στην αποσαφήνιση της πραγματικής έκτασης του δικτύου διαφθοράς «Ábalos» που

πλήττει την κυβέρνηση της Ισπανίας και το Ισπανικό Σοσιαλιστικό Εργατικό Κόμμα (PSOE)· υπενθυμίζει ότι το δίκτυο φέρεται να δημιούργησε τουλάχιστον 14 εταιρείες στη χώρα της Καραϊβικής· εκφράζει την έκπληξή του για τον αριθμό των στάσεων (118 προσγειώσεις μεταξύ 2021 και 2024) που πραγματοποιήθηκαν από τα επίσημα αεροσκάφη Falcon και Airbus της ισπανικής κυβέρνησης στη Δομινικανή Δημοκρατία, παρά την απουσία συμφωνίας για τον ανεφοδιασμό καυσίμων μεταξύ των δύο χωρών·

Or. en

Τροπολογία 281
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	12α. εκφράζει την ανησυχία του για το παράνομο κοσκίνισμα χρυσού στην εξόχως απόκεντρη περιοχή της ΕΕ της Γαλλικής Γουιάνας· καλεί τις κυβερνήσεις της Βραζιλίας και του Σουρινάμ να ενισχύσουν τη συνεργασία με τις γαλλικές αρχές για την αντιμετώπιση αυτού του ζητήματος, το οποίο έχει καταστροφικές περιβαλλοντικές επιπτώσεις, συμπεριλαμβανομένων της ρύπανσης από υδράργυρο και κυάνιο, και της παράνομης αποψίλωσης των δασών·

Or. en

Τροπολογία 282
Cristian Terheş

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	12α. εκφράζει την ανησυχία του για αξιόπιστες αναφορές σύμφωνα με τις οποίες η Ρωσική Ομοσπονδία στρατολογεί άτομα από τη ΛΑΚ για να συμμετάσχουν στον πόλεμο στην Ουκρανία, συχνά χωρίς να τα ενημερώνει πλήρως για την πραγματική φύση και τους κινδύνους που συνδέονται με τους ρόλους που προσφέρονται·

Or. en

Τροπολογία 283
Carlo Fidanza, Adam Bielan, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. υπογραμμίζει τη σημασία της στρατηγικής συνεργασίας μεταξύ των υπουργών Εσωτερικών και/ή Ασφάλειας των κρατών μελών της ΕΕ και των υπουργών που είναι αρμόδιοι για θέματα ασφάλειας στα κράτη μέλη της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της ενίσχυσης της επιχειρησιακής συνεργασίας στον τομέα της επιβολής του νόμου μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ·	13. υπογραμμίζει τη σημασία της στρατηγικής συνεργασίας μεταξύ των υπουργών Εσωτερικών και/ή Ασφάλειας των κρατών μελών της ΕΕ και των υπουργών που είναι αρμόδιοι για θέματα ασφάλειας στα κράτη μέλη της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της ενίσχυσης της επιχειρησιακής συνεργασίας στον τομέα της επιβολής του νόμου μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ***, συμπεριλαμβανομένων κοινών πρωτοβουλιών επιβολής και ανταλλαγής πληροφοριών · χαιρετίζει τις συγκεκριμένες συνεισφορές των κρατών μελών στο πλαίσιο αυτό, όπως η ιταλική πρωτοβουλία «Falcone-Borsellino», η οποία έχει σχεδιαστεί για να βοηθήσει τις χώρες της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής να καταπολεμήσουν το διεθνικό οργανωμένο έγκλημα, παρέχοντας τεχνική υποστήριξη και βοήθεια, κατάρτιση και ορθές πρακτικές στους τομείς της δικαιοσύνης και της ασφάλειας·***

Or. en

Τροπολογία 284
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. υπογραμμίζει τη σημασία της στρατηγικής συνεργασίας μεταξύ των υπουργών Εσωτερικών και/ή Ασφάλειας των κρατών μελών της ΕΕ και των υπουργών που είναι αρμόδιοι για θέματα ασφάλειας στα κράτη μέλη της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της ενίσχυσης της επιχειρησιακής συνεργασίας στον τομέα της επιβολής του νόμου μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ·	13. υπογραμμίζει τη σημασία της στρατηγικής συνεργασίας μεταξύ των υπουργών Εσωτερικών και/ή Ασφάλειας των κρατών μελών της ΕΕ και των υπουργών που είναι αρμόδιοι για θέματα ασφάλειας στα κράτη μέλη της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της ενίσχυσης της επιχειρησιακής συνεργασίας στον τομέα της επιβολής του νόμου μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ· ***εκφράζει την απογοήτευσή του για τον διορισμό του Armando Benedetti ως νέου υπουργού Εσωτερικών της Κολομβίας, υπό το πρίσμα των καταγγελιών για ενδοοικογενειακή βία που έλαβαν χώρα στις 30 Ιουνίου 2024, σε ξενοδοχείο στη Μαδρίτη της Ισπανίας· καλεί τις ισπανικές αρχές να διευκρινίσουν τι συνέβη εκείνη την ημέρα·***

Or. en

Τροπολογία 285
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. υπογραμμίζει τη σημασία της στρατηγικής συνεργασίας μεταξύ των υπουργών Εσωτερικών και/ή Ασφάλειας	13. υπογραμμίζει τη σημασία της στρατηγικής συνεργασίας μεταξύ των υπουργών Εσωτερικών και/ή Ασφάλειας

των κρατών μελών της ΕΕ και των υπουργών που είναι αρμόδιοι για θέματα ασφάλειας στα κράτη μέλη της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της ενίσχυσης της επιχειρησιακής συνεργασίας στον τομέα της επιβολής του νόμου μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ·	των κρατών μελών της ΕΕ και των υπουργών που είναι αρμόδιοι για θέματα ασφάλειας στα κράτη μέλη της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της ενίσχυσης της επιχειρησιακής συνεργασίας στον τομέα της επιβολής του νόμου μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ***, και ζητεί να εφαρμοστούν παρόμοιοι μηχανισμοί στον τομέα της δικαστικής συνεργασίας και του συντονισμού στη διαχείριση των συνόρων***·

Or. en

Τροπολογία 286
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. υπογραμμίζει τη σημασία της στρατηγικής συνεργασίας μεταξύ των υπουργών Εσωτερικών και/ή Ασφάλειας των κρατών μελών της ΕΕ και των υπουργών που είναι αρμόδιοι για θέματα ασφάλειας στα κράτη μέλη της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της ενίσχυσης της επιχειρησιακής συνεργασίας στον τομέα της επιβολής του νόμου μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ·	13. υπογραμμίζει τη σημασία της στρατηγικής συνεργασίας μεταξύ των υπουργών Εσωτερικών και/ή Ασφάλειας των κρατών μελών της ΕΕ και των υπουργών που είναι αρμόδιοι για θέματα ασφάλειας στα κράτη μέλη της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της ενίσχυσης της επιχειρησιακής συνεργασίας στον τομέα της επιβολής του νόμου μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ ***και ζητεί να εφαρμοστούν παρόμοιοι μηχανισμοί στον τομέα της δικαστικής συνεργασίας και του συντονισμού της διαχείρισης των συνόρων***·

Or. en

Τροπολογία 287
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 13 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	13α. χαιρετίζει την έγκριση κοινής δήλωσης και χάρτη πορείας για τις προτεραιότητες επιχειρησιακής συνεργασίας 2025-2026 στο πλαίσιο της τρίτης υπουργικής συνόδου EE-CLASI που πραγματοποιήθηκε στις 6 Μαρτίου· επικροτεί την ιδέα για σύσταση εταιρικής σχέσης μεταξύ των λιμένων της Λατινικής Αμερικής και της Ευρωπαϊκής Συμμαχίας Λιμένων·

Or. es

Τροπολογία 288
Cristian Terheş

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	13α. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία σχετικά με τις συμφωνίες συνεργασίας στον τομέα της ενέργειας που υπογράφηκαν τον Νοέμβριο του 2024 μεταξύ της Ρωσικής Ομοσπονδίας και της Βενεζουέλας, λόγω των γεωπολιτικών επιπτώσεών τους και των δυνητικών κινδύνων για την περιφερειακή και διεθνή ασφάλεια[2α]·
	2α https://www.themoscowtimes.com/2024/11/08/russia-signs-security-energy-deals-with-venezuela-a86944

Or. en

Τροπολογία 289
Cristian Terheş

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	13β. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για τη συμφωνία στρατηγικής εταιρικής σχέσης που υπεγράφη τον Μάιο του 2025 μεταξύ της Ρωσικής Ομοσπονδίας και της Βενεζουέλας, λαμβάνοντας ιδίως υπόψη τη δυνατότητά της να υπονομεύσει την περιφερειακή ασφάλεια, να επεκτείνει τη γεωπολιτική επιρροή της Ρωσίας στη Λατινική Αμερική και να αμφισβητήσει την υφιστάμενη διεθνή αρχιτεκτονική ασφαλείας[3α]·
	3α https://www.reuters.com/business/energy/putin-maduro-sign-strategic-partnership-agreement-2025-05-07/

Or. en

Τροπολογία 290
Cristian Terheş

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	13γ. υπογραμμίζει με βαθιά ανησυχία ότι η Ρωσική Ομοσπονδία αξιοποιεί την αντιμπεριαλιστική ρητορική για να αποσταθεροποιήσει περαιτέρω την κατάσταση στην Αϊτή και να πυροδοτήσει το αντιαμερικανικό κλίμα, επιδεινώνοντας έτσι τις περιφερειακές εντάσεις και υπονομεύοντας τις προσπάθειες για δημοκρατική σταθερότητα και διεθνή συνεργασία[4α]·
	4α

https://www.express.co.uk/news/world/1884027/haiti-russian-flag-putin-gangs-port-au-prince

Or. en

Τροπολογία 291
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
14. χαιρετίζει τις προσπάθειες για την ενίσχυση της περιφερειακής συνεργασίας στον τομέα της ασφάλειας μέσω της επέκτασης της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της δημιουργίας της AMERIPOL ως επίσημου φορέα επιβολής του νόμου, που διευκολύνει τον διασυνοριακό συντονισμό·	14. χαιρετίζει τις προσπάθειες για την ενίσχυση της περιφερειακής συνεργασίας στον τομέα της ασφάλειας μέσω της επέκτασης της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της δημιουργίας της AMERIPOL ως επίσημου φορέα επιβολής του νόμου, που διευκολύνει τον διασυνοριακό συντονισμό· ***τονίζει την ανάγκη κύρωσης της Συνθήκης για τη δημιουργία της AMERIPOL, προκειμένου να είναι πλήρως αποτελεσματική, και καλεί τις υπογράφουσες χώρες να κινήσουν τις οικείες συνταγματικές διαδικασίες επικύρωσης·***

Or. en

Τροπολογία 292
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
14. χαιρετίζει τις προσπάθειες για την ενίσχυση της περιφερειακής συνεργασίας ***στον τομέα της ασφάλειας μέσω της επέκτασης της Επιτροπής Εσωτερικής***	14. χαιρετίζει τις προσπάθειες για την ενίσχυση της περιφερειακής συνεργασίας ***για την εδραίωση της ειρήνης και την προώθηση και προστασία των***

Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής και της δημιουργίας της AMERIPOL ως επίσημου φορέα επιβολής του νόμου, που διευκολύνει τον διασυνοριακό συντονισμό·	***ανθρωπίνων δικαιωμάτων, ιδίως όσον αφορά τους μετανάστες, τους πρόσφυγες, τις γυναίκες, τα άτομα ΛΟΑΤΚΙ +, τους αυτόχθονες πληθυσμούς και τους υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·***

Or. en

Τροπολογία 293
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	14α. τονίζει ότι είναι ανάγκη να ενισχύσει η ΕΕ τη συνεργασία για την καταπολέμηση της διακίνησης ναρκωτικών όχι μόνο με τις χώρες παραγωγής ναρκωτικών αλλά και με τις χώρες διέλευσης στη Λατινική Αμερική, όπως η Αργεντινή, η Ουρουγουάη και η Βραζιλία, προκειμένου να αποτραπεί από κοινού η διακίνηση ναρκωτικών στην Ευρώπη· ενθαρρύνει την ανάπτυξη επιχειρησιακών εταιρικών σχέσεων και ανταλλαγής πληροφοριών με τις χώρες αυτές στο πλαίσιο μιας συντονισμένης στρατηγικής για την εξάρθρωση των δικτύων διακίνησης ναρκωτικών·

Or. en

Τροπολογία 294
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	14α. απορρίπτει την πολιτική του

προέδρου των ΗΠΑ, Donald Trump, για απελάσεις πολιτών της ΛΑΚ από τις ΗΠΑ χωρίς να λαμβάνεται υπόψη η ανθρώπινη αξιοπρέπεια ή η ζωή, και δεσμεύεται να συνεργαστεί με τις χώρες της ΛΑΚ για την εξάλειψη των επιπτώσεων αυτής της απάνθρωπης πολιτικής·

Or. en

Τροπολογία 295
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	14α. καλεί την Επιτροπή να ενισχύσει τη στήριξη και να επεκτείνει τη συνεργασία, καθώς και να αυξήσει τις ρυθμίσεις συνεργασίας των χωρών εταίρων της ΛΑΚ με σχετικούς οργανισμούς της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων της Ευρωπόλ, του EUROJUST και του EUDA·

Or. en

Τροπολογία 296
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	14α. καλεί την Επιτροπή να ενισχύσει τη στήριξη και να επεκτείνει τη συνεργασία, καθώς και να αυξήσει τις ρυθμίσεις συνεργασίας των χωρών εταίρων της ΛΑΚ με σχετικούς οργανισμούς της ΕΕ,

	συμπεριλαμβανομένων της Ευρωπόλ, του EUROJUST και του EUDA·

Or. en

Τροπολογία 297
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	14β. αναγνωρίζει τη σημασία της CLASI —της Επιτροπής Εσωτερικής Ασφάλειας της Λατινικής Αμερικής— για την οικοδόμηση μιας κοινής και ενιαίας δομής ασφάλειας στη Λατινική Αμερική και την Καραϊβική· υπογραμμίζει ότι η CLASI αποτελεί βασικό μέσο για την επίτευξη μεγαλύτερης ολοκλήρωσης και αποτελεσματικότητας στην καταπολέμηση της εγκληματικότητας στην περιοχή, η οποία έχει μεγάλες δυνατότητες ανάπτυξης· εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της CLASI σε τεχνικό και υπουργικό επίπεδο, όπως και στη συνεδρίαση που πραγματοποιήθηκε στις 6 Μαρτίου 2025, καθώς είναι ο καλύτερος τρόπος για να εξασφαλιστούν οι βέλτιστες συνέργειες σε θέματα ασφάλειας μεταξύ των περιφερειών μας·

Or. en

Τροπολογία 298
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. τονίζει την ανάγκη αντιμετώπισης των βαθύτερων αιτίων του οργανωμένου εγκλήματος, συμπεριλαμβανομένης της διαφθοράς, της αδύναμης διακυβέρνησης και της κοινωνικής ανισότητας, και τάσσεται υπέρ μιας προσέγγισης που θα συνδυάζει την επιβολή του νόμου με μακροπρόθεσμες κοινωνικές πολιτικές·	15. τονίζει την ανάγκη αντιμετώπισης των βαθύτερων αιτίων του οργανωμένου εγκλήματος, συμπεριλαμβανομένης της διαφθοράς, της αδύναμης διακυβέρνησης και της κοινωνικής ανισότητας, και τάσσεται υπέρ μιας προσέγγισης που θα συνδυάζει την επιβολή του νόμου με μακροπρόθεσμες κοινωνικές πολιτικές ***και άλλες διατομεακές στρατηγικές, με στόχο μια προσέγγιση για το σύνολο της διοίκησης και το σύνολο της κοινωνίας όσον αφορά την ασφάλεια των πολιτών· επισημαίνει τα οφέλη των συμφωνιών σύνδεσης και άλλων διμερών συμφωνιών μεταξύ της ΕΕ και των χωρών της Λατινικής Αμερικής ως βασικών εργαλείων συνεργασίας με τις χώρες εταίρους για την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων του οργανωμένου εγκλήματος και την καταπολέμηση της διακίνησης παράνομων ναρκωτικών·***
	Or. en

Τροπολογία 299
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. τονίζει την ανάγκη αντιμετώπισης των βαθύτερων αιτίων του οργανωμένου εγκλήματος, συμπεριλαμβανομένης της διαφθοράς, της αδύναμης διακυβέρνησης και της κοινωνικής ανισότητας, και τάσσεται υπέρ μιας προσέγγισης που θα συνδυάζει την επιβολή του νόμου με μακροπρόθεσμες κοινωνικές πολιτικές·	15. τονίζει την ανάγκη αντιμετώπισης των βαθύτερων αιτίων του οργανωμένου εγκλήματος, συμπεριλαμβανομένης της διαφθοράς, της αδύναμης διακυβέρνησης και της κοινωνικής ανισότητας, και τάσσεται υπέρ μιας προσέγγισης που θα συνδυάζει την επιβολή του νόμου με μακροπρόθεσμες κοινωνικές πολιτικές ***και άλλες διατομεακές στρατηγικές, με στόχο μια προσέγγιση για το σύνολο της διοίκησης και το σύνολο της κοινωνίας όσον αφορά την ασφάλεια των πολιτών·***

Or. en

Τροπολογία 300
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. τονίζει την ανάγκη αντιμετώπισης των βαθύτερων αιτίων του οργανωμένου εγκλήματος, συμπεριλαμβανομένης της διαφθοράς, της αδύναμης διακυβέρνησης και της κοινωνικής ανισότητας, και τάσσεται υπέρ μιας προσέγγισης ***που θα συνδυάζει την επιβολή του νόμου με*** μακροπρόθεσμες κοινωνικές πολιτικές·	15. τονίζει την ανάγκη αντιμετώπισης των βαθύτερων αιτίων του οργανωμένου εγκλήματος, συμπεριλαμβανομένης της διαφθοράς, της αδύναμης διακυβέρνησης και της κοινωνικής ανισότητας, και τάσσεται υπέρ μιας προσέγγισης ***σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και με άμεσες και*** μακροπρόθεσμες κοινωνικές πολιτικές ***για τη μείωση της φτώχειας, της ανισότητας και της αδήλωτης εργασίας***·

Or. en

Τροπολογία 301
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. σημειώνει τις βασικές ομοιότητες μεταξύ των προκλήσεων που αντιμετωπίζει η Ευρωπαϊκή Ένωση και της κατάστασης στη ΛΑΚ, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, της εργαλειοποίησης της μετανάστευσης από αυταρχικά καθεστώτα, της αποσταθεροποίησης των παραμεθόριων περιοχών, της αυξανόμενης επιρροής εξωτερικών αυταρχικών παραγόντων και των κατασταλτικών πολιτικών των αρχών στην Κούβα, τη Βενεζουέλα και τη Νικαράγουα· τονίζει ότι τα καθεστώτα

αυτά έχουν χρησιμοποιήσει τη μαζική μετανάστευση ως εργαλείο για την άσκηση γεωπολιτικής πίεσης, ιδίως σε σχέση με τις Ηνωμένες Πολιτείες, σε ένα παράδειγμα της υβριδικής πίεσης που ασκείται και σε σχέση με την ΕΕ· ζητεί μια κοινή στρατηγική της ΕΕ για την περιοχή, με επίκεντρο την καταπολέμηση του αυταρχισμού, τη στήριξη της κοινωνίας των πολιτών και τη συνεργασία με χώρες της ΛΑΚ που συμμερίζονται τις αξίες της δημοκρατίας, της ελευθερίας και του κράτους δικαίου·

Or. pl

Τροπολογία 302
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. τονίζει τη σημασία της διμερούς συμφωνίας Comisión Mixta Dominico-Haitiana ως βασικού μηχανισμού για τη διεθνή συνεργασία, την αλληλεγγύη και τον διαπολιτισμικό διάλογο μεταξύ των δύο χωρών, και εκφράζει τη λύπη του για την τρέχουσα αδράνειά της· ζητεί την επανενεργοποίηση και την ενίσχυση της Comisión· τονίζει ότι είναι απαραίτητο να διασφαλιστεί η αποτελεσματική, διαρθρωμένη και διαφανής συμμετοχή όλων των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών, με ιδιαίτερη έμφαση στις ΜΚΟ, και ότι η Comisión θα πρέπει να περιλαμβάνει μόνιμη ομάδα εργασίας για τον διαπολιτισμικό διάλογο και τα ανθρώπινα δικαιώματα για την προώθηση της κατανόησης και της συνεργασίας μεταξύ των δύο χωρών·

Or. en

Τροπολογία 303
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. αναγνωρίζει ότι η «μέθοδος Bukele» των αρχών επιβολής του νόμου έχει θέσει τέλος στις συμμορίες της τρομοκρατίας στο Ελ Σαλβαδόρ και έχει μετατρέψει αυτή τη χώρα της Κεντρικής Αμερικής σε μία από τις ασφαλέστερες παγκοσμίως, με ποσοστό ανθρωποκτονιών 1,9 ανά 100.000 κατοίκους· χαιρετίζει τη συμφωνία για τη μετανάστευση μεταξύ των κυβερνήσεων του Ελ Σαλβαδόρ και των Ηνωμένων Πολιτειών, η οποία θα πρέπει να χρησιμεύσει ως παράδειγμα για την ΕΕ στο σημερινό πλαίσιο οξείας μεταναστευτικής κρίσης·

Or. en

Τροπολογία 304
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. ζητεί να ενισχυθεί η συνεργασία ΕΕ-ΛΑΚ ώστε να αντιμετωπιστούν οι εκστρατείες παραπληροφόρησης και οι υβριδικές απειλές, ιδίως εκείνες που προέρχονται από αυταρχικά κράτη, όπως η Ρωσία και η Κίνα, τα οποία έχουν ως στόχο την υπονόμευση των δημοκρατικών θεσμών, της εκλογικής ακεραιότητας και της εμπιστοσύνης του

κοινού και στις δύο περιοχές·

Or. en

Τροπολογία 305
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. ζητεί την ενίσχυση της εταιρικής σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ με βάση τον αμοιβαίο σεβασμό, τη βιώσιμη ανάπτυξη και τις κοινές αξίες, προκειμένου να αποφευχθούν νέες μορφές εξάρτησης ή εκμετάλλευσης και να ελαχιστοποιηθούν οι εξωτερικές επιρροές που θα μπορούσαν να οδηγήσουν σε ασύμμετρες σχέσεις·

Or. en

Τροπολογία 306
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. υποστηρίζει τη συνεργασία μεταξύ ΕΕ και ΛΑΚ για την ενίσχυση της πολιτικής σταθερότητας και της δημοκρατίας σε ολόκληρη την περιοχή και στον κόσμο εν γένει· υπογραμμίζει ότι είναι σημαντικό να καταπολεμηθούν οι πολιτικοί δεσμοί με τη διαφθορά και το οργανωμένο έγκλημα·

Or. en

Τροπολογία 307
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. εκφράζει την ανησυχία του για την ολοένα και πιο επιθετική ρητορική της κυβέρνησης της Βενεζουέλας σχετικά με τη Γουιάνα· καλεί τη Βενεζουέλα να σεβαστεί τη διεθνώς αναγνωρισμένη εδαφική ακεραιότητα της Γουιάνας·

Or. en

Τροπολογία 308
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15β. τονίζει ότι η αυξανόμενη καταστολή, η επιδείνωση των συνθηκών υπό αυταρχικά καθεστώτα, σε συνδυασμό με την επιδείνωση της οικονομικής αστάθειας, σε ορισμένα μέρη της Λατινικής Αμερικής αναγκάζουν πολλούς να διαφύγουν σε αναζήτηση προστασίας, οικονομικών ευκαιριών και βασικών δικαιωμάτων· σημειώνει με ανησυχία τον προκύπτοντα εκτοπισμό μεγάλης κλίμακας και τη διασυνοριακή μετανάστευση εντός της περιοχής· υπογραμμίζει τις αυξανόμενες ανθρωπιστικές, κοινωνικές και θεσμικές πιέσεις που ασκούνται στις δημοκρατικές χώρες που φιλοξενούν σημαντικό αριθμό μεταναστών και αιτούντων άσυλο·

Or. en

Τροπολογία 309
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15β. εκφράζει την ικανοποίησή του για τις πρόσφατες προσπάθειες του Μεξικού να εντείνει την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος, μετά την αποτυχία της πολιτικής «hugs not bullets» (Αγκαλιές, όχι σφαίρες) της προηγούμενης κυβέρνησης, και σημειώνει τα θετικά αποτελέσματα που έχουν επιτευχθεί μέχρι στιγμής μετά την αλλαγή προσέγγισης· τονίζει ότι η καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος πρέπει να παραμείνει προσαρτημένη σε νομικά πλαίσια και υπογραμμίζει ότι η εξωεδαφική παρέμβαση τρίτων χωρών δεν θα ήταν ούτε επιθυμητή ούτε παραγωγική·

Or. en

Τροπολογία 310
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15β. καταδικάζει απερίφραστα την εμβάθυνση της συνεργασίας μεταξύ των αυταρχικών καθεστώτων στην Αβάνα, τη Μόσχα και το Μινσκ, η οποία περιλαμβάνει στενή πολιτική συνεργασία, στρατιωτική στήριξη και στενότερους οικονομικούς δεσμούς, συμπεριλαμβανομένης της συμμετοχής της Κούβας ως παρατηρητή στις δομές της Ευρασιατικής Οικονομικής Ένωσης (EAEU), η οποία απομακρύνει περαιτέρω την Κούβα από τα διεθνή πρότυπα

	δημοκρατίας και ανθρωπίνων δικαιωμάτων·

Or. pl

Τροπολογία 311
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15β. στηρίζει τις κοινές προσπάθειες ΕΕ-ΛΑΚ για την καταπολέμηση του εμπορίου ναρκωτικών· υπογραμμίζει ότι είναι σημαντικό να προωθηθούν οι τεχνολογίες TN και να ενισχυθεί η συνεργασία λιμένων και αρχών για την καταπολέμηση του εμπορίου ναρκωτικών·

Or. en

Τροπολογία 312
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15γ. υπογραμμίζει ότι η δημοκρατία, το κράτος δικαίου και η ακεραιότητα και διαφάνεια των εκλογικών διαδικασιών αποτελούν θεμελιώδεις πυλώνες της εταιρικής σχέσης ΕΕ-ΛΑΚ· τονίζει ότι, ενόψει των αυξανόμενων υβριδικών απειλών και της παραπληροφόρησης, είναι σημαντικό να ενισχυθούν τα προγράμματα ψηφιακού γραμματισμού για την ενδυνάμωση των πολιτών με δεξιότητες κριτικής αξιολόγησης των διαδικτυακών πληροφοριών·

Or. en

Τροπολογία 313
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 5 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	αναγνωρίζει την ανησυχητική αύξηση των γυναικοκτονιών σε ολόκληρη τη Λατινική Αμερική, η οποία αντανακλά ένα επίμονο μοτίβο έμφυλης βίας που επιδεινώνεται από τη διαρθρωτική ανισότητα, την ατιμωρησία και την έλλειψη αποτελεσματικής νομικής προστασίας για τις γυναίκες και τα κορίτσια·

Or. en

Τροπολογία 314
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, ***με τις αποστολές*** εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ ***να*** διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη των δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας·	16. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση ***και την προώθηση*** της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, ***μεταξύ άλλων μέσω αποστολών*** εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ ***που*** διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη των δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας***, όπως καταδεικνύεται από πρόσφατες αποστολές στη Γουατεμάλα, την Παραγουάη και τον Ισημερινό, και όπως***

έχει προγραμματιστεί στις επικείμενες αποστολές στη Βολιβία, τη Γουιάνα και την Ονδούρα το 2025, και στο Περού και την Κολομβία το 2026·

Or. en

Τροπολογία 315
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, με τις αποστολές εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ να διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη των δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας·	16. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, με τις αποστολές εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ να διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη των δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας· ***καλεί την Επιτροπή να κάνει χρήση των ρητρών για τα ανθρώπινα δικαιώματα στις συμφωνίες σύνδεσης όταν εντοπίζει κατάφωρες παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων·***

Or. es

Τροπολογία 316
Hana Jalloul Muro

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων	16. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων

δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, με τις αποστολές εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ να διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη των δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας·	δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, με τις αποστολές εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ να διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη των δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας· ***τονίζει ότι είναι αναγκαίο η συνεργασία για τα ανθρώπινα δικαιώματα να περιλαμβάνει επίσης την ενίσχυση των θεσμών, την ανεξαρτησία της δικαιοσύνης και την καθολική πρόσβαση στη δικαιοσύνη, συμπεριλαμβανομένης της προστασίας των υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των δημοσιογράφων·***
	Or. en

Τροπολογία 317
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, ***με τις αποστολές*** εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ ***να*** διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη των δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας·	16. εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση ***και την προώθηση*** της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, ***μεταξύ άλλων μέσω αποστολών*** εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ ***που*** διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας·
	Or. en

Τροπολογία 318
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. ***εκφράζει την ικανοποίησή του για τη συνεχιζόμενη συνεργασία μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ για την προάσπιση της δημοκρατίας, των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της χρηστής διακυβέρνησης, με τις αποστολές*** εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ ***να διαδραματίζουν καίριο ρόλο στη στήριξη των δίκαιων εκλογών και στη διασφάλιση της διαφάνειας***·	16. ***αντιτίθεται στην ανάπτυξη αποστολών*** εκλογικών παρατηρητών της ΕΕ ***εκτός του εδάφους της ΕΕ, διότι τις θεωρεί κατάχρηση κονδυλίων και παρέμβαση στις κυρίαρχες υποθέσεις τρίτων χωρών***·

Or. en

Τροπολογία 319
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. καταδικάζει απερίφραστα την απόπειρα δολοφονίας του Κολομβιανού προκριματικού υποψηφίου για το προεδρικό αξίωμα, Miguel Uribe Turbay, κατά τη διάρκεια πολιτικής συνάντησης στη Μπογκοτά τον Ιούνιο του 2025· στο πλαίσιο αυτό, υπενθυμίζει με απογοήτευση τη δολοφονία του υποψηφίου για το προεδρικό αξίωμα του Ισημερινού, Fernando Villavicencio, το 2023, και εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι δεν έχουν ακόμη εντοπιστεί οι ιθύνοντες του εγκλήματος· υπενθυμίζει, ομοίως, την επίθεση με μαχαίρι το 2018 κατά του τότε υποψήφιου για το προεδρικό αξίωμα Jair Bolsonaro στη Βραζιλία· καταγγέλλει την εξομάλυνση και τη ρομαντικοποίηση της βίαιης ρητορικής κατά των δεξιών πολιτικών, που εμφανίζονται και στις δύο πλευρές του Ατλαντικού, η οποία τροφοδοτεί και στη συνέχεια δικαιολογεί τέτοιες επιθέσεις· αναφέρει ως το πλέον εξέχον

παράδειγμα την απόπειρα δολοφονίας του τότε υποψήφιου για το προεδρικό αξίωμα, Donald Trump, κατά τη διάρκεια συνάντησης στην Πενσιλβανία τον Ιούλιο του 2024· υπενθυμίζει ότι παρόμοιες επιθέσεις έχουν δυστυχώς συμβεί και εντός της ΕΕ, όπως η απόπειρα δολοφονίας τον Μάιο του 2024 κατά του Σλοβάκου πρωθυπουργού, Robert Fico, ή οι επανειλημμένες επιθέσεις κατά πολιτικών του κόμματος «Εναλλακτική για τη Γερμανία», και πιο πρόσφατα η επίθεση με μαχαίρι τον Ιούνιο του 2024 κατά τοπικού υποψηφίου στο Mannheim·

Or. en

Τροπολογία 320
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. σημειώνει ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση εξακολουθεί να μην είναι αποτελεσματική όσον αφορά την εφαρμογή των αρχών και των στόχων της συμφωνίας πολιτικού διαλόγου και συνεργασίας (PDCA) με την Κούβα, συμπεριλαμβανομένου ολόκληρου του τίτλου ΙΙ της συμφωνίας αυτής σχετικά με τη δημοκρατία, τα ανθρώπινα δικαιώματα και τη χρηστή διακυβέρνηση· ζητεί την αναστολή της λόγω της συνεχούς παραβίασης των βασικών ανθρωπίνων δικαιωμάτων από το κουβανικό καθεστώς και της έλλειψης κάθε είδους δημοκρατικής προόδου· καλεί το Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο να διενεργήσει ενδελεχή έλεγχο της εφαρμογής της συμφωνίας, με ιδιαίτερη έμφαση στο κατά πόσον τα κονδύλια από τον προϋπολογισμό της ΕΕ καταλήγουν, άμεσα ή έμμεσα, στα χέρια του κομμουνιστικού καθεστώτος στην Κούβα,

	και στο κατά πόσον οι διατάξεις της συμφωνίας PDCA στηρίζουν τελικά το καθεστώς πολιτικά ή οικονομικά·

Or. pl

Τροπολογία 321
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 5 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	λαμβάνοντας υπόψη ότι η ελευθερία της έκφρασης και του συνέρχεσθαι αποτελούν κρίσιμες συνιστώσες και παράγοντες διευκόλυνσης των δημοκρατικών, ελεύθερων και συμμετοχικών κοινωνιών· τονίζει ότι η αποδυνάμωση της ανεξαρτησίας της δικαιοσύνης και του κράτους δικαίου, οι επιθέσεις κατά των φωνών της αντιπολίτευσης και των ελεύθερων μέσων ενημέρωσης και η συνολική δημοκρατική οπισθοδρόμηση σε αυταρχικά και ανελεύθερα καθεστώτα καθιστούν δυνατές τις στρατηγικές νομιμοποίησης των καθεστώτων αυτών, μεταξύ άλλων με την κατάργηση των αποτελεσματικών ελέγχων σχετικά με την επιβολή κατασταλτικών νόμων·

Or. en

Τροπολογία 322
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 5 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	επισημαίνει τον ζωτικό ρόλο που

διαδραματίζουν η κοινωνία των πολιτών, οι υπερασπιστές των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του περιβάλλοντος, οι αυτόχθονες πληθυσμοί και οι δημοσιογράφοι στη σχέση ΕΕ-ΛΑΚ· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για τις στοχευμένες διώξεις, την ποινικοποίηση, την αυθαίρετη κράτηση και τη συστηματική καταστολή μελών της αντιπολίτευσης, αυτοχθόνων πληθυσμών, φοιτητών, ΜΚΟ και θρησκευτικών ηγετών σε διάφορες χώρες· και καταδικάζει την κατάχρηση του ποινικού δικαίου για τη φίμωση των αντιφρονούντων και την καταστολή της νόμιμης κριτικής·

Or. en

Τροπολογία 323
Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. ζητεί την αποτελεσματική εφαρμογή πολιτικών για την ισότητα των φύλων που θα επιτρέπουν την ένταξη των γυναικών σε όλους τους τομείς της πολιτικής, οικονομικής και κοινωνικής ζωής· τονίζει ότι επείγουν η καταπολέμηση των γυναικοκτονιών, η διασφάλιση της σωματικής και ψυχολογικής ασφάλειας των γυναικών, η διευκόλυνση της ιδιοκτησίας γης και της απασχόλησης, η διασφάλιση της πρόσβασης στην εκπαίδευση και η διασφάλιση της σεξουαλικής και αναπαραγωγικής υγείας και των συναφών δικαιωμάτων τους·

Or. en

Τροπολογία 324
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. καταδικάζει απερίφραστα τις δολοφονίες υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και τις συστηματικές παραβιάσεις της ελευθερίας του Τύπου, της ελευθερίας της έκφρασης, της ελευθερίας οργάνωσης και της οργανωμένης εργασίας· καλεί και τις δύο περιφέρειες να συνεργαστούν για την προστασία των υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του έργου τους και στις δύο περιοχές·

Or. en

Τροπολογία 325
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. υπογραμμίζει ότι είναι σημαντικό οι δικαστικές μεταρρυθμίσεις στις χώρες της Λατινικής Αμερικής να σέβονται την ανεξαρτησία της δικαιοσύνης και να συμμορφώνονται με τα διεθνή πρότυπα για το κράτος δικαίου· ενθαρρύνει τη συμβολή αυτών των μεταρρυθμίσεων στην ενίσχυση της δημοκρατικής διακυβέρνησης και στη διατήρηση της ακεραιότητας της δικαιοσύνης·

Or. en

Τροπολογία 326

Cristian Terheş

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. υπογραμμίζει τη σοβαρότητα της κατάστασης στην Κούβα, όπου το κράτος διατηρεί μονοπώλιο στην κοινωνική και πολιτική εκπροσώπηση, εμποδίζοντας συστηματικά τη δημιουργία ανεξάρτητων οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών·

Or. en

Τροπολογία 327
Alice Teodorescu Måwe

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. θεωρεί ότι η ΕΕ μπορεί να διαδραματίσει σημαντικό ρόλο στην ενίσχυση της στήριξης των δημοκρατικών κινημάτων σε καταπιεστικά κομμουνιστικά και σοσιαλιστικά κράτη, όπως η Κούβα, η Βενεζουέλα και η Νικαράγουα·

Or. sv

Τροπολογία 328
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. τονίζει την ανάγκη να συνεχιστεί η συνεργασία για τη διασφάλιση των δικαιωμάτων των γυναικών και των

ΛΟΑΤΚΙ+ ατόμων να ζουν χωρίς σεξιστική βία και βία που προέρχεται από φοβία για τους ΛΟΑΤΚΙ·

Or. en

Τροπολογία 329
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. καλεί την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να επεκτείνει την απαλλαγή από την υποχρέωση θεώρησης Σένγκεν για βραχεία διαμονή στους πολίτες της Δημοκρατίας του Ισημερινού·

Or. es

Τροπολογία 330
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. καταδικάζει απερίφραστα τις πρόσφατες νομοθετικές δράσεις που περιορίζουν τη λειτουργία, τη χρηματοδότηση και την ανεξαρτησία των ΜΚΟ, μεταξύ άλλων: — την έγκριση στο Ελ Σαλβαδόρ του νόμου για τη ρύθμιση των ξένων πρακτόρων (Ley de Agentes Extranjeros), ο οποίος επιβάλλει υπερβολικές κανονιστικές επιβαρύνσεις, αυθαίρετες οικονομικές κυρώσεις και τιμωρητική φορολόγηση σε οργανισμούς που λαμβάνουν διεθνή χρηματοδότηση· — την έγκριση στη Βενεζουέλα του νόμου για την εποπτεία, τη ρύθμιση, την

απόδοση και τη χρηματοδότηση μη κυβερνητικών και συναφών οργανώσεων (Ley de Fiscalización, Regularización, Actuación y Financiamiento de las Organizaciones No Gubernamentales y Afine), ο οποίος περιορίζει σημαντικά την αυτονομία της κοινωνίας των πολιτών μέσω σαρωτικών υποχρεώσεων καταχώρισης και υποβολής εκθέσεων· — την τροποποίηση του νόμου αριθ. 27692 στο Περού, με την οποία διευρύνονται οι εξουσίες του Οργανισμού Διεθνούς Συνεργασίας του Περού (APCI) για την παρακολούθηση και τη λογοκρισία των ΜΚΟ κατά τη διακριτική του ευχέρεια και την αυθαίρετη επιβολή κυρώσεων σε ΜΚΟ που συμβουλεύουν, βοηθούν ή χρηματοδοτούν διοικητικές ή δικαστικές ενέργειες κατά του περουβιανού κράτους· — και τη θέσπιση στην Παραγουάη του λεγόμενου Ley Garrote, ενός νόμου ο οποίος εισάγει δυσανάλογους περιορισμούς στο δικαίωμα ειρηνικής διαμαρτυρίας και στην ελευθερία του συνέρχεσθαι, γεγονός που αποτελεί ένα ακόμη βήμα οπισθοδρόμησης για τις πολιτικές και δημοκρατικές ελευθερίες στην περιοχή·

Or. en

Τροπολογία 331
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone, Jordan Bardella, Pierre-Romain Thionnet

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. καταδικάζει τη δικαστική δίωξη του πρώην προέδρου της Βραζιλίας Jair Bolsonaro, των υποστηρικτών του, και μελών της αντιπολίτευσης στην κυβέρνηση του Lula da Silva από τον δικαστή Alexandre de Moraes του Ανώτατου Ομοσπονδιακού Δικαστηρίου

της Βραζιλίας· καταγγέλλει την εργαλειοποίηση της δικαιοσύνης, ή «lawfare,» που χρησιμοποιείται και στις δύο πλευρές του Ατλαντικού κατά υποψηφίων από πατριωτικές και κυρίαρχες δυνάμεις· στο πλαίσιο αυτό, καταγγέλλει την καταδίκη της Marine Le Pen σε αποκλεισμό από το αξίωμα και κατ' οίκον περιορισμό στο πλαίσιο μιας στρατηγικής για την παρεμπόδιση της συμμετοχής της στις γαλλικές προεδρικές εκλογές του 2027 ή της προεκλογικής εκστρατείας εξ ονόματος υποψηφίων του Εθνικού Συνασπισμού· καταγγέλλει ομοίως τον αποκλεισμό του νικητή των προεδρικών εκλογών της Ρουμανίας του 2024, Calin Georgescu, και την άνευ προηγουμένου ακύρωση των εκλογών αυτών· εκφράζει την ανησυχία του για τις δηλώσεις του πρώην Επιτρόπου Εσωτερικής Αγοράς Thierry Breton, ο οποίος ισχυρίστηκε ότι η ΕΕ είχε αναστείλει τις εκλογές στη Ρουμανία και θα μπορούσε να το πράξει εκ νέου στη Γερμανία ως απάντηση στην άνοδο της «Εναλλακτικής για τη Γερμανία»·

Or. en

Τροπολογία 332
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. ζητεί από τις αρχές της Αβάνας να απελευθερώσουν αμέσως και άνευ όρων όλους τους περισσότερους από χίλιους πολιτικούς κρατούμενους, μεταξύ των οποίων ο José Daniel Ferrer, καθώς και όλους τους πολίτες που φυλακίστηκαν αποκλειστικά και μόνο επειδή εξέφρασαν ειρηνικά τις απόψεις τους και αντιτάχθηκαν στις κατασταλτικές

ενέργειες του καθεστώτος·

Or. pl

Τροπολογία 333
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. επικρίνει τη θέσπιση αυστηρών νόμων κατά των ΜΚΟ από τα έθνη στην περιοχή, ιδίως στην Παραγουάη και τη Νικαράγουα, οι οποίοι ρυθμίζουν σε μεγάλο βαθμό και μπορούν σε ορισμένες περιπτώσεις να κλείσουν πλήρως τις ΜΚΟ· υποστηρίζει το σημαντικό έργο και τις δραστηριότητες των ΜΚΟ στη ΛΑΚ και ζητεί την προστασία τους·

Or. en

Τροπολογία 334
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. καλεί την ΕΕ να χρησιμοποιήσει το παγκόσμιο καθεστώς κυρώσεων της ΕΕ για τα ανθρώπινα δικαιώματα για όσους ευθύνονται για παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και να κάνει περαιτέρω χρήση των περιοριστικών μέτρων της ΕΕ για να επιβάλει κυρώσεις σε όσους υπονομεύουν σταδιακά και συγκεκαλυμμένα τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου·

Or. en

Τροπολογία 335
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. καλεί την Επιτροπή να διασφαλίσει την επίσημη και θεσμική συμμετοχή ανεξάρτητων εκπροσώπων της κοινωνίας των πολιτών στον διάλογο ΕΕ-Κούβας για τα ανθρώπινα δικαιώματα·

Or. en

Τροπολογία 336
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. τονίζει την ανάγκη να αναπτυχθούν στρατηγικές για τη διασφάλιση των δικαιωμάτων των ατόμων αφρικανικής καταγωγής και των αυτοχθόνων πληθυσμών στη Λατινική Αμερική·

Or. en

Τροπολογία 337
Alice Teodorescu Måwe

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

16β. καταδικάζει εκ νέου τη χρήση της ανιθαγένειας και της εξορίας ως όπλου κατά των αντιφρονούντων στη Νικαράγουα·

Or. sv

Τροπολογία 338
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16γ. καταδικάζει απερίφραστα την πρόσφατη βία κατά πολιτικών αντιπάλων στην Κολομβία, συμπεριλαμβανομένης της επίθεσης κατά του γερουσιαστή Miguel Uribe Turbay από το κεντροδεξιό κόμμα Centro Democrático (Δημοκρατικό Κέντρο), το μεγαλύτερο κόμμα της αντιπολίτευσης στη χώρα, ο οποίος πρόσφατα ανακοίνωσε την πρόθεσή του να θέσει υποψηφιότητα στις εκλογές του επόμενου έτους· θεωρεί ότι οι επιθέσεις αυτές συνιστούν άμεση απειλή για τα θεμέλια της δημοκρατίας· καλεί τις κολομβιανές αρχές να μην χρησιμοποιούν εμπρηστική ρητορική κατά πολιτικών αντιπάλων, καθώς τα αφηγήματα αυτά προκαλούν περαιτέρω πόλωση και κλιμακώνουν τις κοινωνικές εντάσεις· ζητεί τη διεξαγωγή ανεξάρτητης και διαφανούς έρευνας για τον εντοπισμό τόσο των δραστών όσο και εκείνων που διέταξαν την επίθεση αυτή και άλλες πρόσφατα πολιτικά υποκινούμενες δολοφονίες·

Or. pl

Τροπολογία 339
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16γ. ζητεί την άμεση απελευθέρωση της πρώην Βολιβιανής προέδρου και φιναλίστ του Βραβείου Ζαχάρωφ, Jeanine Áñez, η οποία είναι άδικα φυλακισμένη από το 2021, καθώς και την απελευθέρωση του κυβερνήτη της επαρχίας Santa Cruz, Luis Fernando Camacho, ο οποίος βρίσκεται υπό προσωρινή κράτηση από το 2022, του ακτιβιστή για τα ανθρώπινα δικαιώματα Fernando Hamdan, που συνελήφθη το 2024, και των περίπου 300 πολιτικών κρατουμένων στη χώρα· ζητεί από το καθεστώς του Luis Arce να βάλει τέλος στην πολιτική και δικαστική καταστολή·

Or. en

Τροπολογία 340
Alice Teodorescu Måwe

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16γ. καταδικάζει και απορρίπτει κατηγορηματικά τις εκτεταμένες διώξεις και την καταστολή από το καθεστώς Ortega, ιδίως των χριστιανικών ομάδων στη χώρα· υπογραμμίζει την ανάγκη σεβασμού της θρησκευτικής ελευθερίας και καλεί τη Νικαράγουα να τερματίσει την καταστολή των Χριστιανών στη χώρα·

Or. sv

Τροπολογία 341

Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. καλεί τις αρχές να προασπίσουν το κράτος δικαίου και το δικαίωμα του συνέρχεσθαι ειρηνικώς, να σεβαστούν τη δέουσα διαδικασία και να εγγυηθούν την ασφάλεια και την ακεραιότητα των μελών του δικαστικού σώματος και των κρατουμένων στη Γουατεμάλα·

Or. en

Τροπολογία 342
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16γ. τονίζει ότι είναι απαραίτητο να αναπτυχθούν στρατηγικές για την καλύτερη προστασία της ζωής και των δικαιωμάτων των υπερασπιστών των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των περιβαλλοντικών ακτιβιστών σε ολόκληρη την περιοχή·

Or. en

Τροπολογία 343
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16γ. υπογραμμίζει τον εξαιρετικά

αρνητικό αντίκτυπο της πολιτικής διαφθοράς και τονίζει τη σημασία που έχει η ανεξαρτησία της δικαιοσύνης·

Or. en

Τροπολογία 344
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16δ. καταδικάζει την εκστρατεία δίωξης που κίνησε η πρόεδρος της Ονδούρας, Xiomara Castro, κατά της αντιπολίτευσης και των ανεξάρτητων θεσμών, ιδίως του Εθνικού Εκλογικού Συμβουλίου (CNE)· καταδικάζει απερίφραστα τις απειλές κατά της ζωής δύο από τους τρεις συμβούλους του CNE, της Cossette López και της Ana Paola Hall· καταγγέλλει, ειδικότερα, την πίεση που ασκήθηκε στη López από τον ομόλογό της, σύμβουλο του CNE, Marlon Ochoa, και από τον αρχηγό των κοινών αρχηγών επιτελείου των ενόπλων δυνάμεων, Roosevelt Hernández· εκφράζει τον φόβο ότι αυτή η εκστρατεία πίεσης και παρέμβασης κατά της εκλογικής αρχής έχει ως στόχο να θέσει τις βάσεις για απάτη στις γενικές εκλογές που έχουν προγραμματιστεί για τις 30 Νοεμβρίου 2025, υπέρ της Rixi Moncada, νυν υπουργού Άμυνας και υποστηριζόμενου από την κυβέρνηση υποψηφίου· υπενθυμίζει ότι η ΕΕ υπήρξε βασικός εταίρος στην παροχή οικονομικής βοήθειας στην Ονδούρα και ότι η ΕΕ έχει διαθέσει 128 εκατομμύρια EUR στο πλαίσιο του πολυετούς ενδεικτικού προγράμματος για την Ονδούρα μόνο για τα έτη 2021 έως 2024· καλεί την Επιτροπή να αναστείλει τη βοήθεια προς την Ονδούρα εάν η

κυβέρνηση Castro δεν σταματήσει τις επιθέσεις της κατά της δημοκρατικής αντιπολίτευσης και του κράτους δικαίου εν γένει, και ειδικότερα κατά του CNE·

Or. en

Τροπολογία 345
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 5 β (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ζητεί να αναληφθούν ισχυρότερες δεσμεύσεις για την προάσπιση των δικαιωμάτων των αυτοχθόνων πληθυσμών σε όλες τις διαστάσεις της συνεργασίας της ΕΕ και της CELAC· επισημαίνει την επείγουσα ανάγκη για διασφάλιση ελεύθερης, εκ των προτέρων και κατόπιν ενημέρωσης συναίνεσης (FPIC) σύμφωνα με τα διεθνή πρότυπα, και εγγύηση ουσιαστικών, διαφανών και χωρίς αποκλεισμούς διαβουλεύσεων για όλα τα έργα και τις πρωτοβουλίες — δημόσιες και ιδιωτικές— που επηρεάζουν άμεσα ή έμμεσα αυτόχθονα εδάφη και κοινότητες, δικαιώματα ή τρόπους ζωής·

Or. en

Τροπολογία 346
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16δ. τονίζει την ανάγκη να καταβληθούν προσπάθειες για μια πιο δημοκρατική και δίκαιη κατανομή της

γης στις χώρες της ΛΑΚ και να ενισχυθούν τα αγροτικά κινήματα·

Or. en

Τροπολογία 347
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16ε. εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για το μέλλον της Ονδούρας υπό το φως των πρόσφατων δηλώσεων της υποψήφιας για το προεδρικό αξίωμα, Rixi Moncada, η οποία διακήρυξε τον θαυμασμό «όχι μόνο για την Κούβα, αλλά και για τον Fidel Castro, εμβληματικό ηγέτη του κόσμου», καθώς και για τον «αγώνα» και τη «διακυβέρνηση» του κουβανικού λαού· υπενθυμίζει στην κ. Moncada ότι ο Fidel Castro καθιέρωσε μια δικτατορία η οποία, με πλήρη περιφρόνηση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, έχει τυραννήσει τη νήσο της Κούβας εδώ και περισσότερες από έξι δεκαετίες, και ότι ο μόνος αγώνας του κουβανικού λαού είναι να απαλλαγεί από αυτόν τον πόνο·

Or. en

Τροπολογία 348
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16ε. δεσμεύεται να στηρίξει τις προσπάθειες των χωρών της ΛΑΚ για την

	οικοδόμηση της ειρήνης, την ενίσχυση των δικαστικών θεσμών και την ανάληψη διαδικασιών αλήθειας, δικαιοσύνης και αποκατάστασης· παρατηρεί την ανάγκη να συνεχιστεί η στήριξη της εφαρμογής των ειρηνευτικών συμφωνιών με τις FARC και τις προσπάθειες της κυβέρνησης της Κολομβίας για τον τερματισμό της βίας και την επίτευξη δίκαιης και μακροχρόνιας ειρήνης στη σύγκρουση·

Or. en

Τροπολογία 349
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16στ. δεσμεύεται να καταβάλει περισσότερες πολιτικές και διπλωματικές προσπάθειες για την άρση του αθέμιτου οικονομικού εμπάργκο των ΗΠΑ στη νήσο της Κούβα, όπως έχει επανειλημμένα εκφράσει η Γενική Συνέλευση των Ηνωμένων Εθνών· και την διαγραφή του ονόματος του νησιού από τον κατάλογο των ΗΠΑ με τους λεγόμενους «χορηγούς της τρομοκρατίας»·

Or. en

Τροπολογία 350
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

Κοινοβουλευτική συνεργασία	Κοινοβουλευτική συνεργασία ***και σχέσεις μεταξύ των λαών***

Or. en

Τροπολογία 351
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 6

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
Κοινοβουλευτική συνεργασία	Κοινοβουλευτική συνεργασία ***και σχέσεις μεταξύ των λαών***

Or. en

Τροπολογία 352
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 6 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	χαιρετίζει την επικείμενη σύσταση της Κοινοβουλευτικής Συνέλευσης Ίσης Εκπροσώπησης μεταξύ της Κεντρικής Αμερικής και της Ευρωπαϊκής Ένωσης, η οποία θα αποτελέσει πολύτιμη πλατφόρμα για την ενίσχυση των δεσμών και την εμβάθυνση της συνεργασίας μεταξύ των δύο περιοχών·

Or. en

Τροπολογία 353
Gabriel Mato, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. χαιρετίζει την εμβάθυνση της κοινοβουλευτικής συνεργασίας μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, ιδίως μέσω της Κοινοβουλευτικής Συνέλευσης ΕΕ-Λατινικής Αμερικής, η οποία προωθεί τον διάλογο σε βασικά ζητήματα όπως το εμπόριο, η ασφάλεια και η βιώσιμη ανάπτυξη·	17. χαιρετίζει την εμβάθυνση της κοινοβουλευτικής συνεργασίας μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, ιδίως μέσω της Κοινοβουλευτικής Συνέλευσης ΕΕ-Λατινικής Αμερικής, η οποία προωθεί τον διάλογο σε βασικά ζητήματα όπως το εμπόριο, η ασφάλεια και η βιώσιμη ανάπτυξη· ***χαιρετίζει την 16η σύνοδο ολομέλειας EuroLat που πραγματοποιήθηκε στη Λίμα από την 1η έως την 3η Ιουνίου 2025 καθώς και τα αποτελέσματά της***·

Or. es

Τροπολογία 354
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. χαιρετίζει την εμβάθυνση της κοινοβουλευτικής συνεργασίας μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, ιδίως μέσω της Κοινοβουλευτικής Συνέλευσης ΕΕ-Λατινικής Αμερικής, η οποία προωθεί τον διάλογο σε βασικά ζητήματα όπως το εμπόριο, η ασφάλεια και η βιώσιμη ανάπτυξη·	17. χαιρετίζει την εμβάθυνση της κοινοβουλευτικής συνεργασίας μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, ιδίως μέσω της Κοινοβουλευτικής Συνέλευσης ΕΕ-Λατινικής Αμερικής ***και της Κοινοβουλευτικής Επιτροπής Σύνδεσης ΕΕ-Κεντρικής Αμερικής και των μικτών κοινοβουλευτικών επιτροπών με τη Χιλή και το Μεξικό***, η οποία προωθεί τον διάλογο σε βασικά ζητήματα όπως το εμπόριο, η ασφάλεια και η βιώσιμη ανάπτυξη·

Or. en

Τροπολογία 355
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. χαιρετίζει την εμβάθυνση της κοινοβουλευτικής συνεργασίας μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, ιδίως μέσω της Κοινοβουλευτικής Συνέλευσης ΕΕ-Λατινικής Αμερικής, η οποία προωθεί τον διάλογο σε βασικά ζητήματα όπως το εμπόριο, η ασφάλεια και η βιώσιμη ανάπτυξη·	17. χαιρετίζει την εμβάθυνση της κοινοβουλευτικής συνεργασίας μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, ιδίως μέσω της Κοινοβουλευτικής Συνέλευσης ΕΕ-Λατινικής Αμερικής, η οποία προωθεί τον διάλογο σε βασικά ζητήματα όπως το εμπόριο, η ασφάλεια και η βιώσιμη ανάπτυξη· ***χαιρετίζει τον εορτασμό της 16ης συνόδου ολομέλειας της Συνέλευσης EuroLat στη Λίμα (Περού) που πραγματοποιήθηκε από 1 έως 3 Ιουνίου 2025·***

Or. en

Τροπολογία 356
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. ***χαιρετίζει την εμβάθυνση της*** κοινοβουλευτικής συνεργασίας ***μεταξύ της ΕΕ και της ΛΑΚ, ιδίως μέσω της Κοινοβουλευτικής Συνέλευσης*** ΕΕ-Λατινικής Αμερικής, ***η οποία προωθεί τον διάλογο σε βασικά ζητήματα όπως το εμπόριο, η ασφάλεια και η βιώσιμη ανάπτυξη***·	17. ***αμφισβητεί τη σημασία των πλατφορμών*** κοινοβουλευτικής συνεργασίας***, όπως η Κοινοβουλευτική Συνέλευση*** ΕΕ-Λατινικής Αμερικής, ***της οποίας η προστιθέμενη αξία παραμένει περιορισμένη όσον αφορά τα απτά αποτελέσματα***·

Or. en

Τροπολογία 357
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	17α. επισημαίνει τον καίριο ρόλο που διαδραματίζει η Κοινοβουλευτική Συνέλευση Ευρώπης-Λατινικής Αμερικής (EUROLAT) στην παροχή σημαντικής δυναμικής και στην ανύψωση των σχέσεών μας, στην επικαιροποίησή τους σε νέες γεωπολιτικές προκλήσεις, και στην προσπάθειά τους να καθορίσουν συγκεκριμένους στόχους και απτά αποτελέσματα·

Or. en

Τροπολογία 358
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	17β. επαναλαμβάνει την πλήρη υποστήριξή του στην εν λόγω Συνέλευση και στο έργο της, ως θεμελιώδους και στρατηγικής συνιστώσας των σχέσεων ΕΕ-Λατινικής Αμερικής·

Or. en

Τροπολογία 359
Hana Jalloul Muro

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
18. επισημαίνει τον καίριο ρόλο της κοινοβουλευτικής διπλωματίας στην ενίσχυση των διπεριφερειακών σχέσεων μέσω της διευκόλυνσης του άμεσου διαλόγου με τα εθνικά και περιφερειακά κοινοβούλια·	18. επισημαίνει τον καίριο ρόλο της κοινοβουλευτικής διπλωματίας στην ενίσχυση των διπεριφερειακών σχέσεων μέσω της διευκόλυνσης του άμεσου διαλόγου με τα εθνικά και περιφερειακά κοινοβούλια· ***προτείνει να ενταθεί η***

κοινοβουλευτική διπλωματία ώστε να στηριχθούν οι διαδικασίες δημοκρατικής μετάβασης και να ενισχυθούν οι νομοθετικές ικανότητες στα κοινοβούλια της Λατινικής Αμερικής, ιδίως σε τομείς όπως η προστασία του περιβάλλοντος, η ισότητα των φύλων και η ψηφιοποίηση·

Or. en

Τροπολογία 360
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
18. επισημαίνει τον καίριο ρόλο της κοινοβουλευτικής διπλωματίας στην ενίσχυση των διπεριφερειακών σχέσεων μέσω της διευκόλυνσης του άμεσου διαλόγου με τα εθνικά και περιφερειακά κοινοβούλια·	18. επισημαίνει τον καίριο ρόλο της κοινοβουλευτικής διπλωματίας***, χωρίς αποκλεισμούς,*** στην ενίσχυση των διπεριφερειακών σχέσεων μέσω της διευκόλυνσης του άμεσου διαλόγου με τα εθνικά και περιφερειακά κοινοβούλια·

Or. el

Τροπολογία 361
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18α. εκφράζει την ικανοποίησή του για το επικείμενο άνοιγμα του γραφείου του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου στον Παναμά, το οποίο έχει σχεδιαστεί για να εξυπηρετεί τα όργανα και τα μέλη του Κοινοβουλίου στο έργο τους με την περιοχή, και το οποίο συμβολίζει την προθυμία μας να συνοδεύσουμε στενότερα τις περιφερειακές διαδικασίες, να διευκολύνουμε τον πολιτικό διάλογο

και να είμαστε παρών, ενεργός και αξιόπιστος εταίρος·

Or. en

Τροπολογία 362
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18α. ζητεί να ενισχυθεί η στήριξη και να αυξηθούν οι επενδύσεις στον ζωτικό ρόλο των δικτύων της κοινωνίας των πολιτών, των διαπροσωπικών πρωτοβουλιών, της κινητικότητας των νέων και του ιδρύματος ΕΕ-ΛΑΚ για την ενίσχυση των διπεριφερειακών σχέσεων·

Or. en

Τροπολογία 363
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18β. ζητεί να ενισχυθεί η στήριξη και να αυξηθούν οι επενδύσεις στον ζωτικό ρόλο των δικτύων της κοινωνίας των πολιτών, των διαπροσωπικών πρωτοβουλιών, της κινητικότητας των νέων και του ιδρύματος ΕΕ-ΛΑΚ για την ενίσχυση των διπεριφερειακών σχέσεων·

Or. en

Τροπολογία 364

Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. ***χαιρετίζει τη*** συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 ***και την*** υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να ***εγκριθεί ένας νέος και φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά*** τη σύνοδο κορυφής του 2025, ***ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση και θα λαμβάνει υπόψη τις βέλτιστες πρακτικές***·	19. ***καταδικάζει τη συμμετοχή της Κούβας, της Βενεζουέλας και της Νικαράγουας στη*** συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023· ***καταγγέλλει, ειδικότερα, τη φυσική παρουσία της Delcy Rodríguez στις Βρυξέλλες παρά τους ταξιδιωτικούς περιορισμούς και τους περιορισμούς εισόδου στον χώρο Σένγκεν που της επιβλήθηκαν· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Πρόεδρος της Επιτροπής, Ursula von der Leyen, ο τότε πρόεδρος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου Charles Michel και ο τότε εκ περιτροπής πρόεδρος του Συμβουλίου της ΕΕ, Pedro Sánchez, δέχτηκαν την Rodríguez σαν να ήταν νόμιμος ηγέτης· επισημαίνει ότι μια τέτοια υποδοχή θέτει υπό αμφισβήτηση τη διακηρυγμένη προάσπιση των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και του κράτους δικαίου από την ΕΕ· υπενθυμίζει ότι πρόκειται για τη δεύτερη φορά που η Rodríguez παραβίασε κατάφωρα αυτούς τους περιορισμούς ατιμωρητί, με πρώτη την παράνομη επίσκεψή της το 2020 στο Barajas της Ισπανίας, όπου συναντήθηκε με τον τότε υπουργό Μεταφορών της κυβέρνησης Sánchez και τον αναπληρωτή του στο Σοσιαλιστικό Κόμμα, José Luis Ábalos, ο οποίος επί του παρόντος ερευνάται για διαφθορά· αμφισβητεί ότι η*** υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025 ***είναι θεμελιωδώς εσφαλμένη· υπενθυμίζει, στο πλαίσιο αυτό, ότι οι Fidel Castro και Hugo Chávez προώθησαν τη CELAC ώστε να υπονομεύουνι τον Οργανισμό Αμερικανικών Κρατών (ΟΑΚ)***· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να ***αποκλειστούν η Κούβα, η Βενεζουέλα και η Νικαράγουα από*** τη

σύνοδο κορυφής του 2025, ***ώστε να είναι στοιχειωδώς αξιόπιστη***·

Or. en

Τροπολογία 365
David McAllister

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. χαιρετίζει τη συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 και την υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να εγκριθεί ένας νέος και φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά τη σύνοδο κορυφής του 2025, ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση και θα λαμβάνει υπόψη τις βέλτιστες πρακτικές·	19. χαιρετίζει τη συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 και την υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· ***επαινεί τη φιλοδοξία να διοργανώνονται σύνοδοι κορυφής ανά διετία·*** υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να εγκριθεί ένας νέος και φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά τη σύνοδο κορυφής του 2025 ***στη Santa Marta της Κολομβίας στις 9 και 10 Νοεμβρίου 2025,*** ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση και θα λαμβάνει υπόψη τις βέλτιστες πρακτικές·

Or. en

Τροπολογία 366
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. χαιρετίζει τη συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 και την υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να εγκριθεί ένας νέος και φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά τη σύνοδο	19. χαιρετίζει τη συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 και την υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να εγκριθεί ένας νέος και φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά τη σύνοδο

κορυφής του 2025, ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση και θα λαμβάνει υπόψη ***τις βέλτιστες πρακτικές***·	κορυφής του 2025, ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση και θα λαμβάνει υπόψη ***τον αυξανόμενο αριθμό διπεριφερειακών δεσμεύσεων*** ·

Or. en

Τροπολογία 367
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. χαιρετίζει τη συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 και την υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να εγκριθεί ένας νέος και φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά τη σύνοδο κορυφής του 2025, ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση και θα λαμβάνει υπόψη ***τις βέλτιστες πρακτικές***·	19. χαιρετίζει τη συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 και την υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να εγκριθεί ένας νέος και φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά τη σύνοδο κορυφής του 2025, ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση και θα λαμβάνει υπόψη ***τον αυξανόμενο αριθμό διπεριφερειακών δεσμεύσεων*** ·

Or. en

Τροπολογία 368
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. χαιρετίζει τη συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 και την υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να εγκριθεί ένας νέος και	19. χαιρετίζει τη συνεδρίαση ΕΕ-CELAC το 2023 και την υλοποίηση πρωτοβουλιών στο πλαίσιο του χάρτη πορείας ΕΕ-CELAC για την περίοδο 2023-2025· υπογραμμίζει, στο πλαίσιο αυτό, την ανάγκη να εγκριθεί ένας νέος και

φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά τη σύνοδο κορυφής του 2025, ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση και θα λαμβάνει υπόψη τις βέλτιστες πρακτικές·	φιλόδοξος χάρτης πορείας κατά τη σύνοδο κορυφής του 2025, ο οποίος θα ενισχύει περαιτέρω την εταιρική σχέση***, θα επιτρέπει τακτικές συνόδους κορυφής και*** θα λαμβάνει υπόψη τις βέλτιστες πρακτικές·

Or. en

Τροπολογία 369
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. επισημαίνει ότι η επικείμενη σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC θα είναι καθοριστική για την εδραίωση ενός δεσμού που θα βασίζεται σε κοινές αξίες και για την προβολή μιας ανανεωμένης πολυμερούς προσέγγισης μεταξύ της Δύσης και του παγκόσμιου Νότου, καθώς και για την ευκαιρία να ανανεώσουμε την πολιτική μας δέσμευση στο υψηλότερο επίπεδο και να θέσουμε ένα φιλόδοξο και επιχειρησιακό διπεριφερειακό θεματολόγιο·

Or. en

Τροπολογία 370
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου τη δέσμευσή τους να θεσπίσουν έναν μόνιμο πολυμερή μηχανισμό μεταπαρακολούθησης για την

παρακολούθηση των σχέσεων ΕΕ-CELAC και των σχετικών δεσμεύσεων· υπογραμμίζει ότι είναι σημαντικό να διασφαλιστεί η ουσιαστική συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών τόσο της ΕΕ όσο και της ΛΑΚ κατά την προετοιμασία και κατά τη διάρκεια της συνόδου κορυφής·

Or. en

Τροπολογία 371
Željana Zovko

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. καλεί τα μέρη να αξιοποιήσουν τα επιτυχημένα παραδείγματα συνεργασίας ΕΕ-CELAC, όπως το μνημόνιο συνεννόησης για την ολοκληρωμένη διαχείριση των κινδύνων καταστροφών που υπεγράφη στις 15 Μαΐου 2024·

Or. en

Τροπολογία 372
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19β. θεωρεί ότι αυτή η επόμενη σύνοδος κορυφής θα αποτελέσει μεγάλη ευκαιρία για την προβολή μιας ευρω-λατινοαμερικανικής φωνής στον κόσμο και για να μας υπενθυμίσει ότι υπάρχει άλλος ένας Ατλαντικός χώρος ανθρωπιστικών αξιών, συνεργασίας και διαλόγου που μπορεί να συμβάλει στη διαμόρφωση μιας πιο ισορροπημένης

διεθνούς τάξης·

Or. en

Τροπολογία 373
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19γ. τονίζει την ανάγκη να τιμώνται αυτές οι σύνοδοι κορυφής ανά διετία και να παρέχονται περισσότερα θεσμικά μέσα, πόροι και τεχνική εμπειρογνωμοσύνη ώστε να διασφαλίζεται η τίμηση, η επιτυχία και η επίτευξη των επιδιωκόμενων στόχων· ζητεί, στο πλαίσιο αυτό, τη δημιουργία μόνιμου θεσμικού χώρου μεταξύ των συνόδων κορυφής που θα επιτρέπει μεγαλύτερο συντονισμό, καλύτερες προετοιμασίες και ταχύτερες επικοινωνίες·

Or. en

Τροπολογία 374
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19δ. επισημαίνει την ανάγκη συμβολής σε μεγαλύτερη περιφερειακή ολοκλήρωση που μπορεί να προσδώσει στη Λατινική Αμερική και την Καραϊβική μεγαλύτερη δύναμη στην παγκόσμια συζήτηση, οδηγώντας ξεκάθαρα σε πιο ρευστές διπεριφερειακές σχέσεις·

Or. en

Τροπολογία 375
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση και ***ειρήνη*** κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025·	20. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για ***ειρήνη,*** πολυμερή προσέγγιση και ***ελεύθερο εμπόριο*** κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025, ***προβλέποντας τη σταδιακή δημιουργία ενός διατλαντικού χώρου ειρήνης, δημοκρατίας και ευημερίας μεταξύ Ευρώπης και Λατινικής Αμερικής***·

Or. en

Τροπολογία 376
Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías, Roberto Vannacci, Silvia Sardone

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί τα μέρη να ***επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση και ειρήνη*** κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025·	20. καλεί τα μέρη να ***καταδικάσουν τις δικτατορίες της Κούβας, της Βενεζουέλας και της Νικαράγουας*** κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025***, καθώς και τη δημοκρατική οπισθοδρόμηση που βιώνει εδώ και χρόνια η Ιβηρική Αμερική, η οποία τροφοδοτείται από τα εν λόγω καθεστώτα***·

Or. en

Τροπολογία 377
Urmas Paet, Lucia Yar, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Hilde Vautmans, Petras Auštrevičius, Dan Barna

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση και ειρήνη κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025·	20. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση και ειρήνη κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025 ***και τα καλεί να επαναλάβουν τη στήριξή τους στον σεβασμό του κράτους δικαίου, της διεθνούς δικαιοσύνης, της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων***·

Or. en

Τροπολογία 378
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση και ειρήνη κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025·	20. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση***, παγκόσμια τάξη που βασίζεται σε κανόνες, εδαφική ακεραιότητα των κρατών*** και ειρήνη κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025·

Or. fi

Τροπολογία 379
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση ***και*** ειρήνη κατά τη	20. καλεί τα μέρη να επιβεβαιώσουν εκ νέου την κοινή τους δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση**,** ειρήνη**,**

σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025·	***δημοκρατία, ανθρώπινα δικαιώματα, κοινωνική δικαιοσύνη και βιώσιμη ανάπτυξη*** κατά τη σύνοδο κορυφής του Νοεμβρίου 2025·

Or. en

Τροπολογία 380
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	20α. ζητεί να αναληφθεί δράση για την αύξηση της ευαισθητοποίησης μεταξύ τόσο των στρατιωτικών όσο και των πολιτικών ηγετών, καθώς και μεταξύ των πολιτών της ΛΑΚ, όσον αφορά τους πολιτικούς και στρατηγικούς στόχους της Ρωσίας, της Κίνας και του Ιράν·

Or. pl

Τροπολογία 381
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·	***διαγράφεται·***

Or. el

Τροπολογία 382

Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·	21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου· ***καλεί τα μέρη να συστρατευθούν για την ταχεία επίτευξη μόνιμης κατάπαυσης του πυρός και ανθρωπιστικής παρέμβασης στη Γάζα, την απελευθέρωση όλων των ομήρων και την απόσυρση της IDF από τη Γάζα και όλα τα κατεχόμενα εδάφη·***

Or. en

Τροπολογία 383
Sebastian Tynkkynen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·	21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου· ***καλεί, ως εκ τούτου, τα μέρη να παράσχουν διπλωματική, οικονομική και στρατιωτική στήριξη στην Ουκρανία, η οποία είναι το θύμα του πολέμου·***

Or. fi

Τροπολογία 384
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·	21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, ***καθώς και τη συνεχιζόμενη γενοκτονία και τον πόλεμο εξόντωσης του παλαιστινιακού λαού από το Ισραήλ***, ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·

Or. en

Τροπολογία 385
Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·	21. καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου***, και τονίζει την ανάγκη σεβασμού της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων***·

Or. es

Τροπολογία 386
Alexander Sell

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. ***καλεί τα μέρη να καταδικάσουν απερίφραστα τον συνεχιζόμενο επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας, και ιδίως όλες τις***	21. ***τονίζει ότι η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC τον Νοέμβριο του 2025 δεν θα πρέπει να χρησιμοποιηθεί για την***

σοβαρές παραβιάσεις του διεθνούς δικαίου και του διεθνούς ανθρωπιστικού δικαίου·	***έκδοση ιδεολογικά καθοδηγούμενων δηλώσεων, ιδίως σε θέματα όπως ο πόλεμος στην Ουκρανία, τα οποία δεν εμπίπτουν στο επίκεντρο της συνεργασίας ΕΕ-ΛΑΚ·***

Or. en

Τροπολογία 387
Hana Jalloul Muro

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. θεωρεί σημαντικό να συμφωνήσουν η ΕΕ και η ΛΑΚ να προωθήσουν από κοινού παγκόσμιες πράσινες πρωτοβουλίες, όπως οι διαπραγματεύσεις για μια διεθνή συνθήκη για την αποφυγή της ρύπανσης από πλαστικά·	22. θεωρεί σημαντικό να συμφωνήσουν η ΕΕ και η ΛΑΚ να προωθήσουν από κοινού παγκόσμιες πράσινες πρωτοβουλίες, όπως οι διαπραγματεύσεις για μια διεθνή συνθήκη για την αποφυγή της ρύπανσης από πλαστικά· ***και τη θέσπιση δίκαιου παγκόσμιου πλαισίου διακυβέρνησης για το κλίμα, συμπεριλαμβανομένων μηχανισμών χρηματοδότησης για το κλίμα προσαρμοσμένων στις ανάγκες των χωρών μεσαίου εισοδήματος·***

Or. en

Τροπολογία 388
Irene Montero, Merja Kyllönen, Pernando Barrena Arza, Danilo Della Valle

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. θεωρεί σημαντικό να συμφωνήσουν η ΕΕ και η ΛΑΚ να προωθήσουν από κοινού παγκόσμιες πράσινες πρωτοβουλίες, όπως οι διαπραγματεύσεις για μια διεθνή συνθήκη για την αποφυγή της ρύπανσης από	22. θεωρεί σημαντικό να συμφωνήσουν η ΕΕ και η ΛΑΚ να προωθήσουν από κοινού παγκόσμιες ***και κοινωνικά δίκαιες*** πράσινες πρωτοβουλίες, όπως οι διαπραγματεύσεις για μια διεθνή συνθήκη για την αποφυγή

πλαστικά·	της ρύπανσης από πλαστικά·

Or. en

Τροπολογία 389
Carlo Fidanza, Alberico Gambino

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22α. υπογραμμίζει ότι η ΕΕ και η ΛΑΚ θα πρέπει να υιοθετήσουν μια μη ιδεολογική προσέγγιση για την προστασία του περιβάλλοντος και να ενθαρρύνουν τη βιώσιμη χρήση των φυσικών πόρων·

Or. en

Τροπολογία 390
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	23α. ζητεί ισχυρότερη δέσμευση για την εκπαίδευση, μεταξύ άλλων μέσω αυξημένων προγραμμάτων ανταλλαγών μέσω του Erasmus+·

Or. en

Τροπολογία 391
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	23β. χαιρετίζει την προώθηση ενός νέου διπεριφερειακού συμφώνου για τη φροντίδα ως βασικής πρωτοβουλίας για την από κοινού προώθηση των στόχων της ευρωπαϊκής στρατηγικής για τη φροντίδα και της δέσμευσης του Μπουένος Άιρες· ενόψει της συνόδου κορυφής, τονίζει την ανάγκη επίτευξης μιας διπεριφερειακής δέσμευσης για την εδραίωση και τη χρηματοδότηση ολοκληρωμένων συστημάτων περίθαλψης, δίνοντας προτεραιότητα στην πρωτοβουλία αυτή στους εθνικούς προϋπολογισμούς και στη διάρθρωση των δεσμεύσεων συνεργασίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης, λαμβάνοντας υπόψη τα διαφορετικά επίπεδα ανάπτυξης και στις δύο περιοχές·

Or. en

Τροπολογία 392
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. επαναλαμβάνει την έκκλησή του να αυξηθεί σημαντικά η διπεριφερειακή συνεργασία για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών·	24. επαναλαμβάνει την έκκλησή του να αυξηθεί σημαντικά η διπεριφερειακή συνεργασία για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών***, προς μια ολοκληρωμένη προσέγγιση της ασφάλειας των πολιτών***·

Or. en

Τροπολογία 393
Javi López, Nacho Sánchez Amor

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. επαναλαμβάνει την έκκλησή του να αυξηθεί σημαντικά η διπεριφερειακή συνεργασία για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών·	24. επαναλαμβάνει την έκκλησή του να αυξηθεί σημαντικά η διπεριφερειακή συνεργασία για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος και της διακίνησης ναρκωτικών ***προς μια ολοκληρωμένη προσέγγιση της ασφάλειας των πολιτών***·

Or. en

Τροπολογία 394
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. επαναλαμβάνει την έκκλησή του να αυξηθεί σημαντικά η διπεριφερειακή συνεργασία για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος ***και*** της διακίνησης ναρκωτικών·	24. επαναλαμβάνει την έκκλησή του να αυξηθεί σημαντικά η διπεριφερειακή συνεργασία για την καταπολέμηση του οργανωμένου εγκλήματος***,*** της διακίνησης ναρκωτικών ***και της παράνομης μετανάστευσης***·

Or. en

Τροπολογία 395
Davor Ivo Stier, Antonio López-Istúriz White, Francisco José Millán Mon, Gabriel Mato

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	24α. τονίζει ότι η επικείμενη σύνοδος κορυφής μεταξύ της ΕΕ και της Κοινότητας των κρατών της Λατινικής Αμερικής και της Καραϊβικής αποτελεί

ευκαιρία για την προάσπιση των αρχών του κράτους δικαίου, της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, και ζητεί από όλους τους συμμετέχοντες να τηρούν αυτές τις αρχές· παρατηρεί ότι αυτό δεν θα είναι εφικτό χωρίς την πραγματικά διαφανή, συνολική και ουσιαστική συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών· καλεί τη σύνοδο κορυφής ΕΕ-CELAC να εκδώσει δήλωση με την οποία θα ζητείται ο δέων σεβασμός των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και στις δύο περιοχές· πιστεύει ότι, προκειμένου να σημειωθεί ουσιαστική πρόοδος και να επιτευχθούν απτές βελτιώσεις όσον αφορά τις δεσμεύσεις, η σύνοδος κορυφής ΕΕ-CELAC θα πρέπει να μην προσκαλεί εκπροσώπους αυταρχικών χωρών που έχουν διατηρήσει την εξουσία μέσω εκλογικής νοθείας ή διά της βίας·

Or. en

Τροπολογία 396
Diana Riba i Giner
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	24α. καλεί τα μέρη να επαναβεβαιώσουν την ισχυρή, κοινή τους δέσμευση για φιλόδοξη δράση για το κλίμα μέσω της πλήρους και αποτελεσματικής εφαρμογής της συμφωνίας του Παρισιού·

Or. en

Τροπολογία 397
Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 24 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	24α. τονίζει τη σημασία της ενεργού συμμετοχής και διαβούλευσης με την κοινωνία των πολιτών και τις ΜΚΟ κατά τη διάρκεια της συνόδου κορυφής·

Or. en

Τροπολογία 398
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
25. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή ***και*** στην Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπατο Εκπρόσωπο της Ευρωπαϊκής Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας.	25. αναθέτει στην Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή**,** στην Αντιπρόεδρο της Επιτροπής/Υπατο Εκπρόσωπο της Ευρωπαϊκής Ένωσης για θέματα Εξωτερικής Πολιτικής και Πολιτικής Ασφαλείας ***και στο Ευρωπαϊκό Ελεγκτικό Συνέδριο***.

Or. pl